



HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703-1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Director: Luis Marsillach Burbano

Red. y Admón.: Rbla. Cataluña, 10, 4.º - Teléf, 231-51-04

Talleres de "La Vanguardia". Tallers, 62

ALFOMBRAS PRESAS

UNA CASA

UN GRAN SURTIDO

TODOS LOS PRECIOS

CUCURULLA, 9 (Final Avda. Puerta del Angel)

SUCURSAL AMPLIADA CON SECCION DE TAPICERIA

NAVAS DE TOLOSA, 334-336

INAUGURACION DE LA FERIA INTERNACIONAL DE MUESTRAS DE BILBAO

El ministro de Hacienda, en su discurso, anuncia congelaciones de créditos en el presupuesto actual

EN TODO CASO SE RESPETARA A CADA DEPARTAMENTO, COMO CIFRA MINIMA DE GASTO, LA DEL AÑO 1965 • PROXIMO ENVIO A LAS CORTES DE UN PROYECTO DE LEY PARA ESTIMULO DEL AHORRO Y FOMENTO DE LAS INVERSIONES PRODUCTIVAS

Bilbao, 14. — En el acto inaugural de la Feria, el ministro de Hacienda don Juan José Espinosa San Martín pronunció el siguiente e importante discurso:

«Quiero expresar agradecimiento al ministro de Industria, que gentilmente se ha ofrecido a acompañarme y cuya presencia prueba, una vez más, la coordinación que existe en el seno de nuestro Gobierno, así como su interés y preocupación por la industria española y por esta región, a la que el señor López Bravo se encuentra tan vinculado.

Rango internacional del certamen

Es la primera vez que un ministro de Hacienda inaugura esta Feria, y me causa profunda satisfacción pensar que mi presencia aquí coincide, precisamente, con este paso al frente que habéis dado —y por el que os felicito— gracias al cual se cumplen vuestros viejos y soñados anhelos de abrir estas puertas a las representaciones de otros países, lo que servirá a todos de mutua emulación. Por primera vez adquiere este Certamen rango internacional y esta circunstancia histórica da al acto de hoy mayor relieve y significación más profunda.

Es sintomático que un pensador español haya visto en la economía una de las más nobles actividades humanas; me refiero a Ramiro de Maeztu, para quien la auténtica economía, la que de veras beneficia al hombre en su dignidad de persona, es la

que forjan los creadores de riqueza que ponen su iniciativa al servicio del bien común.

En el ejemplo de ésta su propia tierra, veía él una clara comprobación de esta doctrina, frente al mito de que la economía es independiente de los valores morales. Maeztu combatió toda su vida contra esa separación de la economía y el espíritu, porque, como buen vasco, era realista y sabía muy bien que la creación de la riqueza es imposible, como tarea permanente, donde no existen los resortes morales que permiten que el interés privado se conjugue con el provecho común.

Producción y consumo

Impuesto, crédito y gastos, son tres piezas esenciales cuya importancia a ninguno de vosotros se oculta y que, puestos al servicio de una política económica nacional debidamente coordinada, sin sentido cantonal, pueden ser decisivos para regular adecuadamente el consumo y la producción, las dos grandes vertientes en las que se mueve la economía.

Ahora bien, para obtener el necesario equilibrio entre ambas vertientes, se hace imprescindible aceptar con valentía una política resuelta a estimular a todo trance el ahorro preciso para fomentar simultáneamente las inversiones más productivas. De

esta forma, se conseguirá un ritmo más sano de desarrollo y se evitarán los perniciosos efectos en que puede incurrirse en todo proceso económico.

Este problema de estimular unas cotas de ahorro altas, de modo que sirvan de gran compensador en las tensiones provocadas por un crecimiento continuado dentro de una situación de pleno empleo, constituye una tarea impuesta cotidianamente a los responsables de la política económica, cualquiera que sea el país que se trate.

Pero la función de la política fiscal no está limitada, ni puede quedar reducida a la incómoda misión de servir de freno y brida, sino que también pretende, de una manera activa, corregir aquellos defectos estructurales de nuestra economía que, sin duda, están en la causa de tantas tensiones periódicas que hemos de moderar.

La coyuntura mundial

En el mundo en que vivimos, soplan fuertes vientos expansivos que amenazan de erosión los pilares de la estabilidad, atraviesan fronteras, y se extienden a los demás países, si no se pusieran a tiempo diques de contención.

Este inquieto mundo nuestro, con su espectacular progreso, se ha hecho cada vez más pequeño y ello nos obliga a conocer —por lo menos para adquirir experiencia— lo que está sucediendo en otros países y sacar de ello enseñanza.

Por ello, en la XIII Conferencia Monetaria Internacional de la American Bankers Association pude decir hace unos meses, en el día de su clausura, que «en el mundo de hoy, los problemas de uno son problemas de todos».

No somos ajenos a las consecuencias de la guerra del Vietnam. ¿Duda alguien de que la situación de la balanza de pagos de los Estados Unidos afecta a una gran mayoría de países? Ahí está el «equilator tax» establecido por la Tesorería americana como medio para reducir su déficit y que ha tenido indudable repercusión en nuestra vieja Europa al frenar la salida de capitales de los Estados Unidos.

Esta es, a mi juicio, una de

las causas importantes del encarecimiento del precio del dinero y de la penuria actual en el mercado internacional de capitales.

Por otra parte, no puede ni debe resultarnos indiferente la suerte de los Estados Unidos, nuestro gran amigo. Nos importa —y mucho— su prosperidad y el montante de los depósitos de oro en el Banco de la Reserva Federal. España, en toda ocasión ha dado sobradas pruebas de su leal y efectiva colaboración a la política de reservas de oro de los Estados Unidos.

La crisis de la libra, por otro lado, ha demostrado la solidaridad que existe en el mundo, y se ha visto cómo, a través del Fondo Monetario Internacional, hemos acudido a países de muy distinta condición a su fortalecimiento.

(Pasa a la página siguiente)

Severa amenaza de las autoridades yugoslavas

Los amigos de Mihajlov, responsables de posibles incidentes

Zadar (Yugoslavia), 14. — Amigos de Minajlo Mihajlov, han indicado hoy en Zadar que esperan que se produzcan otras dificultades cuando traten de publicar su revista, primera publicación anticomunista socialista de la postguerra.

La primera dificultad será encontrar un impresor, aparte de los insultos a que puedan verse sometidos por parte de los órganos gubernamentales y por personas privadas, incluso que se fijen carteles en sus puertas y en las fachadas de sus casas, como ya ha sucedido.

Las autoridades yugoslavas han advertido que si se registran incidentes el grupo tendrá que cargar con las consecuencias. — EFE-Reuter.

ESTANCIA DE SU EXCELENCIA EL JEFE DEL ESTADO, EN GALICIA

El Caudillo y su esposa asisten a una «batalla naval» desarrollada en la bahía coruñesa

La Coruña, 14. — Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa asistieron, a las doce de la noche, a una batalla naval desarrollada en la bahía coruñesa que presenciaron desde el interior del castillo de San Antón.

Fueron recibidos a la entrada por el alcalde de la ciudad y señora; vicepresidente del Gobierno; ministros de Gobernación, Ejército, Marina, Agricultura e Información y Turismo y por las primeras autoridades provinciales y locales.

Concluida la batalla naval, Sus Excelencias asistieron a una cena fría que se prolongó hasta poco antes de las dos de la madrugada.

Tanto a su llegada como al abandonar el castillo, el Caudillo y su esposa fueron aclamados por millares de personas que tras haber presenciado la sesión de fuegos artificiales permanecieron en los alrededores esperando la salida de Sus Excelencias. — Cifra.

ACUSACION DEMOCRATA CONTRA ROCKEFELLER

El gobernador de Nueva York gasta semanalmente 24 millones de pesetas para su propaganda personal

Nueva York, 14. — El comité demócrata del Estado de Nueva York presidido por John J. Burns, ha acusado al gobernador Nelson A. Rockefeller de gastar 410.740 dólares semanales (24.644.400 pesetas) en su campaña pre-convención, y que piensa gastar veinte millones de dólares (1.200 millones de pesetas) en septiembre y octubre para idéntico fin.

Burns añadió que Rockefeller «retorcerá los brazos de los delegados republicanos para asegurarse su nombramiento», en la convención que se celebrará en Rochester el 7 de septiembre.

Según ha manifestado el dirigente demócrata, la convención preferiría elegir al senador Jacob Javits, republicano por Nueva York, quien actúa como presidente de la campaña electoral de Rockefeller.

Burns ha acusado al gobernador de intentar «hacer un lavado de cerebro al público» a través de la televisión, donde gasta al día más de 44.000 dólares (2.640.000 pesetas). — EFE.

LA BELLA CAMPEONA MUNDIAL DE TIRO



Varsovia. — En los Campeonatos Mundiales de Tiro, celebrados en Wiesbaden (Alemania occidental), ha alcanzado el título de campeona del mundo la bella representante polaca Eulalia Zakrzewska, que aparece en la presente fotografía, tomada durante sus entrenamientos. (Foto Cifra)

SCOTLAND YARD APRIETA EL CERCO EN TORNO A LOS ASESINOS DE TRES POLICIAS LONDINENSES

LAS FUERZAS DEL ORDEN LUCHARON A TIROS CON UNOS SOSPECHOSOS, EN EL SOHO

Londres, 14. — La policía se ha visto envuelta esta mañana en una lucha a tiros durante la operación que tiene por objeto cerrar el cerco en torno a los asesinos de los policías que fueron muertos el pasado viernes.

Poco antes de amanecer la policía informó haber descubierto el automóvil utilizado por los asesinos, pero no indicó el lugar. Posteriormente se informó que se había desarrollado una lucha a tiros en el barrio de Soho, distrito de Londres, que se distingue por su abundancia en clubs nocturnos.

La policía informó que se habían hecho algunos disparos contra un coche patrulla y que un hombre en un lugar cercano

había sido alcanzado por un disparo en una mano. Dos hombres fueron detenidos en relación con el tiroteo y la policía sigue las huellas de otros dos sospechosos.

Los primeros informes indican que el tiroteo fue la continuación de una disputa en un club nocturno, aunque no se cree que tenga nada que ver con el asesinato de los tres policías. Durante la investigación de los incidentes en Soho la policía descubrió un automóvil con una ventanilla destruada. El vehículo descubierto por la policía constituye la primera pista de importancia en relación con los policías asesinados el viernes, que iban desarmados.

Se trata de un vehículo que tiene diez años y sin características especiales. — EFE-Reuter.

Bloqueo de la zona de Greenwich

Londres, 14. — La policía estableció un bloqueo en un importante sector del sudeste de Londres cuando se supo en el Yard que tres hombres, cuya descripción correspondía a la de los asesinos de los policías el pasado viernes, habían sido vistos en la zona.

Pero cuando la policía llegó a Greenwich, los tres sospechosos se habían alejado de un automóvil. — EFE-UPI.

LA TURISTA ONCE MILLONES, EN VALENCIA



Valencia. — A esta ciudad le ha correspondido este año recibir la turista «once millones». Se trata de la inglesa Dorinne Letang, de Londres, que aparece en la fotografía después de su llegada al aeropuerto de Valencia, donde fue recibida por el delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, y otras autoridades, así como por un grupo de bellas señoritas, ataviadas con el traje típico regional. (Foto Cifra)

LIQUIDACION
10.000
RELOJES
Garantizados
Precios rebajadísimos

	Ptas.
Despertadores	125
Relojes cocina	145
Pulseras para reloj	65
Relojes niño	190
» niño calendario	270
» caballero	195
» cab. calendario	275
» cab. con pulsera	370
» señora	375
» oro	890

Antesala, Sobremesa
Carillones, 1.980 ptas.

ARTE Y TECNICA DE RELOJERIA
Paseo de Gracia, 6
(esquina Caspe)
Envíos a provincias

EL IMPORTANTE DISCURSO DEL MINISTRO DE HACIENDA, EN BILBAO

El señor Espinosa San Martín razonó las causas de las disposiciones adoptadas al final del pasado año

FIRME PROMESA DE APOYO LA AUTOFINANCIACION

(Viene de la página anterior)

No debemos, por tanto, limitarnos a considerar la situación de la economía española como un todo único y aislado, sino que tenemos necesariamente que contemplarla en el gran marco de la economía universal.

Tendencias poco beneficiosas para nuestra economía

Como se ve, en los países occidentales se siguen políticas restrictivas, caracterizadas fundamentalmente por la utilización conjunta de los instrumentos presupuestarios y monetarios, completándose en unos casos con una firma política de rentas y procurando limitar, en otros, las elevaciones de los precios.

España no ha sido una excepción y, al igual que en otros países, hicieron su aparición tensiones expansivas que era preciso corregir. Nuestra balanza de pagos estaba sufriendo un deterioro. Los precios se movieron al alza, así como los niveles de rentas salariales, y disminuyeron los depósitos bancarios, en gran parte por la actuación contractiva del sector exterior. El dinero se inclinó más bien hacia inversiones de carácter especulativo.

Al finalizar el pasado año, el Gobierno adoptó con urgencia un conjunto de medidas, a fin de contrarrestar aquellas tendencias poco beneficiosas para nuestra economía. La mayoría de estas medidas son bien conocidas, puesto que las habéis sufrido muchos sobre vuestras propias espaldas.

El gasto público, sin embargo, y por propia inercia, no ha conseguido todavía la contracción deseada, y os anuncio hoy aquí, públicamente, que se ha hecho preciso adoptar determinadas congelaciones de créditos en el corriente presupuesto, respetándose, en todo caso, a cada departamento, como cifra mínima de gasto, la del año 1965.

La política fiscal

Si para remediar las situaciones temporales tiene decisiva importancia la política fiscal, también la tiene — y si cabe en mayor grado — cuando se trata de ayudar a resolver situaciones estructurales.

La política fiscal nace, pues, como estabilizadora de la demanda efectiva, creyendo corregir así el defecto primordial de la economía de mercado que hasta entonces parecía dar la razón a la tesis marxista del hundimiento lento y progresivo de la sociedad capitalista, asfixiada en las redes de su propia dinámica.

Se ha dejado de creer por la sociedad de nuestro tiempo en que las fuerzas ciegas del mercado, a través de un proceso histórico pueden llegar por sí solas a la distribución equitativa.

Existe, sin duda, un sentir social que domina en nuestros días, un afán de igualdad que el Estado, como elemento clave de la actividad económica, no puede ni debe desconocer. Así surge la segunda misión de la política fiscal: la distribución de la renta y la riqueza.

Por último, es preciso señalar que el Estado no puede estar al margen de la gran preocupación de nuestro tiempo: el deseo de lograr una sana aceleración de la tasa de crecimiento económico.

Financiación de las empresas

Si bien sería muy difícil ponderar en qué grado las medidas fiscales influyen sobre las decisiones empresariales, de lo que no hay duda es de que existe positivamente una influencia y que ésta puede afectar tanto al volumen de las inversiones como a las modalidades de financiación.

Es evidente que, en nuestra actual situación, la política fiscal debe procurar por todos los medios a su alcance estimular fuertemente la financiación de las empresas.

Un paso importante en este camino de la capitalización empresarial es el de la autofinanciación.

Es innegable que una elevada autofinanciación es sumamente necesaria para obtener los recursos financieros que requiere el fuerte ritmo de industrialización exigido por nuestro actual proceso económico.

Hay que reconocer que, durante mucho tiempo, frente al trato favorable dado a la autofinanciación, el sistema fiscal ha mantenido ante las amortizaciones una postura excesivamente rígida. El problema se agrava aún más por la depreciación monetaria que permitía considerar como beneficioso lo que era en realidad una descapitalización.

Para remediar esta situación se han permitido las amortiza-

ciones aceleradas, los planes especiales de amortización y regularización de balances, e, incluso, en casos de acciones concentradas, la amortización.

Apoyo para la autofinanciación

Os prometo, en mi calidad de ministro de Hacienda, apoyar con todo empeño la autofinanciación, perfeccionando con criterios realistas el mecanismo administrativo para que adquiera mayor eficacia.

Los fondos de previsión para inversiones han logrado una gran difusión, pues, hasta 1965, pasan de 6.500. Las empresas que han hecho uso de él, a las que corresponden unas bases exentas del orden de los 10.600 millones de pesetas que representan una minoración de ingresos para la Hacienda del orden de los 3.100 millones de pesetas.

Cuando se censura — y se censura con harta frecuencia — la proporción que en nuestro país existe entre las distintas figuras impositivas, debería tenerse en cuenta la disminución que en el rendimiento de los impuestos directos suponen estas y otras tantas desgravaciones fiscales, concedidas para fomentar el ahorro y la inversión privada.

Hoy, para poder competir, las empresas han de reemplazar rápidamente sus equipos industriales y han de hacerlo substituyéndolos por otros más perfectos y, por tanto, más costosos. Es indudable que en esta tarea la autofinanciación debe de jugar un papel importante.

Pero en nuestro sistema fiscal no faltan tampoco estímulos que favorecen la financiación de las empresas en el mercado de capitales, tanto recurriendo al préstamo como a las ampliaciones de capital. Seguimos con atención las nuevas tendencias y la influencia que sobre ellas puede tener la fiscalidad.

Aunque su finalidad sea distinta, como ejemplo de la preocupación que sentimos por suprimir obstáculos fiscales, puedo mencionar la reciente ley declarando la exención del impuesto sobre la renta del capital en favor de las actividades internacionales conocidas como «factoring», que acaba de ser aprobada por las Cortes y que especialmente ayudará a la pequeña y mediana empresa.

Los instrumentos fiscales deben estar en lo posible al servicio de fines económicos y sociales. Esta política, aunque a corto plazo represente minoración de ingresos, a largo plazo, por el aumento de riqueza que ella consigue, repercute beneficiosamente en el tesoro.

Otro problema de actualidad que afecta íntimamente al mundo empresarial, es el de las dimensiones óptimas de las empresas.

Las empresas se encuentran sometidas a esa dramática lucha que es la competencia. Su capacidad de proviencencia está en relación directa con un planteamiento ambicioso. La empresa necesita ser competitiva y debe perseguir la disminución en sus costos.

Agrupaciones empresariales

Por otro lado, el desarrollo extraordinario de la técnica está presionando sobre las empresas e incitándolas a una progresiva modernización. El proceso de inversión es hoy costoso y sólo puede ser emprendido seriamente — sobre todo en determinados sectores — por aquellas empresas que en su propia dimensión ofrecen garantías para la financiación. Si queremos liberar a la pequeña y mediana empresa de una excesiva dependencia del sistema bancario, no tenemos más que dos soluciones: mantener la política de vigorización del crédito oficial en la medida que lo permita el ahorro del país, o que esas empresas se den de una vez cuenta de las posibilidades que las asociaciones empresariales para fines concretos pueden ofrecerles, facilitando así su acceso al mercado de capitales. Además, la tecnología confirma la necesidad de esta mayor dimensión empresarial. La investigación aplicada exige hoy cuantiosos esfuerzos de carácter financiero que sólo pueden ser abordados o por la grande empresa o mediante agrupaciones empresariales.

No olvidemos, por otra parte, que sean cuales sean las condiciones de nuestra incorporación al Mercado Común, en todo caso la competencia que los productos extranjeros plantearán a nuestro país, ha de exigir adecuadas dimensiones en las empresas españolas. Damos, pues, un aldabonazo a la conciencia de nuestros industriales y agricultores y ojalá que encuentren eco en los mismos.

Es posible que, dada la diversidad de fórmulas que se adoptan para la fusión, la rigidez de nuestro sistema fiscal, el

procedimiento en vigor no haya producido el conjunto de efectos deseados, pero estamos dispuestos a mejorarlo en lo que sea preciso, para que se abra a las empresas industriales y agrícolas, en un cierto tiempo, una amplia posibilidad que, liberando de cargas fiscales el hecho de la concentración, les permita adquirir las dimensiones que sean convenientes.

Actualmente no están protegidas fiscalmente las ampliaciones industriales que tienen por objeto alcanzar las dimensiones mínimas y condiciones técnicas fijadas por el Ministerio de Industria para los diferentes sectores productivos. Pues, bien, vamos a facilitar el cauce preciso para mejorar por este camino nuestras estructuras productivas.

Mejoraremos el dispositivo fiscal

Mejoraremos el dispositivo fiscal para facilitar aquellas uniones de empresas que, respetando la personalidad jurídica de sus miembros, les permita, sin aumentar su dimensión, poder asumir funciones que corresponden a la gran empresa, tales como la realización de gastos en común con finalidades de investigación científica, la posibilidad de agrupaciones para acudir al mercado de capitales, utilización conjunta de unos mismos bienes productivos o de los mismos canales de comercialización y, en su caso, de exportación.

La actividad financiera de la hacienda pública depende fundamentalmente de la actividad económica de la empresa privada. En definitiva, la empresa, al ejercer hoy una actividad productiva, está realizando en cierta manera un servicio público y, por ello, debe el Estado ofrecerle el cauce preciso para que esta misión social se ejerza con eficiencia económica y de acuerdo con la política general del país. Asimismo ante la carencia e insuficiencia de la actividad empresarial privada, el Estado en su función subsidiaria sufre esa actividad, utilizando precisamente el molde de la empresa privada por considerarlo como más idóneo.

En definitiva, son dos los graves problemas que afectan a nuestra estructura empresarial: un problema estrictamente de técnica, cual es el de la dimensión, al que el sistema fiscal pretende coadyuvar en su resolución ofreciendo un cuadro generoso de exenciones fiscales, y el otro, mucho más difícil, que es el problema de la financiación empresarial.

Estos dos problemas están mutuamente condicionados. Por un lado como ya hemos dicho, las propias necesidades de financiación obligan a un fortalecimiento de la estructura de la empresa, y, por otro, no cabe mantener una determinada estructura productiva sin atender a los aspectos financieros de las empresas.

Necesidad del ahorro nacional

Quiero insistir en este momento precisamente en este último condicionante. Sin duda, sobre la mesa de muchos empresarios se presentarán sugestivos proyectos técnicamente perfectos, incluso ofreciendo un aumento de producción que sabemos absolutamente necesario. Pido que antes de lanzarnos adelante, estudiéis a fondo vuestras posibilidades financieras. Tenemos que partir del hecho de que existe un bien tan escaso como los demás bienes económicos si cabe, en el que su condición de escasez está aún más acusada.

Me refiero al ahorro nacional. Sabemos que necesitamos grandemente de él los empresarios españoles para desarrollar vuestros proyectos, y deseamos ponerlo a vuestra disposición en la máxima cuantía, para obtener así la plena utilización de los recursos disponibles.

Es por ello por lo que el Gobierno, por un proyecto de ley que conocerán pronto las Cortes, pretende estimular al ahorro y fomentar las inversiones productivas. De esta forma se intenta encauzar la masa de fondos que hoy se esteriliza en un exceso superfluo de consumo en actividades especulativas. Igualmente, se pretende ir transformando las colocaciones de capitales que gozan de excesiva liquidez, en colocaciones a medio y largo plazos, para beneficiar así las inversiones productivas. Se quiere atraer el ahorro al mercado de capitales, para atender con él a las urgentes demandas empresariales y se dan, asimismo, facilidades a las empresas agrícolas para favorecer la capitalización del campo, de acuerdo con la política que señale el Ministerio de Agricultura.

Estas medidas tonificadoras no serán plenamente eficaces, si los hombres de empresa no son conscientes de su gran responsabilidad frente al mercado de capitales. Naturalmente, es primordial para el ahorrador conocer la situación real de las empresas, su solidez, sus posibilidades de rentabilidad, porque por una simple disposición

administrativa no podemos crear de manera taumaturgica la confianza del inversor en las empresas.

Con el fomento del ahorro, además de dar mayor solidez a nuestras empresas, se reducirá el grado de exceso de la demanda global interior, aliviándose en parte el déficit de nuestra balanza de pagos. Con esta última finalidad, el Ministerio de Hacienda continuará ayudando a una exportación racional y económicamente concebida.

Hemos dado prueba reciente de ello, al reducir determinados tipos de primas en el seguro de exportación.

La construcción naval y la actividad naviera

Mención especial merecen los problemas de la construcción naval, ya que el déficit de la balanza de fletes en 1965 ha sido de cien millones de dólares, y posiblemente aumente en un veinticinco por ciento en este año.

Los españoles vivimos como embarcados en una gran nave entre dos mares y no podemos estar ajenos a nuestra gran vocación marinera. Tenemos que prestarle una atención preferente a este importante sector. La construcción naval es industria de síntesis y todo impulso que se dé a la misma repercutirá beneficiosamente en muchos y variados sectores de nuestra economía. Por su importancia y por hallarnos junto a vuestra ría he elegido este lugar y momento para daros a conocer que por reciente Orden del Ministerio de Hacienda, se aplican a la construcción de barcos con destino a armadores españoles, las mismas condiciones de crédito que venían disfrutando los armadores extranjeros. Tenemos gran confianza en que esta disposición ayudará a aumentar eficazmente el tonelaje de nuestra flota y disminuirá el déficit de la balanza de fletes. Aspiramos a situar nuestra construcción naval y nuestra actividad naviera, a niveles internacionalmente competitivos. Yo os aseguro que el sistema fiscal se adaptará convenientemente para lograr estos importantes objetivos.

Confianza en el futuro

Antes de terminar — y por que me afecta muy directamente — quisiera volver a subrayar algo que antes he dicho. Me refiero a las situaciones de tensión que se han producido como consecuencia de las medidas económicas de carácter coyuntural que, en gran parte, han correspondido al Ministerio de Hacienda y de las que no quiero rehuir responsabilidad alguna, porque estoy firmemente convencido que eran necesarias ante el recalentamiento que estaba sufriendo nuestra economía, y que, de no haberse adoptado, tengo la absoluta certeza de que las tensiones interiores y la situación de la balanza de pagos se hubieran visto agravadas de manera alarmante.

Creedme, en verdad, que para un ministro de Hacienda no hay nada más doloroso que tener que operar sobre organismos vivos. No es un médico forense de la economía, sino que, con sus medidas, tiene que cortar tejidos palpitantes tras los que se ocultan las haciendas y los hogares de unas familias de empresarios o de productores, que jamás hemos olvidado y que merecen toda nuestra consideración y respeto.

Gratitud por la comprensión

Reitero mi gratitud a todos, seguro de que sabéis comprendernos y no debéis olvidar que a la hacienda le interesa — incluso de manera egoísta si queréis — la prosperidad de los negocios, el bienestar económico y social de nuestros hombres y de nuestras familias, la paz y el orden en las relaciones económicas y sociales, porque la hacienda participa de todo ello y porque, cuando las cosas van a mal, hay pruebas sobradas de los medios y en la forma que el tesoro, a través de moratorias, subvenciones, primas y préstamos de los Organismos del crédito oficial, socorro y ayuda, dentro de lo posible, a industriales y agricultores.

Asimismo, en cuanto comprobamos que la disminución de los depósitos bancarios actuaba de manera bruscamente contractiva en materia de créditos, se abrieron inmediatamente líneas especiales de redescuento (redescent) en el Banco de España hasta una suma de 16.000 millones de pesetas, lo que contribuyó a aliviar, sin duda, la tensión crediticia.

Nos encontramos ahora en un camino seguro, aunque no fácil, y precisamos del esfuerzo conjunto de todos los hombres responsables, para alcanzar las metas propuestas, no de manera trepidante, sino al ritmo sano del desarrollo que exige nuestro proceso económico, para que así cada avance que logremos sea una posición sólidamente conquistada que no haya jamás que abandonar.

Mantendremos con firmeza esta línea de conducta, bajo el mando de quien durante treinta años supo ejercerlo con indubitable acierto y probada sabiduría.

Reitero mi gran confianza en el porvenir de nuestra economía porque creo en sus hombres de empresa, intrépidos capitanes en el mundo del progreso, a quienes os pido que no desfallezcáis, que no perdáis las nobles ilusiones.

CAPITULO DE SUCESOS

Tres heridos graves en el choque de un camión contra un carro

San Clemente (Cuenca), 14.— Tres personas resultaron heridas de gravedad al chocar ayer un camión con un carro en el kilómetro 7 de la carretera comarcal San Clemente-Alberca de Zanara.

En el carro, tirado por una caballería, iban Julián Bello Rubio, su esposa Petra y un hijo de dos años, sufriendo los tres heridas graves.

La caballería quedó muerta en el acto. — Cifra.

Vivienda siniestrada

Barco de Avila, 14. — En Zarpardiel de la Ribera se declaró, anoche, un incendio en la vivienda de don Apolonio Blázquez Chamorro.

Las llamas envolvieron rápidamente el hogar y una cuadra contigua quemándose en el siniestro todo el ajuar y demás enseres de la familia.

No hay que lamentar desgracias personales y las pérdidas materiales se estiman en 700 mil pesetas. — Cifra.

Herido al dispararse la escopeta

Madrid, 14. — Sufre heridas de pronóstico grave Guillermo García García, de 28 años, vecino de Madrid, calle Zaraton, 1, al dispararse casualmente una escopeta de caza cuando se encontraba hoy en las proximidades de Barajas. Padece la amputación traumática de los dedos primero, segundo, tercero y cuarto del pie derecho. — Cifra.

La ceremonia inaugural del certamen

Bilbao, 14. — La XVI Feria Internacional de Muestras de Bilbao ha sido inaugurada esta tarde por el ministro de Hacienda, don Juan José Espinosa San Martín, en representación de Su Excelencia el Jefe del Estado.

El ministro de Hacienda llegó al recinto de la Feria acompañado del ministro de Industria, don Gregorio López Bravo. Ambos fueron felicitados por las autoridades provinciales y locales, representaciones ministeriales y director general del Certamen, don Pedro María de Basterrechea, a quien acompañaban los demás directivos de la Feria.

El vicario general de la diócesis, monseñor León María Martínez, bendijo las instalaciones. A continuación el presidente de la Diputación y vicepresidente del Comité Ejecutivo, don Plácido de Careaga, pronunció unas palabras de saludo a los ministros y de gratitud en nombre de la provincia por el honor que ambos dispensaban a Vizcaya con su asistencia a este acto.

Parlamento del presidente de la Cámara de Comercio

Seguidamente hizo uso de la palabra don Juan Llasera y Adán de Yarza, presidente en funciones de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao por ausencia oficial del titular, quien saludó a los ministros y a las personalidades asistentes y destacó algunas características del Certamen. Indicó que ocupaba unos quince mil metros cuadrados de superficie total, con un enorme pabellón subterráneo de 6.000 metros cuadrados y dio a conocer que al mismo concurrían cuatrocientas quince firmas extranjeras y alrededor de mil quinientas nacionales, exponiéndose mercancías procedentes de Estados Unidos, Alemania, Bélgica, Checoslovaquia, Francia, Holanda, etc. También existe un «stand» de países afroasiáticos. Se refirió después a las fuertes alzas operadas en el nivel del pasado año y a las medidas adoptadas por el Gobierno para contener el excesivo crecimiento de la demanda.

Más tarde aludió a las restricciones establecidas tanto en créditos como en descuento de papel y solicitó del Gobierno mayores facilidades que las presentes para los exportadores.

Seguidamente expuso al ministro el tema de la proporcionalidad existente entre la aportación que la provincia de Vizcaya hace al tesoro público y lo que recibe en compensación a la misma.

Terminó rogando a los dos ministros hicieran llegar a Su Excelencia el Jefe del Estado las aspiraciones de Vizcaya, junto con el testimonio de la más firme adhesión de la provincia.

A continuación el ministro de Hacienda, don Juan José Espinosa San Martín, pronunció un importante discurso, que fue largamente aplaudido por todos los asistentes.

Visita a las instalaciones

Por último, los ministros y acompañantes recorrieron las instalaciones de la Feria, ya en plena actividad, deteniéndose en numerosos «stands», donde recibieron toda clase de explicaciones por parte de los expositores.

Después de esta visita oficial, los señores Espinosa y López Bravo, así como las restantes autoridades y personalidades asistentes se trasladaron al Club Náutico donde el Comité Ejecutivo del Certamen les obsequió con una cena. — Cifra.

TUBOS

PARA SUS INSTALACIONES

DESDE

1/8" HASTA 16" PULGADAS

Y DE

6 MM. A 420 MILIMETROS

EN
HIERRO
ACERO
ALUMINIO
LATON
COBRE
PLOMO
PLASTICO Y
FIBROCEMENTO

Hijos de Vicente
ROSÉS

TELS. 251 91 25 - 251 36 07 - 251 44 09

OFICINAS CENTRALES Y ALMACEN REGULADOR:
GARCILASO, 100, junto Avda. Meridiana (Metro Sagrera)
BARCELONA

EDITORIAL

PROGRESO Y PROGRESISMO

El tema está en la calle. Quizá demasiado en la calle. Y posiblemente con intenciones —o por causas— no totalmente rectas. Pero el caso es que está ahí. Y aunque a nosotros no nos guste nada mezclarlos en la polémica, por lo que ello pueda tener de facilidad para el escándalo, tampoco podemos esconder la cabeza bajo el ala, convirtiéndonos voluntariamente en avestruces periodísticas. Si, es cierto: se habla y se comenta en torno a un progresismo de determinados sectores como de alarma a una buena parte de los fieles, hace sonreír a otros y produce verdadera alegría a quienes no tienen pre-ocupación confesional de clase alguna. Es inútil argüir que se trata de un problema interior de la Iglesia, porque en esa Iglesia estamos todos. O casi todos. Nuestra doble ciudadanía —la temporal y la eterna— nos hace ser súbditos simultáneamente de dos soberanías independientes y distintas. Pero como los sujetos somos los mismos, todo nos afecta y en medida muy singular. De donde se deduce que tenemos la obligación de plantearnos los problemas y de ayudar en la medida de nuestras posibilidades a que encuentren soluciones viables y armónicas. No otro ha de ser el intento que perseguimos en esta cosa.

Parece claro que el distintivo fundamental de la Iglesia católica es su adhesión inquebrantable a la cátedra romana. Pero no por un prurito de personalización del mando, sino porque el sucesor de Pedro es la cabeza visible de la Iglesia y en sus manos están las llaves. Con ella —no se olvide— han de abrirse o cerrarse las puertas de la Iglesia eterna. Parece también obvio para cualquier católico sincero que la jerarquía eclesiástica, por virtud de la consagración episcopal, está constituida en co-rectora de esa comunidad inmensa que formamos todos —obispos, sacerdotes y fieles—, y que con el Papa y bajo su presidencia, tiene a su cargo dictar normas, atemperar conductas y establecer modos de actuación intrínseca o de relación con la vida temporal. Para el buen católico, no ha habido duda nunca de que su obispo es la fuente inmediata donde ha de beber orientaciones y ha de recoger consignas. No es de ahora el (nihil sine episcopo) (nada sin el obispo), sino algo que está en la médula misma de nuestra ordenación espiritual.

No se olvide que si la Iglesia católica ha mantenido su unidad interior frente al desmembramiento indiscontinuo de la Reformada, ha sido precisamente (hablando en términos humanos) por esa rectoría única y colegiada, mientras la libertad de interpretación permitía el fraccionamiento de otras Iglesias hasta términos de confusión ciertamente lamentables. Hablamos —ya lo hemos dicho— en términos demasiado humanos. En el fondo, no se trata

sino de medios, puesto que todos creemos que hay otra Gracia superior a la que debe atribuirse, como causa primera, el mantenimiento de esa misma unidad. Se trata, pues, de no obstaculizar esos medios y de no romper una fidelidad que es garantía absoluta para todos. Con la agravante de que si olvidamos la función y el papel de la jerarquía, pronto olvidaremos la posición y autoridad del propio sacerdote, acabando cada fiel por ser su párroco, su obispo y su papa. Deshecha y destrozada la coherencia interna, pronto estaría la Iglesia en condiciones de ver desaparecer su influencia en las almas. Y de convertirse en una pura cuestión de nombre, sin sustancia ni esencia.

Tampoco debe olvidarse que la Iglesia se llama militante. Y aunque las armas de esa milicia no tengan nada de común con las de los ejércitos temporales, sino que se concretan en el amor, la caridad, la persuasión y el ejemplo, se necesita unidad de mando, unidad de consigna y unidad de conducta, a fin de no llevar la confusión a los corazones que esperan consuelo y fortaleza.

Nadie cree ni puede creer que vivimos en los siglos pasados. Nadie cree que nuestros modos operantes han de ser los de ayer. Pero tampoco nadie debe atribuirse una misión que no le ha sido confiada. Es necesario el diálogo, sin duda alguna. Pero un diálogo amoroso, lleno de caridad y de entusiasmo, que nos lleve a sugerir sin imposiciones y nos libere, por otra parte, de la tremenda responsabilidad de dictar unas normas que no nos incumben. Hemos de plantear a la jerarquía cuantos problemas agudizan el momento presente, pero con la humildad necesaria para no creer-nos omniscientes ni infalibles, al propio tiempo que osamos negar —o desconocer— la legítima autoridad de los pastores. Y conste que no hablamos de un problema local más o menos amplio, sino de algo que se da en la Iglesia toda. Nos ofendería quien creyera que estamos refiriéndonos a posibles pleitos reducidos, cuando es la Iglesia católica, como tal, la que nos preocupa. El reciente artículo de monseñor Matteucci en «L'Osservatore» de la Domenica», ha generalizado lo suficiente para que nadie pueda pretender ahora particularizaciones excesivas. Y así entendemos nosotros la cuestión.

Como es lógico, sabemos que nos falta autoridad para tratar de este tema, y sólo andamos sobrados de amor y caridad como a cristianos corresponde. Pero somos periodistas que no podemos desconocer la realidad que nos circunda. Con esos mismos amor y caridad, queremos decir que mal conseguiremos la unión de los cristianos, si empezamos los católicos por manifestarnos divididos. El Concilio no pudo querer eso precisamente.

CARTAS AL DIRECTOR

EL CORCHO, SIEMPRE A FLOTE

Mi distinguido señor: En nombre de este GRUPO, le agradeceré se sirva insertar en la Hoja Oficial la siguiente rectificación:

«Debemos hacer constar nuestra protesta por la dañosa información, referida al corcho y aparecida en la sección de Economía y Finanzas de su periódico, con fecha 18 de julio último.

La industria corchera española es la que suministra tradicionalmente la mayor parte de los tapones utilizados por las casas champaneras francesas. Incluso en los momentos más difíciles de nuestras relaciones comerciales, la industria champanera francesa solicitó y obtuvo de su Gobierno la importación de tapones españoles, declarando ser imprescindibles para garantizar y mantener el crédito de sus productos.

La industria champanera española produce, en general, espumosos de tipo más económico y por ello el consumo se orienta hacia calidades de tapones más inferiores, los cuales no obstante cumplen perfectamente su cometido, si el embotellado se realiza con utillaje eficiente y siempre que se respeten para la venta y consiguiente descorche de las botellas, los plazos mínimos recomendados, de dos a tres meses, para que el tapón pueda adaptarse perfectamente a la botella y permita ser extraído suavemente y sin dificultades.

Respecto al caso de una exportación de tapones a Turquía que cita la nota no puede este GRUPO opinar por tratarse de un asunto privado del cual carecemos de antecedentes.

La industria corchera española tiene problemas importantes y en interés general de nuestra economía no es nada oportuno contribuir a su agravación con campañas que consideramos, además, inmerecidas, a tenor de todo lo expuesto.

Anticipándole gracias por esta atención, le saluda atentamente. El Presidente del Grupo Provincial de la Industria y Comercio del Corcho,

DAMIAN DE GARRIGA

R. del D. — Nos parece muy bien la defensa que de su industria hace el Grupo Provincial correspondiente. Cumple con su deber al velar por el prestigio del gremio. Pero nosotros también hemos cumplido con el nuestro al señalar anomalías que comprometen ese prestigio, que somos los primeros en respetar. Y obsérvese que la nota del Grupo no desmiente el informe de nuestro redactor, don José María Huertas. Su presidente reconoce carecer de antecedentes sobre el caso de una exportación de tapones a Turquía, que era de lo único que nuestro compañero trataba.

NUESTROS COLABORADORES

LAS INCREIBLES ESTUPIDECES

por JULIO MANEGAT

Realmente no es, en general, muy sugestivo el panorama que despliega el vasto paisaje de la sociedad humana. O acaso ocurra que precisamente se resalta aquello que evidencia la presencia del mal y, entre él, de uno de los males más tristes: el de la estupidez colectiva.

No quiero hablarles a ustedes de mis impresiones personales después de haber asistido, inquieto primero, aterrizado después, al espectáculo que ha ofrecido la multitud durante el reciente Campeonato Mundial de Fútbol. Los sucesos provocados por las incidencias de los encuentros, los millones y millones de entusiastas espectadores que han seguido el campeonato desde un impresionante número de países, la atención dedicada a los partidos a través de todos los medios de difusión, la exaltación total que ha llevado en algunos países hasta a tentativas de homicidio, es una página triste y desesperanzadora de la sensibilidad humana, de su capacidad de entrega colectiva a un mito, como es hoy el del fútbol.

No era posible dar un paso, escuchar una información, leer un periódico de cualquier lugar del mundo, sin encontrarse con la famosa Mundial de Fútbol. Ha sido como una enfermedad contagiosa, como un escalofrío colectivo, como un estado de conciencia, como una psicosis alarmante. Y para muchos, ¡Dios nos valga!, como una tremenda decepción. Se ha creado una religión del fútbol y lo que menos importa, lo que ya no importa en absoluto es la limpieza de un deporte y el desarrollo de un juego: sólo importa el triunfo o la derrota.

Renuncio a recordar los ataques cardíacos producidos durante la celebración de los encuen-

tros, y si quiero referirme únicamente al cabalero que en Alemania, cuando se estropeó el televisor a través del cual seguía el encuentro Inglaterra - Uruguay, ni siquiera tomaba parte el equipo alemán en aquel partido, optó nada menos que por suicidarse. Le dijo a su mujer que no podía resistir aquella imprevisita avería y a los pocos minutos su esposa lo encontró ahorcado y muerto.

El caso de Martin Wilhelm Becker me parece un símbolo de esta religión del fútbol que es hoy capaz de obsesionar a una gran parte de la población humana. Es un símbolo porque ese fanatismo, ese salirse de sí mismo para encontrarse en el espectáculo deportivo, masivo, es como un suicidio, como una ofrenda al dios de la más real estupidez. Y es, evidentemente, un símbolo inquietante porque nos habla de cómo el hombre va transformándose en una unidad colectiva, en una evasión conducida, en una masa despersonalizada y amorfa, desprovista, en consecuencia, de una intención de superación, de enriquecimiento espiritual. Es como una entrega voluntaria hacia la estupidez, hacia esa estupidez que llevó a Martin al suicidio, o a brasileños a perseguir por las calles a portugueses, o a interpelaciones oficiales en el Parlamento italiano, o a un millonario argentino a jugarse 100 millones de pesos para que se celebrase otro encuentro entre la selección de su país y la inglesa.

Uno, que siente amor hacia el deporte, que gusta de ver un encuentro futbolístico limpio y atlético, se siente más y más decepcionado por este camino constante hacia las más increíbles estupideces colectivas.

SOBRE EL FIN DEL MUNDO

Alrededor del primer milenio de nuestra Era el hombre comenzó a preocuparse por el fin del mundo. En plena Edad Media parecía como si el mágico número mil —el año 1000— contuviera un extraño sortilegio. Y los hombres comenzaron a temer que aquél fuese el año del Juicio Final. Angel Guimerá nos lo describe en un largo y patético poema, titulado precisamente «L'any mil».

No es preciso recordar que entonces no ocurrió nada. Es decir, si: el sol volvió a amanecer, ahuyentando a las últimas y más perezosas estrellas de la temible noche. Los pájaros reanudaron, inocentes ellos, su hermosa canción de mañanas. También regresó la brisa del alba y la vida —toda la vida— reanudó su perenne actividad, su eterna y humilde canción. El hombre, desde el místico al supersticioso, se sintió avergonzado de sus grauitos temores y entonó un cántico de alabanza mirando a las alturas. Renació la esperanza y el mundo siguió rodando en el espacio como un átomo perdido en la inmensa rueda de la Creación.

Pero el ser humano suele sentirse masoquista bajo la extraña sugestión de las cifras; de esos números inventados por él mismo y que, en realidad, sólo tienen significado para nosotros. Y así, con el transcurrir del tiempo, han sido muchas las ocasiones que la Humanidad ha creído que, ahora sí, había llegado la hora final. En una de esas ocasiones, por cierto todavía reciente, confundió la cola de un cometa con el día del Juicio: fue en 1910, y a la sazón el cometa de Halley —ya conocido por los antiguos chinos— se acercaría tanto a la Tierra, que algunos mortales temieron morir envenenados por los gases tóxicos de su luminosa cola. Naturalmente, la cola del cometa —que dicen llegó a rozar la atmósfera terrestre— no pudo con la Humanidad. Y si hubo algunos insensatos suicidios, esto es todo el mal que nos causó el bellísimo astro de Halley. En cambio, dio pábulo para que algunos autores de fantasía escribieran hermosas páginas al dictado de su imaginación.

Ahí está, me parece, el verdadero significado —que es el que suele olvidarse— de los supuestos fines del mundo. Todo es fantasía, menos una cosa: que el hombre, ser espiritual y dotado de libre albedrío sufre un espejismo cuando especula con la hora final. Es un espejismo que tal vez procede de su subconsciente y que, en la Edad Media, pudo tener por origen ciertos remordimientos de los agoreros; en el caso del cometa de Halley pudo significar ya, por nuestra desgracia, el principio de la presente época de desequilibrio mental que sufre la Humanidad. Y ahora, en nuestros días de bombas megatómicas contiene la denuncia más grave de todas: que sólo por, mediante y gracias a nuestro libre albedrío somos capaces de anticipar el fin del mundo empleando nuestro poder atómico. De ahí el temor al año 2000.

Todo esto viene a cuenta de una noticia, muy divulgada estos últimos meses, y según la cual la Tierra corre el riesgo de chocar contra un pequeño planeta llamado Icaro, cuyos casi dos kilómetros de diámetro y varios miles de millones de toneladas petroterruinosas se nos acercan a la velocidad de cinco kilómetros por segundo. Pero no, señores, tampoco hay que temer esta vez que Icaro signifique el fin del mundo. La colisión, de producirse, tendría lugar el 15 de

junio de 1968 —o sea que todavía tendríamos tiempo de arreglar nuestras cuentas— pero los últimos cálculos sobre la trayectoria del inocente planetillo, efectuados por un célebre astrónomo norteamericano, demuestran que Icaro aquel día se hallará a unos seis o siete millones de kilómetros de distancia de nuestro asustadizo mundo. No puede pasar más cerca, porque tanto en la marcha de Icaro como en la de la Tierra, ambas igualmente alrededor del Sol, es la poderosa ley de la gravedad quien manda. Una ley inquebrantable y perfecta, contra la cual nada puede el creciente poderío del hombre.

Los astrónomos a veces hablan de indescribibles catástrofes que tienen lugar en remotos rincones del Universo cognoscible. Son producidas, al parecer, por el súbito estallido de unas estrellas llamadas «novas» (del latín «novae»), que en cuestión de unos segundos liberan la energía contenida en sus átomos y alcanzan el brillo de millones de soles como el nuestro. Durante cierto tiempo, la desintegración en cadena inunda de calor el espacio circundante y, poco a poco, si las tales estrellas tienen planetas a su alrededor, esa ola significa el fin del mundo para sus posibles humanidades. Pero esto ya es otra cosa: aquí no entran para nada ni la superstición ni los temores de conciencia ni el estado de ánimo (por no decir de desequilibrio) de la humanidad, o parte de ella. Los astrónomos son los raros testigos de esas espaciales y remotas catástrofes (tan remotas en el espacio como en el tiempo), y hasta se han preguntado a veces si nuestro Sol un día también estallará como una «nova». Esto pertenece, pues, a los arcanos de la Providencia, for-

ma parte del misterioso Universo que escudriñamos cada día con mejores aparatos para aprender cada hora que pasa, que a medida que sumamos conocimientos sabemos menos que el día anterior. Así será, cuando llegue, el fin del mundo. Por sorpresa, sin falsos profetas que siempre se equivocan en sus negros augurios.

A no ser que, en virtud y en pleno uso de nuestro libre albedrío, como decíamos, no queramos anticiparlo por nuestra cuenta, encendiendo la que ya se llama Tercera Guerra Mundial, y que, según todos los indicios, sería una conflagración nuclear. Hoy poseemos bombas 20.000 veces más potentes que la que destruyó Hiroshima, aquella ciudad japonesa que cada año continúa engrosando todavía la lista de víctimas de la terrible explosión. En lo que va de 1966 han fallecido otras veintuna personas afectadas de leucemia a causa de la bomba que arrasó la mayor ciudad católica del Japón.

Podemos adelantar el fin del mundo, pero sólo a efectos particulares. Podrá desaparecer, si a tanto llega la locura humana, la vida inteligente sobre la Tierra. Pero el resto del Universo no se enterará de nuestra loca desaparición, no podrá darse por aludido, porque será (sería) a fin de cuentas, un fin del mundo artificial. Un verdadero fin del mundo es el que disloca la enorme masa de una estrella y la hace visible incluso en las galaxias vecinas. Pero una guerra de exterminio atómico sólo podría observarse desde la Luna, y allí nos consta que, a lo sumo, sólo hay gérmenes y bacterias. Quizá esta inutilidad publicitaria de tan absurdo holocausto, en nuestra época archiplagada de slogans podría inducir a los interesados en el gran final a dimitir por incapacidad. El hombre a pesar de su orgullo siempre descubre, tarde o temprano, su tremenda limitación. Y en esta frustración podría residir buena parte de la esperanza que mantengo de que no desatáremos nuestros fuegos de artificio. La Caja de Pandora es una moraleja que viene siendo de actualidad desde los tiempos heroicos de los griegos.

Mario LLEGET

VIDA PERIODISTICA

A propuesta del Ministerio de Información y Turismo, ha sido concedida la Cruz de Oficial de la Orden del Mérito Civil a don Rafael Delclos Saguer, que, durante cerca de cuarenta años, dirigió esta HOJA DEL LUNES, y, desde 1939, desempeñó el cargo de delegado en Barcelona de la Agencia EFE, hasta su reciente jubilación voluntaria. Asimismo, y por el propio Ministerio, han sido otorgadas sen-

DISTINCION A DON RAFAEL DELCLOS Y A OTROS PERIODISTAS BARCELONESES

das Cruces de Caballero de la citada Orden al redactor de «Diario de Barcelona» y redactor-jefe adjunto de HOJA DEL LUNES, don José Aliaga; redactor gráfico del mismo diario barcelonés, don Joaquín Brangulí; redactor de «Solidaridad Nacional» y colaborador de HOJA DEL LUNES, don Rafael Manzano, por sus crónicas para «Pyresa»; redactor de «La Vanguardia», don Alberto Du-

rán; de «La Prensa», don Alberto Escofet; de «El Correo Catalán», don Jaime Castell; y redactores gráficos de la Agencia EFE y de «Tele-Express», don Luis Enrique Pérez de Rozas y don José Postius, respectivamente.

A todos ellos, y de una manera especial al que fue durante tantos años nuestro querido director, don Rafael Delclos, testimoniaimos nuestros más efusivos y cordiales parabienes.

QUIMOL internacional por CERON

ADENAUER TAMBIEN SE «MANIFIESTA»...



Johnson: —¿Y usted cuándo se retira?...

PISOS PARA FAMILIAS NUMEROSAS
6 dormitorios, comedor, 2 cuartos de baño, cocina y terrazas
Precio a convenir
PISOS para CLASE OBRERA
2 dormitorios, comedor, cocina, baño y terraza
Desde 234.000 Ptas.
A pagar en 50 meses
A 100 metros Plaza Imperial Tarraco
Construcciones PRINCIPE
Rambla Generalísimo, 10. Teléf. 20-55-62
TARRAGONA

ACTUALIDAD BARCELONESA

LA CIUDAD, AYER El impresionante aspecto que ofrecían las playas barcelonesas. -- El éxodo ferroviario y por carretera ha sido el más extraordinario del presente verano. -- Varias notas relacionadas con la Fiesta Mayor de Gracia



Terminada la labor de ornamentar la calle —trabajo efectuado bajo un calor de agobio— los componentes de la comisión de festejos de la calle Milá y Fontanals lo celebran con la popular «costellada»

Barcelona registró ayer, según pudimos comprobar a través de un amplio recorrido que efectuamos por la ciudad, uno de los éxodos más extraordinarios del presente verano. El abandono en gran escala de la urbe había empezado el sábado a primeras horas de la tarde, para proseguir ayer por la mañana. Muchos lo efectuaron cuando las luces del alba comenzaron a barrer las sombras de la noche, con la idea de viajar bajo el fresco y con poca concurrencia en las carreteras. Pero como fueron muchos los que tuvieron la misma idea, los embotellamientos fueron, también, muy madrugadores y el trabajo para los agentes de tráfico empezó de mananita.

Otros pensaron lo contrario: salir un poco tarde, creyendo que el barullo habría ya pasado y que con ello el viaje sería más placentero. Pero éstos también se equivocaron y, como los primeros, en las carreteras hallaron las mismas dificultades que a primeras horas.

¿Cuántos fueron los coches que entre el sábado y el domingo abandonaron Barcelona? Aunque esto es imposible saberlo, a juzgar por las impresiones que ayer pudimos recoger en los centros que cuidan del servicio de carreteras, el tráfico había sido asombroso, como quizás no se había visto en todo el verano.

Las playas barcelonesas, invadidas totalmente

Dentro de la fuerte ola de calor que estamos padeciendo estos días, las temperaturas alcan-

zaron ayer, en Barcelona, cotas realmente extraordinarias que nos sometieron a una transpiración continuada en cuanto nos poníamos en movimiento.

Con objeto de ofrecer a nuestros lectores varias estampas de la ciudad, junto con nuestro reportero gráfico, Jorge Soterías, efectuamos un amplio recorrido por Barcelona. La labor fue muy penosa, debido al fuerte calor. Para tener una idea de ello, diremos que la información la obtuvimos viajando dentro del coche del fotógrafo, cuya temperatura, con todos los cristales abiertos, era de 45 grados.

La zona primeramente visitada fue la popular Barceloneta. Eran las once horas cuando entrábamos en el paseo Nacional. La circulación, allí, era de angustia. Los tranvías, autobuses, taxis y coches particulares invadían, embarulladamente, la calzada, y los agentes municipales de tráfico trabajaban desesperadamente para poner un poco de orden dentro de aquel fenomenal bullicio.

El espectáculo que pudimos contemplar ante las playas invadidas de bañistas era insólito. En todos los establecimientos de baños vimos el mismo cartel: «Ocupadas todas las cabinas». Y a pesar de ello, las colas ante las taquillas eran larguísimas, con comentarios para todos los gustos.

Nos metimos en uno de aquellos establecimientos. Lo que vimos era realmente impresionante. Ante aquella inmensa multitud semidesnuda, tuvimos una

idea, materializada en imágenes, de lo que es ese fenómeno social que conocemos por «explosión demográfica». Aparte de los que, madrugadores, habían podido tomar buenas posiciones en las mesas del restaurante o en las casetas, centenares de familias buscaban, afanosamente, un lugar en la sombra y en la playa, objetivo que era difícil de lograr. Digamos en honor a la verdad que el «dos piezas» no abundaba mucho, en el establecimiento visitado. En cambio las siete piscinas eran pocas para acoger a los bañistas que deseaban zambullirse en el agua, y el movimiento nervioso de la multitud era constante.

Nos atendieron las señoritas Mercedes Pauré, enfermera del botiquín, y Pepita Salvador, de la administración.

Nos dijeron que, pese a la extraordinaria afluencia de personal, la mañana era tranquila en el establecimiento. También nos dijo lo mismo don Eleuterio de Marcos, guardián de la piscina familiar. Este hombre, entrado ya en años, es muy popular en aquella playa. Viste una especie de uniforme, se toca la cabeza con un salakof blanco, para defenderse del sol, y lleva en la mano una pequeña tranca de madera.

—¿Mucho trabajo? — le preguntamos.

—Hoy sí, pues como ven hay mucho personal.

—¿Cuál es su cometido aquí? — Vigilar — contestó — para que no entren en la piscina hombres solos, ya que es exclusivamente para familias.

—Y, ¿cómo sabe — dijimos — cuándo van solos? — Amigo — contestó sonriendo y guiñando un ojo —, llevo veinticinco años haciendo lo mismo y a mí ya no me la pega nadie.

Dejamos a don Eleuterio en su duro trabajo y, cuando nos disponíamos a abandonar el establecimiento, oímos por el altavoz una voz femenina que decía: «Atención, señores bañistas! Cuando está izada en la playa la bandera roja, tengan en cuenta que hay peligro de mar gruesa y se corre riesgo al bañarse.»

Sin embargo, ayer no había allí mar gruesa y el bañarse era, por otra parte, bastante difícil, debido a la aglomeración.

El trabajo en las estaciones ferroviarias

Nuestra visita a las estaciones ferroviarias de la ciudad tuvo las mismas características que habíamos observado en las playas. En la Estación Término (trenes de cercanías), alrededor de las doce habían salido veintiocho trenes de seis unidades, para la costa y para el interior.

—El día — nos dijeron — ha sido de gran trabajo. Entre el personal que se ha trasladado a las playas y el que se dirige hacia el interior, calculamos que, a estas horas, hemos desbanchado unos veinticinco mil billetes, lo que quiere decir que, al fin de la jornada, por esta estación habrán salido este domingo alrededor de cuarenta mil viajeros, teniendo en cuenta que hoy y mañana se celebra la Fiesta Mayor en un gran número de ciudades, villas y pueblos de Cataluña.

Y por lo que se refiere a los



Una escena en la Estación Término, en la que un grupo de viajeros protesta y comenta el retraso con que va a salir un tren de cercanías cuya partida estaba anunciada para las 12'05 horas, y que, como puede verse en el reloj, a las 12'25 aún no se sabía cuándo partiría

trenes de largo recorrido, podemos decir que las cifras alcanzan cotas nunca conocidas hasta ahora en aquella estación. —En los muchos años que llevo aquí — nos dijo uno de los altos empleados de más edad — no había visto nunca lo de este verano. Esto ha sido un desbordamiento desconocido. Y si se dispusiera del material que solicita el mercado, la cosa tendría caracteres realmente gigantescos e insólitos. Y es que, como todo el mundo toma sus vacaciones por estos días, de ahí estas inmensas aglomeraciones de demanda y de viajeros! Y lo mismo se nos dijo en la Estación del Norte, en la de

los de Oriente y de Asia, es interesantísima y estamos seguros de que será muy visitada, ya que vale la pena hacerlo. Más tarde hubo la inauguración del XI Salón Nacional de Fotografía Artística, instalado en el Centro Moral. En ambas inauguraciones se pronunciaron discursos alusivos a los actos, parlamentarios que cerró el señor Bernard.

«Op Art» y «costellada»

Antes de regresar a nuestros hogares para tomar una buena ducha de agua fresca — regalo que teníamos bien ganado —, recorrimos algunas de las calles

y Fontanals. La comisión de fiestas ha titulado la ornamentación «Op Art», con lo que han deseado «dar el golpe» a sus convecinos. Unos grandes rombos en blanco y negro cubren la entrada y la salida de la calle, y los mismos colores figuran en el resto de la ornamentación. Cuando llegamos a la aludida calle, los miembros de la comisión de festejos acababan de poner fin a la tarea y se disponían a celebrarlo con una animada «costellada», acompañada del correspondiente «all-i-oli», de una copiosa ensalada «amb becallà esquixat», y todo regalo con un clarete riojano fresqui-



A pesar de los letreros «Ocupadas todas las cabinas», el público no se desanima y espera, con paciencia, obtener los billetes para entrar en los baños

la plaza de Cataluña y en la de la Riera Magoria, así como en los terminales de las líneas de transportes por carretera, en cuyas centrales hacía varios días que habían agotado las reservas de asientos.

La Fiesta Mayor de Gracia

Este recorrido por la ciudad lo cerramos en la barriada de Gracia, que está en plena Fiesta Mayor. A la hora que recorriamos el distrito — la una y media de la tarde —, las calles estaban casi sin viandantes, debido al sofocante calor.

Por la mañana, el concejal presidente de la Junta municipal del distrito, señor Bernard López, acompañado de los componentes de la aludida Junta y de otras representaciones locales, había visitado el entoldado de la plaza del Sol. Y a la una se procedió, en la sede de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, a la bendición e inauguración de la XVII Exposición Filatélica y Numismática, organizada por el Círculo de Gracia. La exposición, dedicada este año a los se-

gracienses adornadas. En la mayoría de ellas se seguía trabajando. El fuerte calor no impedía que la labor se efectuara con el mayor de los entusiasmos, con el vecindario como espectadores.

Una de las calles que más nos llamó la atención fue la de Milá

simo, que daba gloria beberlo en el porrón que nos ofrecieron.

—Ahora mismo — nos dijeron — hemos terminado la ornamentación. Y como es costumbre, lo celebramos con un típico desayuno-comida a la catalana, a base de costillas a la brasa y el tradicional acompañamiento.

Mientras sosteníamos esta conversación, la esposa de uno de ellos iba cociendo, con gran salero y técnica, las olorosas costillas sobre las brasas de un fogón que habían instalado en la misma calle.

Aunque gentilmente nos invitaron, declinamos el ofrecimiento; no por falta de ganas, sino porque en nuestras casas nos aguardaba la familia.

—Ya que hoy no desean acompañarnos — dijeron —, les esperamos el viernes por la noche para que nos acompañen en la «butifarrada» que comeremos aquel día.

Y la invitación quedó en pie y fue muy del gusto de nuestro fotógrafo Soterías. — Tomàs MEDICO POVEDA.

(Fotos Soterías)



En esta fotografía vemos a don Eleuterio, con su salakof y su porra, vigilando que nadie que no deba se «cuete» en la piscina familiar

«EL PESSEBRE»
de Pau Casals
con la actuación del «ORFEO CATALA» en
S. MIQUEL DE GUIXA
Días 11 y 13 septiembre
Salida de autocares y reserva de plazas en
Cía Hispanoamericana de Turismo
P Gracia 11 Tel 231 72-00

RELIGIOSAS

DORMICION Y ASUNCION

Siempre ha sido el pueblo el precursor de los teólogos, cuando se ha tratado de ensalzar a María. El Concilio de Efeso tuvo un epílogo de manifestación popular de júbilo al ser proclamada la Virgen Santísima, Madre de Dios. Devoción popular, votos de la Virgen concebida sin pecado original, precedieron durante siglos al dogma de la Inmaculada. ¡Qué bella la jaculatoria ante siglos al dogma de la Inmaculada! Y también la jaculatoria ante siglos al dogma de la Inmaculada. ¡Qué bella la jaculatoria ante siglos al dogma de la Inmaculada! Y también la jaculatoria ante siglos al dogma de la Inmaculada. ¡Qué bella la jaculatoria ante siglos al dogma de la Inmaculada!

No es este el lugar de ahondar en conceptos teológicos, ni siquiera de recordar los fundamentos del dogma. Satisface comprobar que la tradición, y en cierto modo la leyenda, se hayan asentado sobre una base firme reconocida por el supremo magisterio de la Iglesia. La Asunción o subida de la Virgen Santísima en cuerpo y alma a los cielos, fue precedida de lo que el pueblo de Oriente ha denominado siempre «dormición», como si no hubiera habido muerte real, sino simplemente un sueño profundo, del que despertó en manos de los Angeles, camino de la gloria. San Francisco de Sales, glosando la teoría de San Bernardo y otros santos padres, de que fue una muerte de amor, dice: «Es imposible imaginar que esta verdadera Madre natural del Hijo haya muerto de otra muerte; muerte la más noble de todas y debida, por consiguiente, a la más noble vida que jamás hubo entre las criaturas; muerte que los Angeles mismos desearían gustar, si fuesen capaces de morir».

La leyenda, llena de belleza y poesía, habla de coros angélicos; de la presencia milagrosa de los apóstoles; de la Asunción al tercer día, de la llegada —siempre tarde— de Santo Tomás, que ve caer a sus pies el cinturón de la Virgen, como una muestra cariñosa de despedida... Los cruzados descubrieron el sepulcro en el Valle de Josafat y fue el más venerado por los fieles después del de Cristo. Artistas y poetas plasmaron en cuadros y versos diversas escenas de la «dormición» y subida a los cielos de la Virgen Santísima, misterio que forma parte de los del Rosario, y por tanto con muchos siglos de devoción popular. La leyenda puede discutirse, el dogma no. Para los buenos católicos, una y otro se funden en la base que alienta la devoción a la Virgen Santísima en esta fiesta popular de agosto.

A. MARTIN DEL OLMO

Santos de hoy

La Asunción de Nuestra Señora y Nuestra Señora de la Perseverancia; Ss. Tarsicio, mártir; Alipio, Arnulfo, obs.

Cuarenta Horas

Continúan hoy y terminan mañana en la parroquia de San Martín del Clot.

EL JUEVES COMENZARAN LAS «JORNADAS DE BARCELONA EN ALMERIA»

«SOY UN FERVIENTE ADMIRADOR DE LAS CASAS REGIONALES PORQUE A TRAVES DE ELLAS PUEDEN ALENTARSE VOCACIONES E IDEAS UNITARIAS» ● «QUE ESTAS JORNADAS SEAN PERMANENTE TESTIMONIO DE LA HERMANDAD QUE UNE A NUESTRAS DOS CIUDADES» ● DECLARACIONES DEL ALCALDE, DON JOSE MARIA DE PORCIOLES

Esta Almería que la admirable sensibilidad poética de los árabes denominó «Espejo del Mar», cristaliza con estos calorines de verano ese abrazo fraternal con la Ciudad Condal, que desde hace tiempo alguien llamó muy acertadamente «Jornadas de Barcelona en Almería» y que ha tenido la ventura oficial de ahora titularse definitivamente así. La Jornada de Barcelona en Almería se celebrará a partir del jueves y hasta el día 20. Se corresponde así, a la gentileza de aquella capital andaluza que hace dos años celebró su «semana» en nuestra capital, Almería, la ciudad del sol y de la luz, sede de la más bella alcazaba árabe construida por Abderramán III, será objeto de este significativo homenaje del «seny» catalán al «ingenio» meridional y que felizmente, el alcalde de Barcelona, don José María de Porcioles Colomer presidirá acompañado de altas personalidades barcelonesas. Don José María de Porcioles opina a la sazón, sobre los almerienses de la Ciudad Condal:

—Sin ánimo de lisonja ni de fácil halago, puedo decirle que la aportación de esta importantísima colonia, la almeriense, sitúa a Barcelona como la primera ciudad «almeriense». Se distingue por su sentido de abnegación, su amor al trabajo, su adaptación a las costumbres de la tierra que le ha acogido, y, a la que su esfuerzo y su dedicación ayuda a desarrollar y a hacer cada día más próspera. —¿Cuál es también su opinión de la Casa de Almería en Barcelona, como entidad colaboradora en la gran tarea de acercar a los hombres de estas dos provincias?

—Soy un ferviente admirador de las casas regionales, porque entiendo que es a través de esas instituciones la forma de alentar vocaciones e ideas unitarias, que ayuden a una mayor comprensión de los pueblos y tierras de España y, a su vez, acrecienten su amor. Todo lo que hagamos por esas casas, es poco. Pensemos que su labor siempre es interesante, máxime en las grandes urbes, donde toda casa regional encuentra su cauce y sus mejores objetivos.

—¿Qué es, para usted, lo más significativo de las «Jornadas de Barcelona en Almería»?

—Entiendo que por encima de todo, está lo espiritual; el hecho entrañable de la donación de una fuente en cuyas aguas se funden, las de los ríos Llobregat y Andarax en un simbolismo que quiere ser ejemplo y guía de aquel amor y de aquella comprensión y afecto a que antes me refería.

—Actualmente, ¿cómo podrían calificarse las relaciones entre

esta provincia andaluza y la nuestra?

—Magníficas. Sólo que estoy seguro de que estas jornadas servirán para vincularlas con mayor fuerza todavía.

—¿A quién se debe esta iniciativa de celebrar estas «Jornadas»?

—Diría que no se debe a la iniciativa de una persona o de un grupo; ha sido consecuencia de una maduración que ha dado sus frutos aquí y allá, con el amplio consenso de ambas ciudades.

—Finalmente, señor De Porcioles, ¿podría transmitir a tra-

vés de las columnas de la HOJA DEL LUNES, un mensaje para los almerienses barceloneses y sus hermanos andaluces?

—Al pueblo almeriense, a sus dignísimas autoridades y a mi entrañable amigo don Guillermo Verdejo, expresarle el cariño de Barcelona entera y el deseo de que, esta plaza en que el sábado se inaugurará la fuente luminosa, sea permanente testimonio de la hermandad que une a nuestras dos ciudades.

—Gracias, señor alcalde, por sus declaraciones.
F. GUTIERREZ LATORRE

PROGRAMA DE LAS JORNADAS

He aquí el programa oficial de actos de las Jornadas de Barcelona en Almería:

Día 18, a las 20 horas, Pregón de las Jornadas, a cargo de don Esteban Bassols Montserrat desde el Salón de Actos del Ayuntamiento de Almería. A las 23 h. proyección de documentales cinematográficos sobre la Ciudad de Barcelona, comentados por su autor el cineasta, don Juan Olivé, en los Jardines de la Alcazaba.

Día 19, a las doce, Conferencia de don Juan García Pérez sobre el tema «Elogio y convivencia entre almerienses y barceloneses». A las doce y media, en la plaza del Ayuntamiento, audición de sardanas y exhibición de folklore catalán a cargo de la Colla sardanista Mediterránea de la Casa de Almería en Barcelona. A las trece horas, recepción oficial en el Ayuntamiento e intercambio de obsequios entre los alcaldes de Almería y Barcelona, y entrega también de los obsequios de Casa de Almería a sendos alcaldes. Entrega después, de las llaves simbólicas de las Puertas de Almería que Ramón Berenguer IV trajo a Barcelona en

1147. A las 23 horas, cena ofrecida por el Ayuntamiento almeriense a las autoridades barcelonesas en la Lonja de la Torre de la Vela de la Alcazaba.

Día 20, a las 12.30 horas, conferencia de don José María Martínez Mari sobre «Aportación almeriense en el crecimiento y desarrollo de Barcelona». A las 14 horas, almuerzo ofrecido por el Ayuntamiento a las autoridades de Barcelona. A las 21.30, inauguración y bendición de la Fuente luminosa de la Plaza de Barcelona, obsequio de la Ciudad Condal y de los almerienses residentes en ella. La Reina de la Fiesta, Srta. María Eugenia de Porcioles y de Sangenis, acompañada de las «púbilas» de Barcelona y de la «guapa» de Almería, verterán en la Fuente agua de los ríos Andarax y Llobregat llevada en ánforas realizadas exprofeso. Finalmente, en el Teatro de la Alcazaba, representación de la obra Premio «Ciudad de Barcelona»; «Cuando las nubes cambian de nariz» original de Eduardo Criado e interpretada por el cuadro escénico «Alonso Valero» de la Casa de Almería.

SUCESOS

De la muerte de la súbdita británica Mrs. Brown

El médico forense doctor Peña practicó la autopsia al cadáver de la súbdita inglesa Ethel Florence Brown, que murió repentinamente en la calle Condal el día 12 de los corrientes. El diagnóstico del citado doctor coincide con el del médico de guardia del Hospital Clínico, adonde fue llevada la víctima, presa de un ataque cardíaco, y donde ingresó cadáver.

Según nuestras noticias, la muerte fue causada por compresión cerebral con hemorragia interna natural.

Como ya se dijo, dicha señora pasaba unos días en Sitges en compañía de su esposo. El entierro tendrá efecto mañana, martes, en el cementerio protestante de Barcelona.

Vigilante herido

al perseguir a un ladrón

En el dispensario del distrito fue asistido de lesiones de pronóstico reservado el vigilante nocturno municipal Salvador Egea Mendoza, que al perseguir a un ladrón que había perpetrado un robo en un colmado del Paseo de la Bonanova se dio un fuerte golpe provocándole una caída.

El ladrón perseguido, que logró huir, dejó abandonada una nevera portátil, una máquina de afetar y otros objetos que, al parecer, proceden de otro robo cometido anteriormente y no en la casa donde fue sorprendido, puesto que el dueño del colmado no reconoció como de su propiedad dichos objetos y en cambio dijo que le faltaban efectos por valor de 1.500 pesetas.

Agresión y robo

En la Comisaría de Policía del distrito del Sur hizo su presentación el súbdito sueco Park Succk Wesey, denunciando que, en la montaña de Montjuich, fue víctima de una agresión por parte de cuatro desconocidos que le arrebataron 5.000 pesetas, 80 nuevos francos, 70 marcos y 100 coronas, único dinero que llevaba.

Los ladrones agresores se dieron a la fuga en distintas direcciones.

HERNIADOS

Use aparatos TORRENT sin tirantes, bultos ni molestias, por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre los preferidos. C.S. 6337

Casa Torrent 13, Unión, 13 y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chaflán Córcega). BARCELONA



En Rogeli Serra i Gurt

Ha mort cristianament a l'edat de 70 anys a Pineda, ahir, dia 14 d'agost, a les sis de la tarda (A. C. S.)

Els seus familiars: muller, Maria Rosich; germana, Maria Dolors; germans polítics, nebots, cosins i família tota, us preguen un piadós record.

L'enterrament tindrà lloc a Pineda, carrer del Mar, 187, demà dimarts, dia 16, a les quatre de la tarda.



EL PRIMER FONDO ESPAÑOL DE INVERSIÓN MOBILIARIA Fontanella, n.º 5, 4.º T.222 65 62-63-64 - Barcelona



En Francesc Casajuana Daví

Ha mort havent rebut els Sants Sagraments (A. C. S.)

Els seus afillits: esposa, Maria Farrés; fills, Francesca, Tomás i Josep; fills polítics, Miquel Tortosa, M.ª Teresa Rifà i Antonia Villadelpat; germà, Joan; nets, germans polítics, nebots, cosins i les raons socials «FUSTERIA-EBENISTERIA CASAJUANA» i «MOBLES CASAJUANA».

L'enterrament tindrà lloc avui dimarts, a les 13 hores, a la vila de Sant Cugat del Vallès.

Els precs per la seva ànima es celebraran el pròxim dimecres, dia 17, a les deu del matí, en el Monestir de Sant Cugat del Vallès.

Domicili: Rifús i Tauler, núm. 15. Sant Cugat del Vallès, 15 d'agost del 1966

30.000 pts. entrada

y

1.995 al mes

CONSTRUCCIONES ESPAÑOLAS

Enrique Granados, 135

ATENCIÓN, QUINIELISTAS

Adquiera el libro «CUATRO METODOS EN UNO» imprescindible para sus combinaciones derivadas adaptadas al 25, 50, 75 y 100 % sobre el pleno. Usted apostará a las variantes 3, 4, 5 y 6 combinando de 4 a 9 partidos. Pedidos a reembolso de 100 ptas. al Apartado 12 de PUERTO-SAGUNTO (Valencia). Si desea apostar en la sensacional combinación que hace el autor del citado libro, solicite información gratuita a dicho Apartado y será cliente en sucesivas temporadas.

EL PUERTO

Continúa el intenso tráfico turístico

El movimiento turístico en nuestra ciudad registró ayer considerable aumento en lo que se refiere al tráfico marítimo.

De las islas Baleares llegaron, repletos de viajeros, los siguientes buques: «Ciudad de Barcelona», con 679 turistas; «Ciudad de Burgos», con 555 más; «Ciudad de Ibiza», con 433 y «Mallorca» con 323. Además, el «Ciudad de Barcelona», el «Ciudad de Ibiza» y el «Mallorca» fueron portadores de carga general y correspondencia.

Horas después, el «Ciudad de Burgos», repleto de pasajeros, salió de nuevo para Palma de Mallorca.

En viaje de turismo semanal, llegó el vapor griego «Greco», con más de 500 pasajeros, que visitaron la ciudad y, por la noche, reemprendieron su viaje por el Mediterráneo rumbo a Ibiza.

En viaje comercial llegaron, además, los siguientes buques: «Mar Adriático», de Nueva Orleans, con carga general y tres pasajeros; «Costa de Oro», con sal. de Alicante; «Sac Badalona», de Huelva, en lastre; «Borreby», danés, procedente de Marsella, con carga diversa; «Brooger», danés, de Génova, con carga diversa; el noruego «Dua», de Tarento, en lastre, y «Parklase», noruego, de Génova, con carga general.

SOLO A 5 PTS. PALMO Y 5 AÑOS PLAZO

Calles asfaltadas. Agua abundante. Parque Infantil. Bar a precios de coste. Finca MONTVI de BAIX. MOYA Mande el adjunto cupón a: Vergara 11, principal. Tel. 222-68-00

D. desea conocer más detalles de su finca de MOYA.

Desde mañana, martes...

LIQUIDAMOS cuanto "quedó" de la VENTA de JULIO

Queremos "dar salida" a todo mediante nuevas y aún mayores rebajas

CABALLEROS

- TRAJE alpaca 725
- PANTALON Tergal homologo 355
- PANTALON de algodón 195
- AMERICANA de Terlenka 345
- CAMISA de sport en cuadros madrás 89
- CAMISA sintética vestir 89

- NIKY manga corta 49
- SLIP baño 55
- NIÑOS
- CAMISA de sport m/c. en algodón sanforizado 59
- PANTALON corto de espuma varios tonos 29
- NIKY de perlé rayado, varios colores 39
- PLAYERAS en Poliéster, todas las tallas 75

Nuevos RETALES doblemente rebajados

JORBA-PRECIADOS

INFORMACION EXTRANJERA

PANORAMA INTERNACIONAL

INDONESIA QUIERE VOLVER A LA ONU

EL PARLAMENTO DE YAKARTA PIDE A SU GOBIERNO QUE SOLICITE EL REINGRESO • POTENCIA-CLAVE DEL SUDESTE ASIATICO, SE INCLINA CADA VEZ MAS HACIA EL MUNDO LIBRE

«Especialistas en asuntos del sudeste asiático consideran que la acción decidida adoptada por Norteamérica, sosteniendo con sus fuerzas armadas al Estado sudvietnamita atacado por el comunismo desde Vietnam del Norte, ha logrado triunfos considerables en zonas de dicha área ajenas al teatro de la guerra y alejadas del mismo. Entre ellos destaca, por su trascendencia, la revolución anticomunista de Indonesia, cuyos dos últimos actos han sido: la firma del Tratado de Paz con Malasia el jueves último, y ayer el acuerdo del Parlamento de Yakarta de pedir al Gobierno que solicite el reingreso en la ONU de la que el presidente Sukarno la había separado por solidaridad con la China roja.

INDONESIA, POTENCIA-CLAVE DEL SUDESTE ASIATICO

Indonesia es la potencia-clave del sudeste asiático al sur de China. Nada puede hacerse allí definitivo o duradero, sin contar con el Gobierno de Yakarta. Es el primer Estado musulmán del mundo, con 110 millones de habitantes, y la quinta potencia mundial en cuanto a población, sólo superada por China, India, Rusia y Estados Unidos.

El comunismo estuvo a punto de triunfar en ese país el 30 de septiembre último, cuando el «Partai Komunis Indonesia» dio un sangriento golpe de Estado, contando con la complicidad de las demás altas jerarquías del poder público —el presidente Sukarno, el vicepresidente Subandrio, varios ministros más, el jefe supremo de la Aviación, numerosos jefes militares, las milicias armadas del «Partai», etc.

Pero fallaron los cálculos de los conspiradores y el Ejército, apoyado en las masas musulmanas, logró dominar, y luego aplastar, el golpe de Estado. En las primeras jornadas los comunistas mataron a más de 200.000 personas. Las represalias siguientes costaron la vida a 300.000 comunistas. Tan tremenda carnicería determina en el espíritu de los nuevos dirigentes indonesios, que tratan de evitar para el futuro conmociones de ese género, un ritmo lento, pero firme, en la realización de su obra rectificadora: mantienen a Sukarno en la Jefatura del Estado, pero deshacen pieza a pieza su obra.

RECUPERACION DE INDONESIA PARA EL MUNDO LIBRE

El paso dado ayer por el Parlamento de Yakarta es importante. Si Indonesia vuelve a la ONU el próximo paso será, probablemente, alinearse con las demás naciones de su zona: Malasia, Filipinas, Tailandia. Entre las cuatro suman 180 millones de seres humanos, y su economía, complementaria, puede alcanzar un desarrollo rápido. La guerra con Malasia absorbió las tres cuartas partes del presupuesto indonesio; a Malasia le costaba 84 millones de dólares anuales. Sin este gasto, ambas naciones pueden elevar rápidamente su situación económica y social.

MAL HUMOR EN PEKIN

¿De qué han tratado los dirigentes comunistas de China durante la reunión de doce días que ha celebrado el Comité Central en Pekín? En Occidente no tienen información. No está permitida la asistencia de periodistas a las deliberaciones de dichos elementos. Para orientarse acerca de tan prolongada sesión hay que basarse en la referencia y comentarios transmitidos por la prensa y radio de la Ciudad Prohibida. Y en éstos destacan tres aspectos de sentido indicativo:

1.º Redoblan los ataques insultantes a Estados Unidos y su ayuda militar al Vietnam.

2.º Dedicar a la Unión Soviética agresiones verbales de muy subido tono.

3.º Ensalzan la «gran revolución cultural» efectuada en China, eufemismo que los observadores interpretan como revelador de que ha habido una fuerte lucha interna entre bandos dirigentes, triunfando al final el que sigue a Mao Tse Tung, a quien dichas referencias ensalzan.

En el centro de todo ello se hallan dos causas: la guerra de Vietnam y la lucha por suceder a Mao Tse Tung, septuagenario y enfermo.

NORTEAMERICA IMPONE LA ESTABILIDAD DE LAS FRONTERAS ASIATICAS

Ayer domingo desembarcó en Vietnam del Sur otra brigada de fuerzas norteamericanas. Y el sábado fue inaugurada una gran base militar construida por EE. UU. en Tailandia. El refuerzo militar de esa zona es incesante e indica que será cada vez más difícil para el comunismo oponerse a ella.

Las fronteras de Europa hace muchos años que no son elásticas. Y las de Asia, ya se ve, tampoco. La pérdida de China, del Tibet y de parte de Indochina, para el mundo libre, habían abierto el apetito de Mao Tse Tung, como en su día Stalin, al que Roosevelt y Churchill le regalaban media Europa, creyó que podría engullirse fácilmente el resto, comenzando por Grecia y Berlín.

Ahora, como entonces, Norteamérica lo ha impedido, aunque, en vez de un tributo universal de gratitud, el presidente Johnson reciba críticas agrias, hostilidades manifiestas y campañas de oposición montadas sobre supuestos de muy dudosa buena fe.

Pero Vietnam del Norte, agresor de Vietnam del Sur para imponerle el régimen rojo, no es ayudado directamente por China contra los bombardeos de castigo de la aviación norteamericana —entre otras razones porque los chinos carecen de material adecuado— sino por Rusia, que ha instalado cohetes y otros ingenios en distintos puntos de ese país. Como consecuencia, el dictador comunista del Vietnam, Ho Chi Minh, reblandece su dependencia de Pekín y se inclina hacia Moscú.

Y Pekín envuelve a Washington y Moscú en una misma diatriba escarnecedora. — F. BARATECH.

Renace la violencia en la República Dominicana

UN EX JEFE «CONSTITUCIONALISTA» FUE MUERTO A TIROS EN LA CAPITAL

Aumenta la oposición a un proyecto de Ley propuesto por Balaguer

Nueva York, 14. — Según noticias llegadas de Santo Domingo, Ramón Emilio Mejía Pichirilo, uno de los jefes rebeldes de la última guerra civil, ha fallecido esta mañana a causa de los disparos hechos el sábado por un asaltante no identificado. Mejía luchó con las fuerzas constitucionalistas, a las órdenes del coronel Caamaño. El presidente Balaguer ha or-

denado una inmediata investigación a fondo sobre el asesinato.

Por otra parte se sabe que el comité ejecutivo del Partido Revolucionario Dominicano, que dirige el ex presidente Juan Bosch, se declaró hoy en sesión permanente para considerar el proyecto de ley anunciado por el presidente Balaguer, que restringe las actividades políticas.

Grave acusación contra el vicepresidente

Santo Domingo, 14. — El vicepresidente de la República, licenciado Francisco Augusto Lora, rechazó hoy una acusación de que estaba celebrando reuniones para conspirar contra el Gobierno.

La acusación fue formulada ayer por los dirigentes del movimiento revolucionario «14 de Junio». En una abierta crítica al proyecto de ley del presidente Balaguer, imponiendo una tregua a las actividades de los partidos, el «14 de Junio», tildado de pro castrista, afirma que Lora ha tenido reuniones secretas en un campo del Cibao, con fines conspirativos. — EFE.

Protesta contra un proyecto de ley

Santo Domingo, 14. — Aumenta la tensión en la República Dominicana, tras una nueva ola de terrorismo en esta castigada capital y un clamor de protestas contra un proyecto de ley tendiente a limitar las libertades políticas.

Ultimátum a los agentes del fisco en Tanzania

O cobran a los contribuyentes o se quedan sin sueldo

Dar Es Salaam, 14. — Los recaudadores de impuestos del distrito de Msungano en el sur de Tanzania, han sido advertidos que no cobrarán sus sueldos este mes a menos que consigan que los habitantes paguen sus deudas con la Hacienda.

En el distrito sólo un 8 por ciento de los contribuyentes, esto es, 296 del total de 3.500 están en paz con el fisco. — EFE-Reuter.

INMINENTE CONFERENCIA CUMBRE HISPANO-AMERICANA, EN BOGOTA

PARTICIPARAN EN LA MISMA LOS PRESIDENTES DE COLOMBIA, VENEZUELA Y CHILE, Y ENVIADOS ESPECIALES DE ECUADOR Y PERU

El temario de la reunión comprende cuestiones de gran interés para los países de Hispanoamérica

Bogotá, 14. — (Del enviado especial de EFE.) — Precauciones extraordinarias están siendo tomadas en Bogotá, ante la inminente llegada de los presidentes Leoni y Frei para asistir a la «pequeña conferencia cumbre» que reunirá a los primeros mandatarios de Colombia, Venezuela y Chile, más los enviados especiales de Ecuador y Perú.

Extraordinarias medidas de seguridad

Detenciones en gran número, prohibición total de porte de armas y carreteras cerradas al tráfico, son, entre otras, las medidas de seguridad que bajo control completo de la autoridad militar colombiana se están adoptando, y que según el general Omar Gutiérrez, comandante en jefe de las fuerzas estacionadas en Bogotá, y responsable del orden en la capital, son superiores a las tomadas durante las pasadas visitas de Kennedy, y De Gaulle. Medidas que no son superfluas, pues aparte del crecido número de refugiados políticos aquí, principalmente extremistas venezolanos, los grupos castro-comunistas locales están tratando de crear en estos días un clima de intranquilidad mediante la colocación de explosivos en distintas partes del país, así como con la amenaza de una huelga general universitaria. Claro es que estos esfuerzos subversivos son perfectamente controlados y las autoridades no sólo dominan la situación sino que pueden garantizar plenamente la integridad de sus ilustres huéspedes.

Recelos norteamericanos

En cuanto a la conferencia en sí, que indudablemente no goza de la simpatía de los Estados Unidos, pese al claro cambio de impresiones que debieron disipar los recelos, surgida en la conversación que el presidente Lleras Restrepo sostuvo días pasados con Lincoln Gordon, subsecretario de Estado norteamericano para asuntos hispanoamericanos, se confía sirva positivamente como un paso firme en la necesaria integración de estos países y de la cual el presidente Lleras Restrepo se ha mostrado abiertamente paladín.

PUNTOS A TRATAR

Se ha hecho público que los temas concretos y oficiales de la conferencia serán:

1. La A.L.A.L.C.
2. Defensa de los productos básicos de exportación.
3. Integración hemisférica.
4. Alianza para el progreso y
5. Mecanismo para preservar la democracia.

Extraoficialmente se tratará de la proyectada fuerza militar interamericana, a la cual Colombia se opone rotundamente; el caso de Cuba; comercio con los países socialistas y relaciones con los mismos; medidas comunes para reprimir los movimientos guerrilleros y posición común sobre el reconocimiento de los regímenes surgidos de la violencia o por golpes de Estado antidemocráticos. Por último se reiterará que no se pretende en modo alguno crear ejes, como algunos países temen.

Una pequeña discrepancia

Sin embargo, una pequeña sombra ha surgido en las relaciones colombo-venezolanas al reconocer ayer Colombia al régimen de Onganía, lo cual ha motivado, según se dice, el disgusto personal de Leoni y puede poner a última hora un cierto clima de tirantez a la reunión de Bogotá, aunque oficialmente se ha declarado que eso no interferiría en las deliberaciones.

De todas formas se piensa que la conferencia será positiva. Diremos que los diplomáticos europeos están muy interesados y Colombia, como ayer declaró en la ciudad de Cali el ministro de Relaciones Exteriores de Chile, saldrá de la reunión como dirigente en la tarea de unidad continental, lo cual supondría un triunfo indudable de la figura del nuevo presidente colombiano Lleras Restrepo.

Otros 17 agitadores comunistas, detenidos en Méjico

CON ELLOS SUMAN YA CINCUENTA LAS PERSONAS ENCARCELADAS, ACUSADAS DE ORGANIZAR UN MOVIMIENTO SUBVERSIVO

Méjico, 14. — Las detenciones del grupo de agitadores comunistas que ayer se iniciaron en la capital mejicana, continúan en el interior del país, donde se descubrieron ramificaciones del movimiento subversivo. Diecisiete personas más fueron detenidas en esta ciudad anoche y ya son 50 los «agitadores profesionales» encarcelados.

No se han podido conseguir los nombres de los últimos diecisiete revolucionarios, ya que según declaraciones del portavoz de la Jefatura de Policía «se les considera directamente responsables de los contactos con el interior del país», y hasta que no haya sido descubierta toda la organización se silenciará la identidad de los detenidos.

Identidad de los detenidos

Como se sabe, anoche fueron detenidas 33 personas acusadas de agitadores comunistas, al mando de las cuales estaban el escritor y periodista Víctor Rico Galán y Raúl Ugalde Alvarez y su esposa. Entre los detenidos se ha sabido hoy, que figura un catedrático de la facultad de Derecho, el doctor Rafael Ruiz Harrel, el licenciado en economía Raúl Ugalde, que militó en las filas del Partido de Acción Nacional (P.A.N.) y que lo abandonó para afiliarse al partido comunista mejicano y su esposa Kasha, polaca y militante del Movimiento de Liberación Nacional.

También se ha sabido que la mujer que dijo llamarse Carmen Mendizábal Lizalde no es otra que la hermana de Víctor Rico, Ana María Rico Galán, también dirigente del movimiento y que ayer se pensaba que había podido escapar, junto con su hermano Fernando. Hasta el momento no se han hecho más detenciones, pero la policía mejicana, al mando del general Cueto, continúa sus investigaciones para aplastar definitivamente el movimiento. — EFE.

Propuesta del presidente Leoni

Caracas, 14. — En la reunión que celebrara con sus colegas de Colombia y de Chile, el presidente de Venezuela, Raul Leoni, tratará de encontrar un método práctico para contener los golpes de Estado en Hispanoamérica.

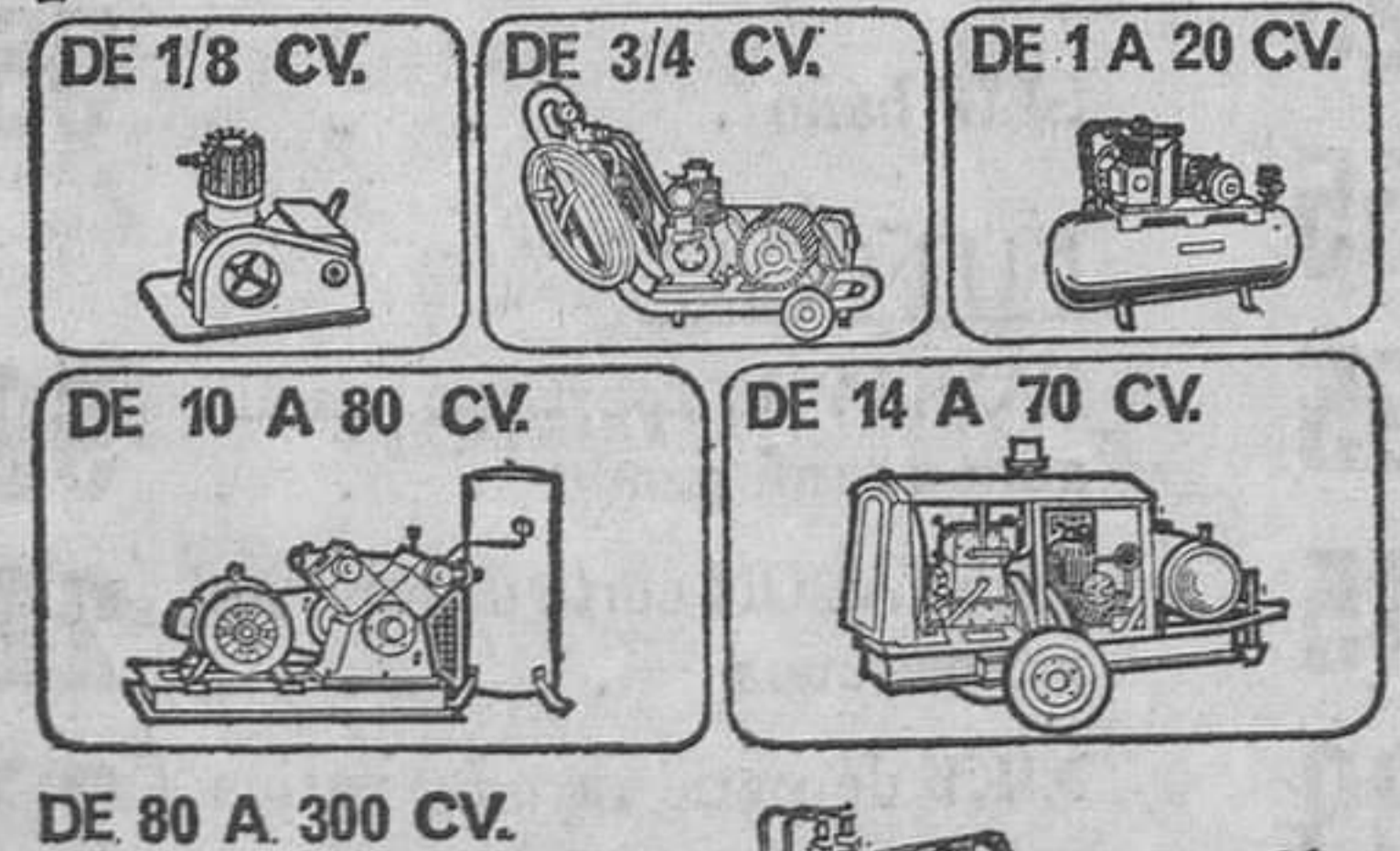
Los observadores políticos en esta capital estiman que, pese a la gran importancia que tendrá el tema del mercado económico iberoamericano, Raul Leoni tratará por todos los medios posibles defender la «doctrina Betancourt» establecida por el anterior Presidente venezolano, de ese nombre, y continuada por él durante los dos años que lleva en el poder. Las mismas fuentes indican, sin embargo, que su actitud en la conferen-

Críticas a la «doctrina Betancourt»

Precisamente esta semana el periódico «La Esfera», de Caracas, criticó duramente, en un editorial, la «doctrina Betancourt» al decir que «Venezuela no puede continuar al margen de los procesos y de la dinámica del continente americano.» «No podemos estar de acuerdo —decía el editorialista de «La Esfera»— en que el no reconocimiento sea una forma de impedir los golpes de Estado militares. El inconformismo se combate mejorando las condiciones de vida de los pueblos y modificando sus estructuras.»

En los círculos políticos de esta capital se sigue comentando la negativa de reconocer al nuevo régimen argentino del presidente Onganía por parte del Gobierno venezolano como «un hecho que deja a Venezuela en la pésima situación», ya que este país, junto con Costa Rica, es la única nación que persiste hasta el momento en su actitud, después de que Lleras Restrepo rectificara la postura de su predecesor, al comunicar su reconocimiento en los últimos días pasados. — EFE.

COMPRESORES DE AIRE para todas las industrias



CAASA
C. de Ciento, 409.
Teléf. 245 2713
BARCELONA-9

RELOJES

ENVIAMOS DIRECTAMENTE A PARTICULARES BUENOS RELOJES SUIZOS PIDA CATALOGO GRATIS PRECISAMOS VENDEDORES A PARTICULARES EN BARCELONA y REGION FABRIKAS SUIZAS REUNIDAS Via Hernani - ARANO (Navarra)

Fuerza, Agilidad, Energía y ..

DESARROLLO MUSCULAR

Con toda confianza y sin compromiso

Pida FOLLETO GRATIS

Enviando HOY MISMO

Desde cualquier lugar de España el cupón adjunto al pie de este anuncio

GRUESO o DELGADO JOVEN o MAYOR será bien atendido. Nuestros métodos individuales son indicados en TODAS LAS EDADES para la CONSERVACION y MEJORAMIENTO FISICO y el DESARROLLO muscular.

Se pueden practicar a cualquier hora del día (mañanas o tardes), desde la intimidad de su hogar o residencia, con **SOLO 15 minutos diarios**

SIN MOLESTIAS - SIN DESPLAZA MIENTOS - ANCHAS ESPALDAS - HOMBROS ROBUSTOS - TORAX BIEN FORMADO VIENTRE y CINTURA PROPORCIONADOS.

SIN GASTOS NI COMPROMISOS

Por alejado que viva PIDA Vd. folleto GRATIS, enviando HOY MISMO este cupón

Recorte y envíe este cupón

Sr. Director: Sin gastos ni compromisos deseo recibir amplia información con fotografías.

Sr. _____

Calle _____

Ciudad _____

Provincia _____

25/60

SANSON INSTITUT - Apart. Correos 8047 BARCELONA

LA GUERRA EN VIETNAM

Estados Unidos tienen 292.000 combatientes en Vietnam del Sur

QUINCE AVIONES HAN SIDO DERRIBADOS POR LAS BATERIAS NORVIETNAMITAS DURANTE LA ULTIMA SEMANA

Más de quinientos vietcongs encontraron la muerte en dos violentos encuentros sostenidos ayer

Saigón, 14. — Los Estados Unidos han aumentado sus efectivos en el Sur con el desembarco de cerca de 4.000 hombres pertenecientes a la 196 Brigada Ligera...

Los nuevos refuerzos, que fueron recibidos por gran número de muchachos del Vietnam del Sur que llevaban sus tradicionales atavíos, operan en las zonas de jungla de la provincia de Tay Ninh...

Por otra parte, fuerzas sudvietnamitas indican haber dado muerte a unos 300 vietcongs hoy, en el curso de una batalla que duró siete horas y que tuvo lugar a unos 546 kilómetros al norte de Saigón.

Otros contingentes de fuerzas del Vietnam del Sur informan haber dado muerte a 225 vietcongs cerca de Cau Mau, a unos 240 kilómetros al sur de la capital.

En la guerra aérea un «A-4» Skyhawk de los Estados Unidos hundió ayer a dos lanchas torpederas y destruyó ocho barcasas cargadas de combustible

cerca del puerto nordvietnamita de Haifong, según informa un portavoz.

Además, aviones de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos «F-4 C» Phantoms, bombardearon lo que un portavoz describió como una caravana de vehículos que se incendiaron.

Otros blancos alcanzados en las 121 misiones de bombardeo incluyen puentes, líneas de comunicaciones, baterías antiaéreas, barracones militares y estaciones de radar.

Quince aviones americanos, abatidos en una semana

Nueva York, 14. — Las baterías antiaéreas comunistas han derribado un aparato «F-8 Crusader» de la Marina norteamericana sobre Vietnam del Norte, con lo que el número de aviones estadounidenses derribados desde principios de semana, asciende a quince; la cifra más alta registrada hasta la fecha, según las últimas informaciones recibidas desde Saigón.

Un portavoz norteamericano ha manifestado que el aparato fue alcanzado durante un ataque

realizado contra unas barcasas que transportaban combustible en las proximidades de Haifong. El piloto consiguió lanzarse en paracaídas y fue rescatado poco después por un helicóptero del Servicio de Salvamento de la VII Flota norteamericana.

Acusación nordvietnamita

Hong Kong, 14. — Aviones de los Estados Unidos dieron muerte o hirieron a más de 30 aldeanos cerca del Río Rojo en los alrededores de Hanoi, ayer según informa, la agencia oficial de noticias del Vietnam del Norte.

La citada agencia, que recoge un editorial del periódico Nhan Dan informa que el ataque se produjo en Nhat Tan, en la orilla derecha del Río Rojo, en un lugar cercano a Hanoi.

«Bombardearon y ametrallaron una populosa zona dando muerte e hiriendo a más de 30 personas, en su mayor parte mujeres y niños».

Y la agencia añade: «Esto constituye un paso peligroso en la escala de la guerra». — EFE-Reuter.

SEGUN UN PERIODICO BONAERENSE

Se aplazará la reapertura de las Universidades argentinas

PARA DAR TIEMPO A SUSTITUIR LOS CATEDRATICOS DIMITIDOS

Buenos Aires, 14. — «La reanudación de la actividad universitaria en el país, fijada en principio para el próximo martes, podrá sufrir una nueva prórroga de 15 días, según informa, en su edición de ayer, el periódico vespertino de Buenos Aires «Última Hora».

Según el mencionado diario, los motivos de este nuevo aplazamiento son la normalización de las distintas Facultades y el reemplazo de los numerosos catedráticos que presentaron su dimisión. — EFE.

Estudiante puesta en libertad

Buenos Aires, 14. — Ha sido puesta en libertad, por decisión del juez, la estudiante Norma Mascheroni, argentina, de 19 años de edad, que fue detenida durante los incidentes ocurridos el pasado viernes y motivados por las manifestaciones realizadas por estudiantes, manifestaciones que no habían sido autorizadas por la policía federal. — EFE.

Acusación contra el régimen de Onganía

Nueva York, 14. — En la sección de «cartas al director» del «New York Times» de hoy aparece una una que está firmada

por Mauricio Schoijet, fechada en Filadelfia el 9 de agosto, que dice: «He quedado sorprendido por la declaración del embajador Lincoln Gordon, en la que dice que la intervención del régimen argentino en sus Universidades se debe al hecho de que algunos centros de enseñanza superior se han convertido en asilo para los «gangsters». — EFE.

Medidas policiales

La Plata (Argentina), 14. — La Jefatura de policía de la provincia de Buenos Aires, ha dispuesto una serie de medidas destinadas a la mayor seguridad de la población frente a la acentuada agresividad del mundo delictivo.

Una de estas disposiciones o medidas fija la creación del servicio de investigaciones en las comisarías, que será formado con personas de la disuelta dirección de investigaciones de la provincia.

También se autoriza a los vigilantes de fincas, donde son frecuentes los asaltos, el llevar armas para su defensa. En lo que respecta a las seguridades en el tráfico, se ha dispuesto incorporar un centenar de agentes de policía más a este servicio y se extremará al máximo la vigilancia de las calles y autopistas de mayor circulación.

Según informa la policía, el incremento de contravenciones arroja las siguientes cifras, correspondientes al mes de julio último: 2.571 denuncias por delitos; 1.328 asaltos y 203 robos de automóviles. — EFE.

Un papagayo, homicida frustrado

Sao Paulo, 14. — Un papagayo que no habla, pero que según su dueño es capaz de manejar una pistola, es el principal sospechoso de una tentativa de homicidio contra la señora Neisina Alonso, que fue internada ayer en un sanatorio de Santos, con una herida de bala.

De acuerdo con las declaraciones del esposo de la víctima, el papagayo salió de la jaula, y apretando el gatillo de una pistola colocada sobre un mueble, disparó contra la dueña de la casa. La policía, un tanto incrédula con la versión del señor Alonso, trata ahora de localizar al papagayo, que ha desaparecido. — EFE.

«No se producirá una victoria rápida en Vietnam», afirma Johnson

«PERO EL MUNDO DEBE SABER QUE NO PENSAMOS ABANDONAR» El Presidente se entrevistó con el general Westmoreland, comandante en jefe norteamericano en Vietnam

Nueva York, 14. — «El pueblo norteamericano debe saber que no se producirá una victoria rápida en el Vietnam, pero al mismo tiempo el mundo debe saber que no pensamos abandonar», ha dicho el presidente Johnson en una conferencia de prensa conjunta con el general Westmoreland, comandante en jefe norteamericano en el Vietnam, celebrada en el rancho LBJ en Tejas.

Johnson había recibido ayer secretamente en su rancho al general Westmoreland y conferenció con él hasta bien entrada la madrugada. En el curso de su conferencia de prensa de este mediodía, el presidente afirmó rotundamente que los comunistas pretenden apoderarse del Vietnam del Sur mientras las tropas estadounidenses y sus aliados permanezcan en los campos de batalla. «Lo importante ahora —añadió— es nuestra voluntad de proseguir la lucha hasta que los comunistas, al reconocer lo inútil de su empeño pongan fin a las hostilidades o busquen un arreglo pacífico».

El general regresó a primera hora de hoy al sureste asiático.

Sobre la guerra del Vietnam, Johnson dijo entre otras cosas que Estados Unidos nunca han tenido unas fuerzas más eficientes y valerosas que las que actualmente luchan en tierras sudvietnamitas, que estos soldados están respaldados por el apoyo material y sanitario más eficaz de la historia y que no pueden decirse cómo se producirá la rendición de los comunistas o su aceptación de conversaciones, como tampoco cuántos soldados tendrá que enviar Estados Unidos al Vietnam para conseguir la victoria.

Por último, el presidente insistió en que los norteamericanos que luchan en Vietnam «saben que con su sacrificio se logrará la paz en el sureste asiático y, con ello, la seguridad de una gran parte del mundo».

El general, por su parte, dijo que actualmente hay unos 280.000 comunistas luchando, de

los cuales 110.000 son tropas regulares del Ejército de Vietnam del Norte, 112.000 milicianos o guerrilleros, 40.000 comisarios políticos y 20.000

hombres en misiones de apoyo. En cuanto a los efectivos norteamericanos, Westmoreland dijo que tendrán que ser incrementados. — EFE

EL «LUNAR ORBITER» YA GIRA ALREDEDOR DE LA LUNA

EL JUEVES EMPEZARA A TRANSMITIR FOTOGRAFIAS DE NUESTRO SATELITE

Cabo Kennedy (Urgente), 14. — El satélite norteamericano «Lunar Orbiter B», ha entrado aparentemente en órbita alrededor de la Luna, hoy, por lo que es probable que fotografíe los posibles lugares de alunizaje para los futuros astronautas norteamericanos. — EFE-Reuter.

Una órbita cada tres horas 47 minutos

Pasadena, 14. — Hasta después que haya descrito una ór-

bita completa alrededor de la Luna, en lo que invertirá 3 horas y 47 minutos, no se podrá determinar el apogeo y perigeo de la órbita del satélite fotográfico.

Dentro de cuatro o cinco días comenzará a tomar fotografías de la Luna, que serán estudiadas cuidadosamente. Los técnicos de la «N.A.S.A.» esperan recibir fotografías a partir del jueves próximo y serán dadas a conocer al público unas diez horas más tarde de su recepción. — EFE.

SIGUE LA HUELGA DE AVIACION EN ESTADOS UNIDOS

EL SECRETARIO DE TRABAJO CENSURA LA ACTITUD DE LOS DIRIGENTES SINDICALES

Nueva York, 14. — El secretario norteamericano de Trabajo, W. W. Wirtz, ha acusado a los representantes del Sindicato de Mecánicos del fracaso de las conversaciones celebradas ayer para tratar de resolver la huelga de las líneas aéreas que dura ya 37 días.

La reunión fue convocada por Wirtz, quien se expresó en términos de censura después de que el presidente del Sindicato, Siemiller, abandonara abruptamente la reunión antes de transcurrir media hora desde su iniciación.

Señaló que a primeras horas del sábado se había logrado un acuerdo en principio, pero que en la reunión los representantes del Sindicato se volvieron atrás

y rechazaron los términos ya tratados.

Solicitó, después de la reunión del sábado, que se celebrara otra, hoy domingo, a lo que accedió el representante de las compañías de aviación, ignorándose cuál será la respuesta del Sindicato. — EFE.

BARREIROS NECESITA JEFES COMERCIALES DE ZONA

RAMO AUTOMOVILES

Se ofrece una magnífica oportunidad para aquellas personas con «experiencia comercial», a ser posible en el ramo del automóvil, dispuestas a hacer carrera en una gran Empresa. — Edad máxima, 35 años. — Condiciones económicas, de acuerdo con aptitudes. — Discreción absoluta colocados. — Se devolverán documentaciones que no interesen si se solicitan. Escribir adjuntando «currículum vitae» con fotografía reciente e indicando pretensiones económicas, al Apartado 140 de Madrid

AUTOCAR DIARIO A ALEMANIA VIAJES TABER

LA PRUDENCIA EN LA CARRETERA LE HARA LLEGAR SIN TENER QUE LAMENTAR EL MAS TRAGICO RETRASO: EL ACCIDENTE

ESTÓMAGO - STOMALIX-3 - INTESTINOS SAIZ DE CARLOS consulte con su medico C.P. S. 469

ARRESTO MASIVO DE NEGROS EN AFRICA DEL SUR

UN MILLAR DE POLICIAS PARTICIPARON EN LA OPERACION

Johannesburgo (Africa del Sur), 14. — Unos mil policías de Johannesburgo han arrestado a 1.030 africanos el viernes por la noche y el sábado por la mañana, en la décima batida de este tipo en una ciudad africana durante los últimos tres meses.

Las autoridades dijeron que la batida sobre Alexandra, donde viven 80.000 africanos, iba dirigida contra los criminales, vagabundos e indeseables.

La acción policíaca comenzó el viernes por la noche y continuó hasta las cinco de la mañana del sábado. Grupos de policías entraron en las casas y

despertaron por sorpresa a sus ocupantes a los que pidieron sus documentos.

La policía indicó que la mayoría de los detenidos serán acusados de haber roto sus salvoconductos.

Los jefes moderados negros han criticado vivamente estas acciones policíacas. — EFE-UPI.

LAS CARRETERAS SUELEN ESTAR LLENAS. COLABOREMOS EN LA FLUIDEZ DEL TRAFICO

LIQUIDACION TOTAL



Miles y miles de nuevas prendas con enormes rebajas. Garantizamos que cada uno de nuestros precios es la demostración de un verdadero alarde comercial.

- Lámpara mesita-noche 71 NEO-FUNCIONAL
Cuchillos (juego) 100 cocina inoxidable
Cuchillo sierra pan 36 "INOX" mango colores.
Panera pan plástico 18 colores, gran capacidad
Parrilla asadora "SNAK" 22 vitrificada
Colcha camera piqué 251 fleco en todos los colores
Toalla rizo minera 18 tamaño 45/85
Lienzo crudo ancho 88cm. 15 mt.
Sábana cruda ancho 160cm. 32 mt.
Bata pintor vichy plancha 122 3/4 colores surtidos

Surtido para elegir a gusto!

Calidad para vestir bien!

PRECIOS..... PARA ECONOMIZAR..!

TIERRAS

TIERRA ENCIMA, por Alfonso Ventura Vázquez. Premio Urriza 1966. -- Editorial Terra. Lérida

Con verdadera satisfacción se llega alguna que otra vez a esta sección de todos los lunes. Hoy es una de esas. La novela «Tierra encima» constituye una de las pocas que nos proporcionan sumo agrado.

Al arribo de nuestra última guerra prosperó el llamado «nuevo rico», individuo al que denuncia la obra y por la que se adquiere, además, conocimiento de amplia significación social. Personaje es éste que prolifera y se «hincha», a río revuelto, con todas las aguas salidas de madre. Para él lo importante no es saber el porqué se hacen las guerras sino cómo se puede sacar «jugo» de ellas. Este tipo humano que el autor localiza en la obra, después de nuestra contienda en una capital de provincia, es un singular hallazgo de aquí y de allí. Es un producto más o menos abundante y específico nacido de todas las guerras del mundo. Diríamos que se trata de una circunstancia universal.

Un conflicto planteado en las primeras líneas de la novela abre campo a Alfonso Ventura Vázquez para deambular por muchos caminos de la política, de la moral, de la economía y de las costumbres. De una simple anécdota salen los hilos que le conducen a una disección de conciencias, criterios y comportamientos. El lector ve en el libro —digamos, de paso, que se resiste a abandonar su lectura hasta llegar a su última página— pinturas, retratos, algunos de los cuales señalaría sin posible error, como en una fotografía ampliada, en sus conocidos, acaso en su propia familia, y quizás, en sí mismo. En ese realismo hallamos la fuerza e impacto de la novela.

Alfonso Ventura Vázquez acierta plenamente en la aguda observación de los personajes de la obra. Espléndidas las figuras centrales de Esteban Urayen, Fernando Monreal y don Ismael; no menos lo son las de doña Amelia, don Javier Iribas, conde de Iribas, Juan Gazpio, doña Claudia, la Junta Diocesana de Caridad y el vicario general.

De un diálogo entre don Ismael, el joven cura, y el «nuevo rico» Esteban Urayen, entresacamos:

—Hay muchos obreros que no merecen ni siquiera el salario que cobran. Vagos de siete suelas. Y son, precisamente, los que más exigencias tienen. Si yo le contara algunos casos...

—No le discuto eso. Aunque siempre me ha sonado falsa esa argumentación. Ahí tiene usted a los trabajadores que se marchan a Francia o Alemania. Allí están encantados con su rendimiento...

—No haga usted caso. Si allí trabajan es porque no admiten medianías. El que no rinde se va a la calle al día siguiente. Además... ¿Cuándo han vivido los obreros como ahora? En mis tiempos todos andábamos con alpagatas. Mire usted ahora... Va por la calle y no distingue a un obrero de un millonario.

—¿Por qué habían de distinguirse?

—Se quejan de vicio. La mayoría son unos parásitos. Siempre protestando. Me huele... Cada día estoy más convencido de que anda por ahí mucho comunismo vestido de buzo.

—¿Estuvo usted en la guerra?

—Naturalmente. Saí el primer día.

—La guerra ha sido el gran pretexto para muchos. Pasó como en el campo: que la mala hierba agazapó entre las espigas.

—Esta paz de ahora es el fruto de la guerra. Ustedes, los jóvenes...

—Es difícil conseguir la paz a través de la sangre. Quedan heridas abiertas, muchos odios sueltos, injusticias pendientes.

—Eso pasa siempre. Las guerras ya se sabe... Jamás hemos tenido el orden que tenemos ahora.

—El orden no es un fin sino un medio para alcanzar la paz y la justicia. Puede haber orden en la calle y no haber paz en los corazones.

—La guerra fue absolutamente necesaria.

—Quizás haya habido alguna vez guerras necesarias. No lo sé. Los muertos, sí. Los muertos estaban realmente convencidos de que la guerra era necesaria.

De otro diálogo entre el mismo joven cura y el vicario general, escribe el autor algo tan sustancioso, claro y contundente que refleja actitudes y criterios sustentados (ante) y (post) conciliares:

—Ustedes los curas jóvenes están empachados de idealismo... A veces es mucho más fácil buscar la perfección y subir los atajos de la santidad que sonreír piadosamente a las mediocridades.

—Yo no soy partidario de esa clase de conformismos. Me gustaría no tener las manos atadas a ningún otro interés que no sea el de la Iglesia. La gente de la calle suele decir que los curas bailamos siempre el pasodoble con los ricos...

Pienso... no se... a veces me da la impresión de que las almas se nos quedan atrás, como unos cerros pequeñitos a la izquierda de los balances económicos.

—Una bonita frase de un primero de teología. No diga usted tonterías... Habla de la Tómbola como si fuese poco menos que una invención del demonio.

—No, no es eso. Lo que quiero decir es que si hubiese un poco más de justicia social no harían falta Tómbolas para dar de comer a los pobres.

—Vaya, ya estamos con la justicia social a vueltas. Estos curas jóvenes se les ha metido lo social entre ceja y ceja. Como si la Iglesia no tuviera otra misión que la de calcular cuáles son los mínimos vitales, como se dice ahora.

—Pero es que los pobres se están apartando de la Iglesia precisamente por eso. Por esa especie de indiferencia o de cobardía...

Lenguajes distintos, sin duda.

Y —añade el autor—. ¿Es que no resultaba ofensivo para la Iglesia que los hombres que presidían las instituciones de caridad fuesen precisamente los mismos que regateaban cinco duros al salario de sus trabajadores?

De todo ello se deduce que estamos ante una novela «comprometida», de crítica y de denuncia general de la sociedad de nuestros días.

Su fuerte narrativa moral, social y política, de alcance poco frecuente en la novelística de hoy, nos ha sorprendido con alegría y admiración. Y ello particularmente además, por ese estilo periodístico del relato que nos dice limpiamente —aún dentro de un envidiable clima poético, que sabe soslayar retóricas trasnochadas—, cómo son los hechos y cómo deben decirse las cosas.

El autor, redactor de la «Gaceta del Norte» y director de la «Hoja del Lunes» que edita la Asociación de la Prensa bilbaína, alcanzó con esta obra —su primera novela—, el Premio Urriza 1966.

Esteban DOLTRA

Convocatoria del VI Certamen Literario Internacional

El Círculo de Escritores y Poetas Iberoamericanos de Nueva York ha convocado su VI Certamen Literario Internacional, que consta de cuatro secciones: poesía libre, poesía de metro clásico, cuento y ensayo. Este concurso se convoca siguiendo la tradición de conmemorar el descubrimiento de América por España, una de las epopeyas más grandes en la Historia de la Humanidad.

Los premios, para cada una de las secciones, son de 50 dólares y medallas de oro, plata y bronce, en sus tres categorías. El acto de entrega de los mismos tendrá lugar en el mes de enero de 1967, en Nueva York.

XI Concurso Nacional sobre el vino

Como en años anteriores, el Sindicato de la Vid, de Barcelona, ha convocado un concurso nacional periodístico sobre el vino, en su onceava edición. Podrán participar todos los trabajos publicados en la prensa diaria o periódicos españoles en el período comprendido entre el 1 de enero y 15 de octubre de 1966.

Los artículos deberán enlazar el vino. El tema y la extensión son libres; pero serán excluidos los que traten de un vino determinado o de una región vinícola exclusivamente. Los originales, por triplicado, deberán entregarse en el domicilio social (Via Layetana, 16-18), hasta el 20 de octubre de 1966. El primer premio está dotado con veinticinco mil pesetas y los restantes son de quince mil, cinco mil, dos mil quinientas y cinco accésits de mil pesetas cada uno, respectivamente. Se establecen asimismo varios premios especiales.

TERRENOS

por sólo 40.000 ptas. y 60 plazos de 2 mil, doy 26.500 plm. de bosque a sólo 39 Km. Barcelona, en gran zona de torres, con parada autobús, de mucho porvenir. Estupendo clima. Fácil luz y agua de pozo. Ideal verano fin semana, inversión, etc. Escr. núm. 6, General Mola, 90

SIN LIBROS, NO

DESARROLLO se ha convertido en una palabra con mucho de mágica, como toda aquella donde hay una acción de futuro. Nuestra comunidad anda comprometida —diversa es su escala de responsabilidades— en crecer, y los españoles ya no son aquellos niños que lloran cuando se les lava, según la frase de Carlos II, cuyo Plan, sin las matemáticas previsiones del de ahora, tuvo el decidido espíritu de ir hacia adelante, el programa de gimnasia colectiva, antidoto contra cualquiera amenaza de reuma, sea de alma o de cuerpo.

La mentalidad de desarrollo ha prendido. «Todos queremos más», dice la copilla festeria, que actualmente toma un claro aire de «slogan» aurífero y con razón indiscutible. «Más» quiere decir, por lo común, cuanto comprende lo que llamamos vida civilizada: el «comfort» dentro de los límites posibles y sucesivos. Este deseo supone, ya lo estamos viendo, un despliegue de cosas, un uso desahogado de ellas, una practicidad materializada de la existencia.

Algunas veces han mostrado su alarma ante este hecho, por otro lado no sorprende puesto que no es sino el arranque visible de un proceso en el que la fuerza del mimetismo resulta decisiva. El coche es un síntoma exterior lejoso de la riqueza en tantos casos — que puede servir, al principio, sólo para demostrar unas posibilidades económicas, pero que, más adelante, no es difícil se use como vehículo de curiosidad: ciudades, paisajes, ampliación de ámbito, en fin. Es corriente que quien adquiera un tocadiscos, lo haga para oír música de poca calidad. ¿Quién asegura que eso no sea sino un paso para aficionarse a otra muy distinta?

Sin la adquisición del coche, del tocadiscos, de la máquina de fotografía o del proyector de

diapositivas, etc., una vez cubiertas las necesidades elementales, ¿hubiera podido producirse el refinamiento del gusto?

Recuerdo ahora las apasionadas teorizaciones, como suyas, de Unamuno a propósito de la civilización de la cultura. El las estimaba algo así como contrapuestas. ¿Le damos el sí? No, cada vez se ve mejor que forman parte, completamente, de una misma ansia.

Llegó adonde quería llegar: los libros. Los libros han de ser protagonistas de ese proceso de desarrollo, sólo que el modo de hacerlos precisos, por fuerza resulta más complicado, aunque también juegue aquí la propensión mimética.

Si es de buen tono que en el hogar haya, por ejemplo, una librería, esa librería no puede llenarse sino con lo que su nombre indica. Ya tenemos una manera de empezar a sentir el acicate de otras cosas. Poner libros en los estantes supone un primer paso; por lo pronto, están. ¿Sólo para adorno? Bien; pero si faltaran en absoluto, la tentación de leer acaso no llegase nunca.

La cultura tiene que saltar barricadas a pecho descubierta o infiltrarse, como quien no quiere, o hacer uso del contrabando. Nadie sabe dónde brotará esa clase de siembra. Lo que, a primer toque, parece frívolo, esnobista, cosa de «imita-

monos», ayuda a veces al procelosismo por el libro en el que van empleándose por fortuna contingentes superiores. En esta acción es importante, digo yo, alguna astucia y carencia total de pedantería, porque, sin tales armas, los presentes y futuros «invadidos» se previenen demasiado y organizan su resistencia.

Sin libros —técnicos y literarios, de mayores y de menores— no habrá nunca en ningún país un auténtico desarrollo. Sería peligroso suponer que la fórmula «todo ha de venir por sus pasos contados», tan colmada del tradicional estoicismo, sea la mejor para lo que al objetivo de la cultura de masas se refiere. Conviene buscarle las vueltas al asunto. Conviene la gracia y el riesgo.

Que el Día del Libro llegase a ser Año del Libro, como ya ha sido proyectado en algún país de Hispanoamérica, no sería mal acuerdo. En doce meses de batalla, cuando menos, daría tiempo tal vez a cambiar la situación de algunas y actuales posiciones.

Luis JIMENEZ MARTOS

MAS SEGURO ES LLEGAR CON CALMA QUE ARRIESGARSE CORRIENDO

B. VALLS SISTACH, S. A.

CASA FUNDADA EN 1891

HIERROS

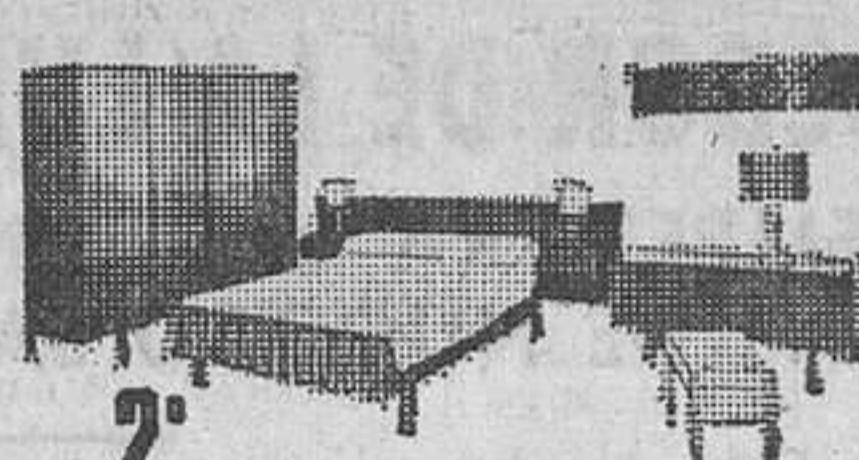
Calle Sagrera, números 31 al 41

Teléfonos 251-42-05, 251-99-12, 251-96-51 y 251-97-27



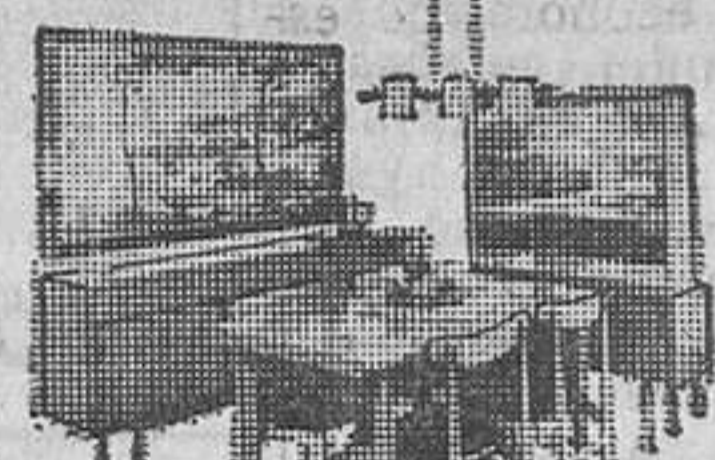
200.000 pts. PARA LOS NOVIOS DE TODA CATALUÑA, 2º GRAN SORTEO MUEBLES JAM

1º PREMIO: MOBILIARIO DE UN PISO VALORADO EN 100.000 pts.



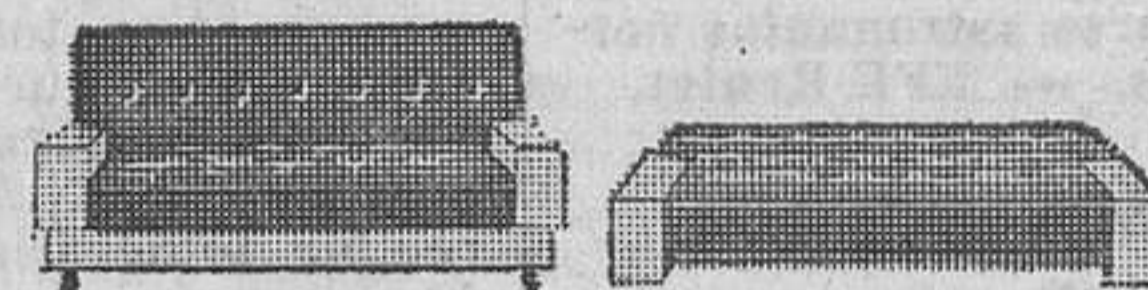
2º valorado en 20.000 pts.

Dormitorio matrimonio, madera Guinea, acabado poliéster, compuesto de Armario, Cama, Mesitas, Tocado y Banqueta.



3º valorado en 15.000 pts.

Magnífico Comedor compuesto de amplia mesa cuatro sillas tapizadas skat, buffé y vitrina todo en Fátima Teca.

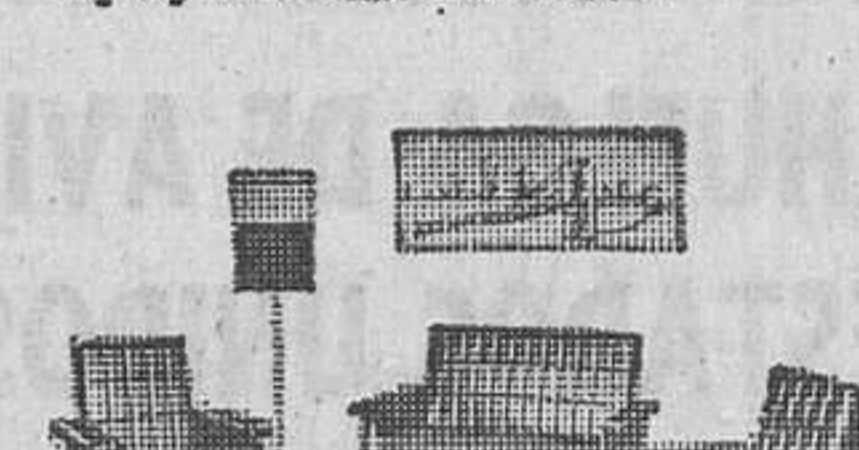


4º valorado en 10.990 pts.

Sofá cama Dreamline, con asiento en sofá para tres personas; y convertible en una amplia y cómoda cama de matrimonio.

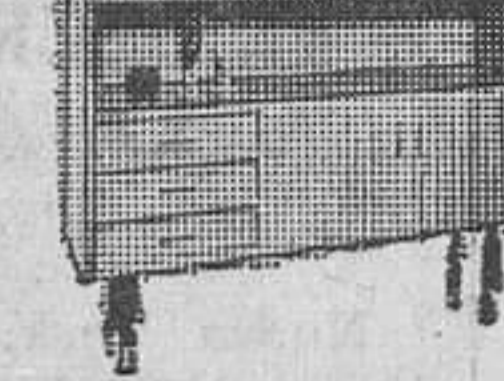


5º un viaje valorado en 10.000 pts.



6º valorado en 7.000 pts.

Española Trestilo de modernas líneas y gran confort, con gomaspona y tapizado en skat, con cojín tela de 1ª calidad.



Mueble Bar de gran capacidad y muy decorativo en todo lugar.

... y otros magníficos premios por valor de más de 25.000 pts.

Dada la gran acogida de nuestro 1º GRAN SORTEO JAM celebrado el pasado año, Muebles Jam se complace en comunicar a los novios de toda Cataluña que continúe abierto el plazo para participar en el 2º GRAN SORTEO JAM que se celebrará el día 19 del próximo mes de noviembre ante el Ilustre Notario de nuestra ciudad, Sr. D.R.V. Penaber. Es muy fácil participar, sólo basta que remitan la adjunta solicitud a MUEBLES JAM DE CALABRIA, 109 Barcelona-19 y recibirán un número ¡mucha suerte!



central CALABRIA, 108 sucursal ROSELLON, 416

Jam instalación CJO. DE CIENTO, 207 Jam selección CALABRIA, 99-103



Novio Sr. D. _____ Domicilio _____ Población _____ Les envío cumplimentada esta solicitud agradeciendo me remitan un número para participar en el 2º GRAN SORTEO MUEBLES JAM con premios hasta 200.000 pts. ¡Gracias!

ANTOLOGIA DE LA POESIA VIVA LATINO-AMERICANA, por Aldo Pellegrini. -- Editorial Seix Barral, S. A. Barcelona.

La poesía hispano-americana de las últimas generaciones constituye la parte mayor en cuanto a la cantidad de autores de primer orden, que con los españoles forman la vanguardia del más ambicioso y especulativo de los géneros literarios en nuestra lengua. Pero la mayoría de los autores que no pueden ser considerados todavía clásicos contemporáneos son profundamente desconocidos fuera del ámbito de sus respectivos países —de uno a otro país de Ibero-América— y todavía más en España.

Aldo Pellegrini se ha propues-

to darnos un panorama objetivo de lo que él considera la poesía más representativa y de más alta calidad de las generaciones intermedias entre los clásicos vivos y los estrictamente jóvenes en todos los países americanos de habla castellana.

El autor, poeta, crítico y ensayista, nos presenta en esta obra el descubrimiento de los dos tercios de la poesía de habla castellana, lo que representa una aportación a las letras de muy alto valor.

AVENTURA DEL ARBOL DE NAVIDAD, por Malcolm Saville. Editorial Molino.

En esta emocionante historia sobre los miembros del club del «Pino Solitario», volvemos a la selvática y montañosa región donde la familia Morton pasará la Navidad. Allí, los gemelos Dukie y Mary, con su hermano mayor, Elder, encuentran otra vez a sus amigos: Petronella Sterling, más conocida por «Peter», Jenny Harman y Tom Ingles; y Mary sueña con las vacaciones que han pasado juntos y con la maravillosa aventura que pueden encontrar de nuevo. Y por supuesto que la encuentran, ¿cuándo, en verdad, no sucede así?

SANGRE EN INDOCHINA, por Pierre Schoendoerffer.

— Plaza & Janés, Editores. Barcelona.

La obra constituye el relato de la sección del Ejército francés, que en el año 1953, quedó aislada del grueso de la tropa que luchaba en Indochina.

«Sangre en Indochina» es la narración de esta pequeña fuerza —compuesta por cuarenta y un indígenas y cuatro europeos— bajo el cielo gris del monzón. La jungla, los mosquitos, la lluvia, el calor, la fiebre, el frío y los efectivos del Viet-Minh van subrayando la larga agonía de los heridos transportados en improvisadas parihuelas y el increíble esfuerzo de los que aún se mantienen en pie.

En las páginas de este libro cobran pleno sentido la muerte, la desesperación y la alegría humanas.

CARCOMAS TERMITAS Polillas de la madera

Consúltenos y resolveremos su problema con toda garantía y seguridad

ZELTIA AGRARIA, S. A Rosellón, 453. Tel. 236-65-00 BARCELONA

Economía y Finanzas

Dicen que pasó la alarma sobre la restricción crediticia

Uno de los acontecimientos que nos interesa recoger en esta sección es el reconocimiento de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao, expresada en reciente encuesta elaborada conjuntamente con la Secretaría Técnica del Ministerio de Industria, en la que manifiesta que «dos efectos de las restricciones crediticias no han sido tan graves como se temían». La tal encuesta es sobre la utilización de la capacidad productiva en el segundo trimestre de 1966.

Esa misma Cámara manifestó, hace algún tiempo, que la situación industrial iba a ser muy grave. Nuestro querido Fernando Barrena, el agudo periodista financiero vizcaino, se hizo eco en un importante diario local de este alarmismo, el cual vino a caer sobre el suelo mojado de otra nota también inquietante alusiva a la baja situación de la Bolsa bilbaína. Ambos hechos —el de la Bolsa magra y los tambaleos industriales— los tenemos reflejados en Barcelona y Madrid en las páginas de los diarios, pero la citada semana se presentaron esos hechos notorios, por tal diario, como algo fuera de serie. Por eso resaltamos hoy la variación del frente.

Concretamente se dice sobre el particular:

«Los resultados de la encuesta llevada a cabo entre los empresarios vizcainos —copiamos de un diario bilbaíno— registran un descenso bastante apreciable entre el grado de utilización de la capacidad productiva con respecto al trimestre anterior, ya que frente a un 88 por ciento para utilización del total de la industria en el periodo correspondiente a enero-marzo, el de abril-junio arroja un nivel del 81 por ciento, no mejorando las perspectivas para los próximos tres meses.

«Estos resultados están en consonancia con el descenso en la actividad industrial que ha venido reflejando la encuesta mensual sobre la coyuntura, a partir de abril, y que es debida, en su mayor parte, a las dificultades financieras que, como consecuencia de la restricción de créditos y del descuento de papel comercial, han padecido amplios sectores de la economía vizcaina.

«De todas formas, los resultados que arroja esta encuesta no son tan pesimistas como podía suponerse, ya que el grado de utilización de la capacidad productiva durante el periodo octubre-diciembre de 1965, periodo de fuerte actividad, fue del 83 por ciento, o sea ligeramente superior al actual, lo que parece demostrar que los efectos producidos por las restricciones crediticias no han sido tan graves como se temían. Entre las causas de infratilización, y en consecuencia con la disminución de la cartera de pedidos observada en las últimas encuestas mensuales sobre la coyuntura, ocupa el primer lugar, muy destacado, el de la debilidad de la demanda, habiéndose acentuado fuertemente esta causa con respecto a las encuestas anteriores.

«Otras causas que han influido en el grado de infratilización de la capacidad productiva son: las dificultades de equipo, la competencia de las importaciones y otras causas sin especificar.»

La encuesta aludida abarca otros extremos, también de mucho interés, pero que no hay razón para exponer dado lo que ha motivado este comentario. Posiblemente los aludiremos en una próxima glosa ya que merecen reflexión. Un punto, sin embargo, que sí creemos oportuno resaltar es la alusión en la encuesta sobre lo muy perjudicadas que están resultando las empresas que cuentan con menos de cien obreros.

José María HUERTAS

RUMORES Y RECORTES

Tenemos noticia de que estos días se están reuniendo personalidades pertenecientes a los tres ministerios económicos españoles para estudiar la posible «revisión de la actual línea de los créditos navales. Como es sabido, nuestras constructoras de buques están trabajando principalmente para el exterior, sirviendo naves a distintos países. Pues bien, dicen ahora que se está considerando si estos créditos a tan largo plazo para las flotas extranjeras compensan el hecho de que tengamos que pagar por fletes cifras muy superiores en divisas. Y lo que se va a intentar —afirman— es que los créditos navales sirvan para la creación de una gran flota mercante española, que nos libere de toda servidumbre exterior posible. Con todo, parece que se mantendrá una parte de esos créditos que permiten a las constructoras españolas ir a la conquista de navíos en el mercado internacional. Una de las causas principales que motiva la variación que anunciamos, aparte de los largos plazos de pago ya aludidos, es la creciente competencia de las constructoras extranjeras.

Estos días la Prensa se ha hecho eco del propósito, por parte del Sindicato Nacional de la Vid, de lanzar una gran campaña publicitaria por todo el país para incrementar el consumo del vino español. Más vale tarde que nunca, pero queremos recordar que este daño —ya difícilmente superable— en pro de la exaltación del vino viene tratándose desde hace lo menos diez años. En Barcelona, en el Sindicato Provincial del ramo, ya se habló de esa urgente necesidad. Era en los tiempos de la proyectada planta general embotelladora y antes de que surgieran esos pobres vinos embotellados, con pretendida garantía, que ahora se venden por colmados y bodegas. En España existe una abundancia de vino que, comprado por el Estado, ha de convertirse con frecuencia en alcohol. Con parte de esa subvención, creemos que podría abarataarse el vino corriente e incrementar con ello el consumo. Lo malo es que, tras los años transcurridos sin hacer nada, ahora hay que convencer a toda una generación que no sabe beber vino ni está acostumbrada a él, aparte de estar cegada por el espejismo de imitar las costumbres extranjeras en eso de hacer las comidas con acompañamiento de bebidas gaseosas.

Se ha recibido la interesante recopilación que el Servicio de Estudios del Banco de Bilbao y que viene a sustituir la anterior edición de 1963, por considerarla hoy pasada dadas las novedades ocurridas desde aquella fecha. Es de indudable utilidad.

Y ya que hablamos de publicaciones del Bancod de

Bilbao. Durante estas vacaciones hemos tenido ocasión de leer el magnífico «Informe Económico de 1965», que recibimos hace algún tiempo. No vamos a descubrir aquí la meticulosidad con que el citado Servicio de Estudios presenta anualmente tal Informe; pero lo que sí hemos de exaltar es la mejora que se observa en su contenido, llevados por un indudable deseo de superación. Dividido en dos partes, la internacional y la nacional, la mayor ponderación que cabe es la afirmación de que resulta de tan excepcional interés que su lectura llega a atraer profundamente, obligando a la consulta, a la comparación y al deseo de enfrentar los datos del «Índice» con las propias observaciones.

Tranvías de Barcelona ha vendido en 2,5 millones de pesetas el terreno que tenía en la calle Entenza. El comprador ha sido la Cooperativa Artesana Unión Tocinera. Como es sabido, Tranvías de Barcelona es una empresa municipalizada.

Creemos de interés esta nota que la Cámara de Compensación Bancaria barcelonesa ha dirigido a sus Bancos asociados: «Habiendo llegado a conocimiento de esta Junta de Gobierno, por mediación de alguno de sus asociados, que se presentan y atienden por Cámara talones de Entidades no propiamente bancarias, ajenas a nuestra Institución, ha tomado el acuerdo, en su sesión del día 21 de julio, de declarar improcedentes tales operaciones, puesto que dichas Entidades, por su especial condición, no pueden formar entre nuestros asociados.» Se supone que esta medida afectará a las Cajas de Ahorro y a las Entidades de crédito cooperativo.

Don Antonio de P. Escura acaba de ser nombrado presidente del Servicio de Exportación de Maquinaria Textil. Parece que, además, ha sido propuesto por el Ministerio de Industria y por la Organización para miembro de la Comisión Once del II Plan de Desarrollo. Nuestra enhorabuena a tan apreciado amigo.

Ayer se inauguró la Feria Internacional de Muestras de Bilbao, la cual permanecerá abierta hasta el 29 de este mes. Ocupa esta vez 100.000 metros cuadrados, 15.000 más, con 1.850 expositores, entre los que figurarán más de 400 firmas extranjeras. Los tres sectores más importantes del certamen de este año son el material de obras públicas; transportes a motor de todas clases, desde coches a camiones y autopullmans, y tractores forestales. Los artículos y máquinas extranjeras permanecerán en la Feria, mientras durerán en depósito franco, como en oficina de Aduana para con una oficina de control. Una vez terminado el certamen se podrán vender en España.

Según el Boletín Estadístico del Banco de España, correspondiente a julio, la circulación fiduciaria es de 175.892,1 millones de pesetas, con aumento de 12.331,4 millones sobre junio. Este mismo aumento fue en 1965 de 10.867 millones, si bien los crecimientos fuertes son habituales en esta época de verano. La cuenta corriente del IEME, ofrece una reserva de divisas que alcanza a 1.052,2 millones de dólares, o sea 63.163,7 millones de pesetas. El incremento sigue —consecuencia turística— tras la suave baja observada en meses anteriores. Esta baja en los siete primeros meses del año fue de 242 millones de dólares, o sea 14.524,2 millones de pesetas (22,9 por ciento). En 1965, en igual periodo, la baja alcanzó los 37,1 millones de dólares, o sea 2.228,7 millones de pesetas (2,6 por ciento). Los créditos concedidos a comerciantes, industriales y particulares se han elevado a 3.366,6 millones de pesetas, con aumento de 663,8 millones; los hechos a organismos administrativos han mejorado en 653,6 millones, y los entregados, con garantía de valores, alcanza ya los 18.836,7 millones, con aumento de 697,2 millones de pesetas.

La Cámara de Comercio y Navegación de Barcelona prorrogó hasta hoy el plazo de presentación en el Concurso de la mejor Memoria de una Sociedad Anónima, cuyas acciones se coticen en las Bolsas oficiales.

En la edición de Hogarotel del año próximo, se nos anuncia que figurará, asimismo, la Exposición Internacional de Artes Aplicadas, cuyas oficinas radican en Madrid y en la Feria de Barcelona. El director de tal Exposición es don Luis González Robles.

Se anuncia que próximamente van a ser ensambladas las dos mitades del «Sac Sevilla», buque de 15.000 toneladas, encargado por Transportes, Aduanas y Consignaciones (TAC) a los astilleros de la Empresa Nacional Bazán. Es la primera vez que en Cartagena se construye de esta forma un buque.

En su día recibimos el «Anuario del Mercado Español, 1966», que bajo la dirección de don José María Fontana Tarrats, ha editado el Banco Español de Crédito, en magnífica continuación del volumen auxiliar del año pasado. Dividido en cuatro partes, la edición actual ofrece interesantes novedades, de entre las que es bueno destacar la encuesta sobre los hábitos de compra de determinados nuevos artículos, los índices territoriales, los consumos energéticos y capacidad de compra comercial, por sólo citar unos cuantos renglones.

Ha sido clasificada como regional la entidad Banca Catalana, sin duda como consecuencia de su expansión geográfica, que ya excedía del marco de Banco en que hasta ahora se hallaba. Esto representaba una readaptación, con vistas a sus futuros y ambiciosos desarrollos.

Don José Ángel Sánchez Asaín y don Tomás Lamadrid de Clairac han sido nombrados directores generales adjuntos. Nuestra cordial enhorabuena, que extendemos al director general, don José Ignacio González de Echavarrri, al que le ha sido concedida la Gran Cruz del Mérito Civil.

LA BOLSA

Resumen semanal

Martes: Barcelona, aumento del negocio en acciones; Madrid, destacaron Bancos; Bilbao, buena sesión.

Miércoles: Barcelona, acusó poco negocio por falta de compradores; Madrid, bien Bancos e irregular el resto; Bilbao, calma.

Jueves: Barcelona, flojedad local y poca asistencia; Madrid, mantuvieron los Bancos e inseguro lo demás; Bilbao, merma en Bancos.

Viernes: Barcelona, acusó pesadez; Madrid, poco negocio y bajas en Bancos; Bilbao, buena jornada y bien Bancos, salvo Banesto.

Madrid acusó una tendencia firme, pero con negocio escaso.

Bilbao, también buena tendencia.

AVISOS OFICIALES Sociedad General de Aguas de Barcelona, S. A.

Se comunica a los accionistas de la COMPAÑIA ESPAÑOLA DE GAS, S. A. de las Serías A. y B., vendedores en su día, de acciones de esta Compañía a la CATALANA DE GAS Y ELECTRICIDAD, S. A., con derecho a recibir la parte proporcional que les corresponde por acción, de acuerdo con los anuncios oportunamente publicados, la conveniencia de dirigirse personalmente a esta Sociedad (Secretaría General) durante los días hábiles de oficina, de 10 a 12 de la mañana a partir del próximo martes día 16, al objeto de proceder a la correspondiente liquidación.

Los señores accionistas deberán presentar en dicho momento, el oportuno comprobante que recibieron de los Bancos que mediaron en la operación.

Barcelona, 10 de agosto de 1966.



UN AÑO DE BOLSA DE MARCADA SELECTIVIDAD

El conocido y agudo periodista financiero Justo Iriando, director de «Actualidad Económica» y redactor de las páginas económicas de «Gaceta del Norte», ha publicado recientemente en este último diario un interesante estudio sobre los valores de Bolsa, que estimamos de mucho interés divulgar. La especialización del autor en la materia refuerza sus atinadas observaciones.

«Metidos ya en el "descanso" del verano, se nos ha ocurrido entretenernos con las primeras estadísticas. Hemos comparado las cotizaciones bursátiles de hace un año con las actuales, teniendo en cuenta los desdobles de capital efectuados por cada una de las Sociedades que figuran, en cuyo caso hemos agregado a la cotización del pasado 22 de julio el precio medio pagado por el derecho de suscripción en la Bolsa.

«Como ven, en el cuadro que publicamos, que recoge los resultados de ochenta valores, hay de todo, incluso en un mismo grupo. De ellos suben 26, bajan 49 y 5 cotizan exactamente igual que a final de 1965. Destacan las nuevas e importantes plusvalías obtenidas un año más por los valores bancarios, que van del 18 al 39 por 100, con sólo uno en ligerísima pérdida (el Exterior).

«Y contra lo que pudiera creerse, sólo cuatro valores eléctricos han conseguido ganar algún terreno, mientras los once restantes sufren quebrantos de distinta cuantía.

«Los valores netamente industriales, ya muy reajustados en años anteriores, tocando cotizaciones insospechadas, resulta que han seguido cediendo con nuevas minusvalías, que en algunos casos llegan al 44 por 100 de los cambios de julio de 1965. Sólo Faes, valor que no ha ampliado el capital desde 1952, mejora un 30 por 100, como consecuencia de la excelente marcha del negocio, que ha culminado en un nuevo aumento del dividendo de 59'50 a 63'75 pesetas netas, mientras la mayoría de las Empresas de su grupo lo ha rebajado o suprimido en los últimos años. En este punto preferimos no entrar en el comentario.

«Finalmente es de destacar el viraje favorable de la tendencia en los valores navieros en la Bolsa de Bilbao, con ganancias importantes en las de mayor mercado, que van hasta el 57'4 por 100 (Vascongadas). En fin, la Bolsa ha seguido y seguirá fluctuando, cada día con una mayor selectividad, de acuerdo con la marcha verdadera de cada Empresa. Hace tiempo que se acabó aquel absurdo de subir los valores sólo por simpatía de grupo. Todavía ocurre, de vez en cuando, en las escasas rafagas de optimismo colectivo, pero rápidamente se impone la corrección cuando no hay base.

	22/7/1965	22/7/1966	% de diferencia	
BANCOS				
Hispano	721	802	+220	+39,2%
Bancobao	1.000	907,5	+220+198	+32,5%
Popular Español ...	714	782	+162	+22,8%
Bancaya	968	1.035	+205	+21,1%
Central	1.136	1.237	+282	+24,8%
Banesto	890	900	+156	+18,5%
Exterior	482	446	+37	+0,4%
ELECTRICAS				
Iberduero	431	427	+31+16	+9,9%
Hidro Cataluña ...	169	162	+18	+6,7%
Sevilla	214	211	+9	+2,8%
H Española	325	306	+27	+2,4%
Fenosa	281	271	+9	+0,3%
Catalana Gas	194	174,5	+15	+2,3%
Viesgo	201	187	+7	+3,4%
Hidro Chorro	177	165	+5,5	+3,6%
Salto del Nansa ...	119	113		-5,5%
U. E. Madrileña ...	234	210	+7,5	+7,7%
Moncabril	121	112		-7,4%
Reunidas Zaragoza ...	-69	148	+6	+9
Fecsa	278	235	+14,5	+10,2%
Hidro Cantábrico ...	176	148	+5	-13
E. Leonesas	138	110		-20,3%
QUIMICAS				
Faes	240	342	+30	+30%
Dow Quinuesa	113	120		+6,2%
Explosivos	141	142		+0,7%
Carburos Met.	332	332		=
Nicas	95	95		=
Cros	236	219		-7,2%
Energías Arag.	136	119		-12,5%
Petróleos	523	419	+34	-14,9
Fefasa	98	60		-22,4%
Sniace	222	156	+19	-21,1%
Papeleras Reunidas ...	155	99		-36,1%
Selanitro	236	137	+2	-41,1%
Papelera Española ...	188	106		-43,6%
Hidro Nitro	75	42		-44%
SIDEROMETALURGICAS				
Naval	59	64		+8,4%
Material y C.	77	75		-2,7%
Auxiliar de F. C. ...	96	88		-8,3%
Santa Bárbara	52	46		-11,5%
Española Zinc	72	63		-12,5%
Maquinista T.	95	83		-12,7%
Basconia	158,5	140		-13,2%
Babeck	125	105		-16%
Altos Hornos	93	60,5		-34,9%
Euskalduna	98	76		-24,5%
Unión Cerrajería ...	210	142	+8	-28,5
Duro Felguera	65	45		-30,7%
CONSTRUCCION:				
Fomento Obras	194	215	+5	+13,4%
Inmb. Metro	205	205		=
Urbanizadora Metro ...	500	467	+33	=
Asland	282	280		-0,3%
Sansón	235	173	+33	-16,5%
Cementos Leonesa ...	445	315	+16	-25,6%
Portland Valderrias ...	535	369	+22	-26,9%
MONOPOLIOS				
Telefónica	160	164,75+	0	+7,9%
Campsas	187	174,05+		-6,6%
Tabacalera	203	187		-7,8%
ALIMENTACION				
Ebro	440	440		=
Grál Azucarera	110	107		-2,7%
Ind. Agrícolas	375	320		-14,6%
El Águila	460	332	+48,5+6,5	-15,8%
AUTOMOVILES				
Motor Ibérica	436	507		+16,2%
Nueva Montaña	171	194		+13,4%
Seat	286	274		-2,8%
Santa Ana	118	110,5		-6,3%
Fasa-Renault	510	408	+64	-7,4%
INDUSTRIAS VARIAS				
Aguas Barcelona	267	297	+15+14	+22,5
Unión Fénix	3.725	4.150		+11,4%
Metro Madrid	175	175	+6,5	+0,8%
Tabacos Filipinas ...	373	315		-11,5%
MINERAS				
Sierra Menera	130	135		+3,9%
Guindos	60	52		-13,3%
Ponferrada	502	290	+100	-22,3%
Rif	170	124		-27%
NAVIERAS				
Vascongadas	101	159		+57,4%
Bilbaina	102	148		+45,1%
Aznar	70	78		+11,4%
Transmediterránea ...	149	154	+3	+4,6%
M. Nervión	260	235		-9,6%

«En suma, a nuestro juicio, e insistimos mucho en ello, pese a tantas lamentaciones, la Bolsa, con su finísimo olfato, no hace sino reflejar la marcha actual y perspectivas inmediatas de nuestras Sociedades, incluso hasta siempre deseosa de ir un poquito más allá de lo que debiera. Abunda bastante más el optimismo. ¿Cuál será el comentario dentro de un año? En estas cosas nadie sabe lo que puede ocurrir. Depende de tantos factores. Sólo puede decirse que la Bolsa fluctuará. Lo malo son los largos períodos de paralización.»

JUSTO IRIONDO

DIARIO DE LA MAÑANA



Redacción, Administración y Dpto. Publicidad en Barcelona Paseo de Gracia, 101 - Tel. 227 76 71

Compre todos los días en su quiosco el primer diario de difusión nacional dedicado íntegramente al examen, análisis y planteamiento de los temas económicos españoles e internacionales.

Secciones diarias dedicadas a:
AGRICULTURA Y GANADERIA
MERCADO DE DIVISAS - MATERIAS PRIMAS
TURISMO - COMERCIO - TRANSPORTES
NAVEGACION Y FLETES - CONSTRUCCION
COMENTARIOS DE BOLSA - FINANZAS
BOLSAS NACIONALES Y EXTRANJERAS
MOTOR - además de la INFORMACION GENERAL ECONOMICA NACIONAL Y EXTRANJERA.

EL CAMPO y sus PROBLEMAS

Temas candentes

EL FRAUDE ALIMENTICIO (III)

UNA DE LAS CAUSAS DE SU PERVIVENCIA ES EL ABSOLUTO DESCONOCIMIENTO DE LA CALIDAD • OTRA, LAS AMBICIONES DEL CONSUMIDOR QUE, ADEMÁS, LE FUERZAN A NO PRESTAR ATENCIÓN A ELLO • COSAS ACERCA DE LA LECHE: VIEJAS CONVICCIONES SOBRE LA GRASA Y APEGO A LO TRADICIONAL • EL FRAUDE DESDE SU ORIGEN • EL GRAN PAPEL QUE PUEDE CUMPLIR LA FUNCIÓN SANITARIA

Este temario sobre el falseamiento de los alimentos que empezó con el propósito de tratar el problema en líneas generales, se ha traducido en algo más objetivo con tendencia a hacer la disección de muchos de los daños que se causan —y se fabrican— en España en algo tan fundamental para la vida humana como son los alimentos. El propósito de gran lucro insiste en mantener el fraude, a lo que se suma, también es cierto, el escaso interés por parte del consumidor en exigir buena calidad. Esto lo impele tanto el desconocimiento, absoluto en muchos, de las virtudes que deben tener los alimentos que se consumen, como el menor coste innegable a que resultan los repetidos alimentos adulterados y que contrastan muy fuerte con los precios a que se venden aquellos que son de calidad.

LA ALIMENTACION EN SEGUNDO PLANO

Hay un gran sector de gentes que sitúa la alimentación en un segundo plano. Y esto se advierte, sobre todo, en los que se han visto fuertemente removidos en esta etapa que vivimos de precipitado desarrollo nacional. En los últimos cinco años hemos realizado un avance superior al llevado a cabo en el medio siglo anterior. Es un momento desorbitado —y lo apreciamos en Barcelona, la ciudad que mejor conocemos— en el que, sobre todo, la clase media y el obrero, en sus varias categorías, tiene crecientes ambiciones también desorbitadas. Con el tiempo quizá se centren un tanto, pero, de momento, quieren tener con prisas lo que vieron poseer hasta ahora sólo las clases pudientes y si no lo alcanzan todo no es por falta de ganas. Más de una vez se ha dicho que nuestra patria es un país de envidias, aunque no estimamos que esto sea defecto únicamente español.

Lo cierto es que en el vestir, en lo del vehículo propio y en otros aspectos, se trata de igualar a los que tienen un mayor poder adquisitivo. Y como no se llega —a veces, ni con ayuda de la compra a plazos—, se adquiere ya que no lo bueno lo que tiene su apariencia. Como quiera que sea, el despido es fuerte y como a todo no se llega, un renjón que sufre las consecuencias es el alimenticio. A esto se suma el desconocimiento aludido de la calidad. Y, por si fuera poco, también es causa la afición a lo que es tradicional, pues no debemos olvidar que en Cataluña —y en España— pesa mucho lo de la costumbre. Esa costumbre tradicional es la que fuerza, a los que pueden darse el lujo, a comprar la «ternera de Girona» porque es de fama antigua que no la hay mejor (como si fuese posible que toda la ternera que se consume en Barcelona viniera de Girona); es lo que incita a quedarse con carne de primera, con menosprecio de la otra carne que siempre resulta estúpida para los guisos. ¡Ah!, y, desde luego, que no sea congelada. Fresca, fresca, que esa es la insuperable. Ya cuidan de alimentar esa creencia los carniceros dados los precios elevadísimos a que la venden. Lo que no excluye el matute de pasar, como tal fresca, carne de primera congelada.

OTRO PROBLEMA: LA FALTA DE TIEMPO

A todo esto sumemos los acelerados tiempos actuales que no permiten lujos de cocina. Muchas de las modernas amas de casa trabajan y les resulta muy cómodo y rápido preparar el bistec a la plancha, el pescado frito, la sopa de sobre (tan ricamente condimentada) y el flan de polvos. Y aun las que tienen por misión cuidar sólo de la casa, se buscan quehaceres suplementarios para ayudar al marido, a lo que se suma ver la televisión y escuchar el serial radiofónico. Como consecuencia de ello también se han acomodado al menor trabajo culinario posible y se amparan de los mismos medios. Y no hablemos del fácil canal de los embutidos, el gran recurso para muchos hogares. La importancia de su fraude se tratará en otra ocasión.

Este ambiente de calor y persistencia al fraude. En el capítulo tienen también su importancia la manteca y el queso. Ahí tenemos un sector de compradores que admite a

conciencia el engaño: compra queso y manteca en los que la margarina figura en proporciones muy considerables. Pero es que esa manteca margarina le cuesta a setenta pesetas el kilo en vez de las ciento cincuenta a lo que no puede llegar. Y con el queso le pasa igual, con el añadido de que encima de la margarina tiene su buena proporción de patata.

DE NUEVO EL FRAUDE EN LA LECHE

Ya en otra ocasión —hace tres semanas— indicamos que el fraude se centra mucho en la leche y en sus derivados. Hace unos días, precisamente, tuvimos ocasión de reunirnos con una gran autoridad en la materia, merced a lo cual obtuvimos un esquema muy completo de lo que ocurre en el renglón lácteo. Nuestro interlocutor, don Antonio Borregón, es el inspector provincial de Sanidad en Barcelona. Lo exprimimos a fondo, por decirlo así, ya que el tema nos resultaba apasionante. Y de su autorizada opinión son las argumentaciones que siguen, así como parte anecdótica con que se empieza a tratar de ello y viene a ser una confirmación de lo que puede la costumbre tradicional en los moradores de esta tierra.

Una de las argumentaciones que se citan contra la leche actual es su falta de grasa. cosa que se tiene por un fraude. Se respeta un poco más la que se expende embotellada, pero no mucho. Se arguye, con respecto al niño, gran consumidor, que la grasa láctea le es muy necesaria. A trueque, el doctor Borregón estima que lo que en verdad le hace falta al niño, lo mismo que al adolescente, son proteínas. Y la leche tiene una riqueza proteica extraordinaria, posiblemente uno de los alimentos que más la poseen. Por lo tanto, opina que en la alimentación del niño ha de tenerse en cuenta esa riqueza de proteínas, siendo menos interesante la grasa para la infancia y la adolescencia. Las grasas que precisamos, agrega, se pueden adquirir de otros alimentos que se ingieren todos los días. Y en apoyo de su tesis presenta la disposición del SEAN (Servicio Escolar de Alimentación y Nutrición) estableciendo en forma obligatoria que se dé a los niños de las escuelas un botellín diario de leche desnatada. Esto salvo en Cataluña, en donde debido al hábito en el consumo de la leche de otro tipo, la desnatada no resulta grata al paladar infantil. Pero el valor de la leche y de su riqueza proteica fundamental lo apoya además el doctor Borregón en la afirmación de muchas eminencias médicas dedicadas al estudio de la alimentación y la nutrición.

LO TRADICIONAL, GRAN AGENTE PARA EL ENGAÑO

Yéndonos al fraude de nuevo diremos que una exigencia de amas de casa ya veteranas y que se empeñan en comprar la leche a granel, motiva otro engaño más. Nos referimos a la demanda de que la leche que adquieren sea de la creación ordeñada de la vaca, es decir, calentita «porque es más sana». La falta de higiene que esto motivaría si se la dieran como la piden, eso las tiene sin cuidado a trueque de que sea leche reciente. La picareca de los vendedores al detall en tales vaquerías remedia el caso manteniendo bajo fuego débil la leche que se espera se les pida de ese tipo. Y, desde luego, la sirven calentita a la que la solicita.

Otro fraude archisabido es el agudo en la venta a granel, así como la inclusión de grasas que no son lácteas, cuando no otra cosa. En todo ello la picareca llega a tal grado técnico que la leche adulterada es presentada con las características físico-químicas que dispone la legislación vigente, aunque desde luego, faltada de las que en realidad debiera contener.

La experiencia demuestra que el fraude inicial de la leche, el que se practica en las granjas productoras, tiene su razón básica en la falta de precio remunerador, hecho agravado por el minifundio. (Téngase en cuenta que la mayoría de las vaquerías productoras en Cataluña sólo cuenta con tres, cuatro o cinco vacas, lo cual vuelve irremontable las disposiciones higiénicas). El que ese precio

no sea remunerador se traduce en que el granjero pretenda aumentar la rentabilidad de su producción, casi siempre merced al aguado. En esto ayudan también ciertos industriales recolectores de esa producción láctea, en pos de que no se pierda una leche obtenida a menudo con escasas condiciones higiénicas.

LA GRAN LABOR QUE PUEDE CUMPLIR SANIDAD

En opinión del citado inspector provincial de Sanidad, doctor Borregón, la función sanitaria ha de ser cada vez más energética y, en verdad, tiene una gran misión que cumplir. Aparte de corregir los puntos oscuros de la producción láctea, está el cambio de las estructuras desde el establecimiento donde quepa la higienización y el filtrado de la leche a su refrigeración que permita se la conserve en buenas condiciones, hasta la recogida por el vehículo de la industria. Es necesario sea creado un Centro de Refrigeración al que el granjero pueda llevar su producción, sea poca o mucha, de forma que, sobre todo, cuando esto ocurra, cuando se esmere en el aumento y en la calidad, tenga la seguridad de que se verá convenientemente remunerado y no, como ahora ocurre, a veces, que ni se la recoge ni se la pagan. Esto es causa de desmoralización y que, como consecuencia, no exista interés en producir buena leche y si en mantenerse en el mundo del fraude. La industria puede también hacer mucho.

Alude el doctor Borregón a las importantes funciones que pueden encomendarse a tales Centros de Refrigeración, tomando ejemplo de instalaciones similares existentes en varios países, entre ellos Suiza. Su función no es solamente la de recoger la leche, higienizarla e industrializarla, sino la más importante de hacer una función docente, una labor de especialización entre los ganaderos y vaqueros. Puede ser un capítulo importante en su campo de acción. Como también la creación de Cooperativas, a las que tan aficionados son los catalanes, que les permitan defender cumplidamente sus intereses y por su mediación adquirir piensos a un precio adecuado, así como sementales y otras necesidades a las que no puede llegar el minifundio.

El apoyo de Sanidad en tal sentido puede tener una importancia decisiva. Y, entre otras posibilidades inmediatas, dar una gran batalla a la picareca. Al tornar rentable el precio inicial de la leche, no habrá necesidad de fraude. — J.M.H.

COTIZACIONES

CARNES

MOLLERUSA. — Cerdos, 36-38 ptas. Kg. vivo; lechones, 1.100-1.200 ptas. uno.
FIGUERAS. — Terneros, 4.500-5.000 ptas. uno; terneras, 3.700-4.200 ptas. una; cerdos lechales, 1.000-1.200 ptas. uno.
VALLS. — Lechones, 7-10 semanas, 1.350-1.500 ptas. uno; cerdos cebados en canal, 40-50 pesetas Kg. id. id. en vivo, 32-36 pesetas Kg.
LERIDA. — Lechones, 900-1.100 ptas. uno; cerdos en canal, 49-51 ptas. Kg.; id. en vivo, 34-36 pesetas idem.
VICH. — Terneros 7 meses, 8.000-9.000 ptas. uno; cerdos cebados en vivo, 34-37 ptas. Kg.; id. en canal, 49-51 ptas. id.

AVES Y CAZA

MOLLERUSA. — Gallina, 28-30 ptas. Kg. vivo; pollos, 38-39 pesetas id.; conejos, 42-43 pesetas idem.
REUS. — Pollo pesado, 40 pesetas Kg.; idem leghorn, 33 ptas.; gallina primera, 30 ptas. id.; gallina segunda, 22 ptas. id.
GRANOLLERS. — Gallinas, 190-250 ptas. par; pollos, 120-160 ptas. idem; patos, 90-150 ptas. uno; conejos, 90-120 ptas. id.
FIGUERAS. — Pollos, 130-140 pesetas par; gallinas, 130-165 pesetas idem; patos, 125-150 pesetas id.; ocas, 140-150 ptas. una.
VALLS. — Pollos, 33-40 ptas. Kg. vivo; gallinas, 30 ptas. id.; conejos, 40 pesetas id.; pouteros, 10-14 ptas. uno; patos, 25-30 pesetas par; palomos, 25 ptas. uno.
TARREGA. — Pollos, 38 ptas. Kg.; gallinas, 30 ptas. id.; conejos jóvenes, 43 ptas. id.; conejos viejos, 35 ptas. id.

HUEVOS

MOLLERUSA. — 28-30 pesetas docena; Reus, extra, 30 ptas. id.; primera, 27 ptas. id.; segunda, 24 ptas. id.; tercera, 20 ptas. id.; cuarta, 14 ptas. id.; Figueras,

rubios, 37-42 ptas. id.; id. blancos, 26-30 ptas. id.; Valls, 19, 21 y 24 ptas. id.; Granollers, 26-42 ptas. id.; Tarrega, 29, 27 y 24 idem.

CEREALES, LEGUMINOSAS Y PIENSOS

BARCELONA. — Maíz importación U.S.A., granel, 5'00-5'10 pesetas Kg.; idem id. Argentina, g. s-m., 5'05-5'10 id. id.; avena gris, 5'10-5'50 id. id.; avena blanca, 5'25-5'30 id. id.; cebada nacional, corriente, 5'10; idem id., cervicera, 5'20 id. id.; cebada importación Siria, g. s-m., 4'82-4'85 id. id.; alpiste, 10'00-10'50 idem id.; almortas, 6'50 id. id.; habas mazaganas, 7'10-7'25 pesetas Kg.; habas importación Marruecos, g. 6'90-6'95 idem id.; vezas, 8'00-8'35 id. id.; algarrobas, 6'60 id. id.; sorgo, 4'40 pesetas Kg.; salvado hoja ancha, 5'50 id. id.; idem hoja corriente, 5'25 id. id.; idem harinillas, 5'50 id. id.; idem segundas, 5'10 pesetas id.; idem cabezuelas, 4'95 id. id.; idem cuartas, 4'95 id. id.; salvadillo, 4'95 idem id.; harina concha de ostras, granulada, 2'80 ptas Kg. (Tarragona); harina carne 60-85 %, nacional, 9'50 pesetas Kg. (Barcelona); harina pescado 60-65 %, Canarias, 13'00 idem id. (Cif.); harina huesos granulados, 5'00 id. id. (Valencia); harina linaza nacional, 7'35 pesetas Kg. (Barcelona).

REUS. — Maíz importación, 5 pesetas Kg.; cebada del país, 5 ptas. id.; avena, 5'20 id. idem. SALVADOS: Harinilla, 5'75 pesetas Kg.; terciella, 5'25 id. id.; cuarta, 5'25 id. id.; cabezuela, 4'90 id. id.; menudillo, 5 id. id.; salvado hoja, 5 id. id. LEGUMINOSAS: Habas, 7'20 ptas. Kg.; habones, 7'10 id. id.; yeros, 6'50 ptas. id.; vezas, 7'80 ptas. Kg. TURTOS EN HARINA: Soja, 7'40 pesetas Kg.; cacahuete, 7 id. id.; linaza, 7'50 id. id.; algodón (de semilla), 7 pesetas Kg.

idem, hasta 5', 32'25 id. id.; Tortosa, hasta 5', 31'50 id. id.; refinable, hasta 5', 25'50 ptas. idem. TARREGA. — Oliva extrínimo, 40 pesetas Kg.; idem fino, 37 pesetas id.; idem corriente, 33 pesetas idem.

VINOS Y ALCOHOLES

REUS. — Conca blanco, 31'50 pesetas hectogrado en propiedad; idem tinto, 31'50 ptas. id.; Valls, blanco, 32 ptas. id.; idem tinto, 32 ptas. id.; Campo, blanco, 32 pesetas id.; idem tinto, 32 pesetas id.; priorato, 35 ptas. id.; Ribera Ebro, blanco, 32'50 ptas. id.; idem tinto, 32 ptas. id.; Gandesa, blanco, 34 ptas. id.; idem tinto, 32 ptas. id.; Mancha, blanco, 30 pesetas id.; Aragón tinto, 32'50 pesetas id.; alcohol 96-97°, 31 pesetas litro.

FRUTOS SECOS

REUS. — Avellanás cáscara común, 1.575 pesetas saco 58'50 kilos peso bruto; idem cáscara negra, 25 ptas. libra (400 gramos) rendimiento; idem grano primera, 63'50 pesetas Kg. peso neto s/. almacén; idem grano primera pequeño, 51 pesetas Kg. peso neto s/. almacén; avellanás trozos, 46 pesetas kilo peso neto s/. almacén. Almendras Aragón: común en grano, 83'50 pesetas kilo; idem largueta en id., 93 ptas. id.; idem Castellón: común en grano, 84 ptas. id.; marcona en grano, 97 pesetas kilo; idem Murcia: común en grano, 83'50 ptas. Kg.; idem campo de Tarragona: común en grano, 83'50 pesetas Kg.; largueta id., 93 pesetas id.; trozos id., 74 ptas. id.; mollar id., 86 ptas. id.; mollar en cáscara, 29 ptas. id.; idem Alicante: común en grano, 84 pesetas Kg.; idem Málaga y Almería: común en grano, 83'50 pesetas Kg. Todos estos precios son a base de peso neto sobre almacén Reus. Almendras Mallorca: propietario sin trozo, 81'50 pesetas Kg.; trozos, 71'50 ptas. Kg. Precios bruto por neto, bordo Palma.

TARREGA. — Almendra en cáscara: Comuna, 16 pesetas Kg.; largueta, 20 ptas. id.; marcona, 20 pesetas Kg. Almendra en grano: Comuna, 81 pesetas Kg.; largueta, 88 pesetas Kg.; marcona, 91 ptas. Kg.

ACEITES

REUS. — Frutado, 37'50 ptas. Kg.; idem extra, 38'50 id. id.; campo fino, hasta 1', 35'50 id. id.; idem corriente, hasta 3', 36 ptas. id.;

NUVOFONDO

Inversión técnica en las grandes empresas españolas, con liquidez constante e inmediata.

Fontanella, n.º 5, 4.º
T. 222 65 62-63-64 - Barcelona

¡ASOMBRE A SUS AMIGOS!

Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS. Todo el mundo es apto para ello. Envíanos 2 ptas. en sellos remitido catálogo

El Rey de la Magia ESTABLECIMIENTO

(fundado en 1880). Primera casa en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo

Princesa, 11 - Barcelona

VACUFLEX

EL NUEVO TUBO FLEXIBLE DE PLASTICO REFORZADO CON ALAMBRE DE ACERO

En Diversos Colores

VENTILACION ASPIRACION Y CONDUCCION DE GASES VAPORES-HUMOS-POLVO TRASIEGO DE LIQUIDOS BOMBAS DE ELEVACION TIPO ATOXICO PARA ALIMENTOS ESPECIAL PARA ACEITES, GRASAS GASOLINA, ETC.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA ESPAÑA: RICARDO DE MANUEL S/A TELS 251 56 30 251 77 56 GUTEMBERG, 9 • MADRID-7

Arissó MARCA REGISTRADA

BASCULAS PUENTE - OPTICAS IMPRESORAS - ELECTRONICAS AUTOMATICAS - REGISTRADORAS DOSIFICADORAS - ENSACADORAS

E. ARISÓ Y Cia., S.A. SANS, 12 - Tel. 2230226 BARCELONA-14

ECONOMIA AGRARIA

Como cada año por esta época, los incendios de los bosques van saliendo a primer plano de la actualidad. Por fortuna en la provincia barcelonesa, gracias a las disposiciones dictadas, se ha conseguido inspirar un saludable temor, tanto a los excursionistas como a los labradores para que eviten el encendido de fogatas en las cercanías de las masas forestales.

Las multas son de 5.000 pesetas por infracción, y aparte de ello y quizás lo más encomiable es el celo con que actúan los servicios de prevención de incendios dependientes de nuestra Diputación Provincial, que sostiene gran número de torres de vigilancia en los montes más altos de la provincia, lo cual permite poder registrar cualquier anomalía que aparezca en el horizonte y en las masas de bosque que tanto abundan en la provincia y también en el resto de la península. Como ejemplo, es digno de encomio el celo de que da muestras el personal del Cuerpo de Bomberos de Granollers y su gran capacitación, como hemos tenido ocasión de comprobar hace bien pocos días.

El hecho de que España sea un país que ocupa uno de los primeros puestos en lo que a repoblación forestal se refiere, entraña un sentido de responsabilidad en las tareas de conservación de nuestra riqueza arbórea. Nuestro país, que a raíz de la contienda de 1936 vio talados gran parte de los bosques, ha emprendido en los últimos veinte años una tarea interesante en materia forestal, que atrae la atención del mundo, hasta el punto de que numerosos técnicos extranjeros, han visitado nuestro suelo para ver y valorar, los logros obtenidos en las dos últimas décadas.

Pero sobre tales resultados pesa una grave amenaza, acentuada en los meses de verano, según antes dijimos, sobre todo con ocasión de los incendios más o menos fortuitos. En el último quinquenio en el territorio nacional se registraron 8.335 y quedaron destruidas cerca de 200 mil hectáreas de bosque. El pasado año llegó a registrar 1.686 incendios, afectando a 38 mil hectáreas. Por lo tanto, una vez más, creemos obligado recomendar a los asiduos visitantes de los bosques que extremen sus medidas de precaución.

J. BOVER ARGERICH

LA CONCENTRACION PARCELARIA, EN MARCHA

LAS SOLICITUDES PRESENTADAS DESDE 1953 A 1965 SUMAN CERCA DE CUATRO MILLONES

El programa de concentración parcelaria, que a raíz de iniciarse produjo muchos sabores en algunas provincias españolas, se ha convertido ya en una realidad tangible, de la que se están beneficiando millones de agricultores y campesinos.

Desde el año 1954 a 1965, los programas de concentración alcanzaron a 1.870.000 hectáreas de cultivo. Esta cifra, que habla claramente por sí misma del éxito del programa, resulta, sin embargo, insuficiente para expresar la tremenda aceptación que la concentración parcelaria está teniendo en nuestro país. En efecto, el número de solicitudes que se han recibido en el Servicio de Concentración Parcelaria asciende en estos momentos a 3.900.000 hectáreas. El margen entre las concentraciones llevadas a cabo y las peticiones presentadas constituye un amplio campo de trabajo para el departamento encargado de poner en práctica la campaña.

El éxito que la concentración parcelaria está teniendo en nuestro país arranca, indudablemente, de los beneficios que de la misma se desprenden. La emigración de la ma-

no de obra campesina exige el aprovechamiento máximo de los recursos del campo, especialmente en cuanto se refiere al factor tiempo y a las posibilidades de mecanización. Cuando un mismo campesino dispone de parcelas dispersas y separadas entre sí, no sólo ha de gastar su tiempo en los desplazamientos de unas a otras, sino que le resulta antieconómico introducir en ellas los modernos sistemas de cultivo y maquinaria agrícola.

Gracias a la concentración parcelaria, el campo español sigue produciendo hoy más de lo que producía hace cinco o diez años, pese al millón de hombres que se han ausentado del mismo. Donde antes se veía la yunta o la cuadrilla de segadores, observamos hoy el tractor o la cosechadora, capaz de realizar el trabajo de veinte o treinta hombres en igual tiempo, y con muchísimo menos esfuerzo.

La incorporación de la técnica al campo español, no habría sido posible si no se hubiese contado con el programa de concentración parcelaria, que tanto está ayudando al desarrollo del campo español.



todo para la **Moda**

Escribe: MAGDA SOLÉ



todo para la **Moda**

Dibuja: MIREIA SERÓ



AL HABLA CON CRISTINA SAGNIER DE VILA SAN JUAN

EL PUNTO "SMOKS", CLAVE PARA LA MODA INFANTIL



El gran público tiene interés por conocer la personalidad de los creadores de moda, principalmente por los que centran su campo de acción en la femina; pero he aquí que también la moda infantil cuenta, pese a que muy a menudo se la deje un poquito de lado.

«Curra» posee un estilo inconfundible, personalísimo, y hoy sostenemos con ella una conversación que suponemos interesará a nuestros lectores.

«Curra», es Cristina Sagnier de Vila San Juan, madre feliz de familia numerosa, que tiene en sus dos hijas pequeñas, Verónica y Bárbara, las mejores maniqués, la mejor propaganda de sus creaciones.

—¿Dónde halla usted el germen de su vocación por la moda infantil?

—Desde pequeña me gustaba hacer capotas para mis muñecas. Los trajes me los hacía el ama, que era sastresa y pantalonera. Coser me gusta, pero me fastidia no hacerlo a la perfección, por lo que me he dedicado a desarrollar las ideas, dejando antes al ama y después en modistas profesionales la tarea de coser.

—¿Concibe a una mamá y a una niña vestidas igual?

—Sólo en casos especiales, y siendo la mamá muy joven. Pueden un día, para hacer «mono», llevar madre e hija una batita veraniega o un albornoz.

—Por tanto, la moda infantil existe por derecho propio, no está formada por modelos de mayor a pequeña escala.

—En absoluto. La línea de los vestidos infantiles la mantengo casi siempre igual: cuerpo entallado y falda fruncida. En torno a esto, mil variaciones. Líneas trapecio, talles muy bajos, sólo como especial concesión en algún caso esporádico.

—Exponga sus propias ideas en materia de vestido infantil.

—Considero absurdo que existan trajes de salir y otros para estar por casa. Como los vesti-

dos han de ser clásicos, los de vestir sirven para uso diario luego de dos temporadas.

No son necesarios muchos trajes. En invierno, aparte los uniformes, bastan un vestido de punto «smoks», una falda escocesa, una blusa blanca de lencería, un buen abrigo y una buena capota.

En verano, hay suficiente con dos o tres vestidos, a los que se unen los del año pasado y los del anterior, además de los trajes de baño y los pantalones.

—¿Qué le pasaría si de repente se viera privada de emplear punto «smoks» en sus vestidos?

—Me moriría! Cerraría la tienda, porque es lo más bonito y favorecedor. Va de lo más sencillo a las filigranas más elaboradas. Sirve lo mismo para una batita simple, que para un modelo suntuoso de ceremonia.

Es como el punto de moda. Hay quien lo hace maravilloso y quien sólo sale del paso.

—¿Dónde se lo trabajan?

—De Norte a Sur en todos los pueblos de España donde haya quien sepa bordar.

—¿Qué género no lo admite?

—Otomán, gabardinas gruesas ni terciopelos. En estos casos, se suplen los puntos «smoks» por los frunces y tallas. Tanto me gustan, que incluso lo he usado en un traje de comunión. Es de «viyella» blanca y va rebordado con bodeques rosa pálido.

—¿Es capaz de vestir a las niñas con modelos inspirados en modelos típicos?

—En cierta manera. Tengo capotas de tipo bretón, holandés y cuáqueras. Me inspiro sobre todo en grabados antiguos. En realidad —como cuando era niña— lo que me gusta de veras crear son las capotas. A veces pienso en el traje sólo como una disculpa para una buena capota.

—¿Qué no pondría nunca a una hija suya?

—Trajes con animalitos, muñecas, soldados o juguetes. Eso me parece bien para empapelar

la habitación de los críos, no para un vestido.

—Opine sobre la falda corta.

—No me gusta. Las faldas elegantes son largas.

—Hábleme de collares.

—Los pongo en todos los vestidos, pero han de ser largos y de cuentas muy gruesas. La gente se figura que el collar es sólo para los mayores. En el Norte, lo llevan los bebés, y se asegura que en la dentición es muy útil, ya que así no chupan puntillas, lazos... ni chupetes.

—¿Sufriría cuando debe vestir a una niña cuyo estilo no le gusta?

—Muchísimo, y pongo tal empeño, que el chófer de su coche no la reconoce.

—Defíneme a Verónica.

—Es optimista. Bárbara es al revés. Cuando les compro un helado, al llegar a la mitad, Verónica dice: «¡Qué suerte! Aún tengo medio.» Bárbara, por su lado, exclama: «¡Qué pena, sólo me queda medio helado!» Yo siempre he sido insensatamente optimista, como Verónica.

Bárbara dijo el otro día que intentará volverse optimista para hacer felices a los demás.

—¿Verdad que ustedes conocen ya un poquito a «Curra» y a sus dos hijas menores?

NOTICIA FEMENINA

AL PAIS DEL SOL NACIENTE

Renato Salvatori ha marchado a Tokio para interpretar la película «Bella amiga», junto con la actriz también italiana, Antonella Luadi. Los esposos Salvatori (ella Anne Giradot) se han visto envueltos recientemente en un asunto de drogas, en el que según parece, pudieron probar su inocencia.

NO ESCRIBIRÁ SUS MEMORIAS

La camarera del general de Gaulle, que fue también a Moscú, confiesa que tenía miedo de los cosacos. Cuenta 48 años, se llama Jeanne y una de sus tareas específicas en el Eliseo, consiste en conservar en perfecto estado el pliegue de los pantalones del general. Actualmente ocupa sus ocios en leer libros sobre Camboya, ya que el próximo viaje acompañando a de Gaulle, será a aquel lejano país. Afirma Jeanne que no tiene intención de escribir sus memorias, como tantos mayordomos o camareras de personajes famosos.

NOVIA NUNCA VISTA

La colección de Yves Saint Laurent, tiene fuerte sabor militar: trabas en los hombros, botones dorados, redingotes... y falda corta como contraste. La novia, por su parte, aparece llevando en la mano una gran flor de plástico, que se enciende y apaga rítmicamente, gracias a las pilas con que va equipada.

TRIO CON CLASE

Dolores del Río, la veterana actriz mejicana, protagonizará una película junto a Sofía Loren y Omar Sharif. Los exteriores se rodarán cerca de Nápoles y el título de la película es: «Erase una vez».

EL RINCON DE LAS IDEAS

LA INSPIRACION PROCEDE DE ORIENTE

Alguien, que nació en los últimos años del siglo, me cuenta que en su juventud vio un sillón de mimbre —maravilla de filigrana artesana— que realizó un hábil filipino, por cinco pesetas! Según se ve, la pieza debía ser algo fuera de toda ponderación, y el precio, ya en tiempos de nivel de vida muy distinto, francamente irrisorio.

Para los que hemos vivido tiempos de completo aislamiento entre oriente y occidente, las muestras de artesanía procedentes de las lejanas tierras en donde para nosotros «nace el Sol», tienen un encanto inexplicable, y han bastado unas cuantas exportaciones, para despertar en el campo de la decoración, el gusto por los muebles de mimbre, ligeros, frescos y elegantes, indicadísimo en ambientes veraniegos.

Entre nosotros existen aún —Dios los conserve— hábiles artesanos, capaces de revivir formas y estilos, gracias al soplo fresco que acaba de llegarles de allende los mares, procedentes de los países considerados legendarios a partir de Marco Polo.

¡Qué terriblemente bien conjugan los muebles de mimbre de inspiración oriental, en la decoración moderna! En la foto que reproducimos, una simple cabecera basta para dar personalidad a toda la habitación. Naturalmente, colcha y cortinas han sido elegidas con cuidado en el mismo género de tapicería de algodón estampado en rosetones de línea muy elegante. El tejido de las cortinas es liso, siendo grueso brocado el que forma el cubrecama.



MODA OTOÑO-INVIERNO 1966-67

PANTALONES, ABRIGOS-CAPA E INFLUENCIA SHERLOCK HOLMES



El «prêt a porter», o listo para llevar, es una expresión francesa que define lo que podríamos considerar alta confección. Es una fase intermedia entre la costura a medida y la confección en serie de los almacenes.

Cada día son más numerosos los adeptos del «listo para llevar», por muchas razones, entre ellas, la principal, que la alta costura es privativa de reducidas élites, que sólo admiten lo mejor —porque su gusto refinado lo exige y su bolsillo lo soporta—. Otra de las llamados ventajas del «prêt a porter» es la del ahorro de tiempo, al eliminar las pruebas. Pero, naturalmente, aunque una prenda siente a la perfección, siempre habrá mucha diferencia entre un modelo hecho a base de cálculos y proporciones establecidos, y aquel otro realizado a medida de la propia anatomía y en el que en el transcurso de tres pruebas, se puede retocar el largo de la manga o el tamaño del cuello, porque así el resultado es más armonioso.

De todas maneras, el éxito del «prêt a porter» es indiscutible, por el gran número de público que de él se nutre, y mientras la alta costura se sostiene a duras penas, como todo lo que es labor de creación y pura artesanía, el «prêt a porter», la confección en general, pese a sus precios reducidos, anda viento en popa.

Paris cuenta con prestigiosos creadores de «prêt a porter», algunos, como Lampereur, proce-

dentes de la alta costura. Tampoco faltan los grandes modistas que presentan, aparte de su gran colección de costura, modelos de «prêt a porter», intentando así nivelar actividades y presupuestos.

Hoy queremos dar una visión general del «prêt a porter» francés que para otoño-invierno 1966-1967 presenta conjuntos de abrigo-capa estilo «Sherlock Holmes», «sastres» que pueden llevarse indistintamente con falda o con pantalón, combinando a veces la chaqueta lisa con su complemento a cuadros, o viceversa; lanas lisas de bastante cuerpo y superficies «ratinas», colores veraniegos en estas lanas confortables y conjuntos de vestido y abrigo del mismo gé-

nero y color. En los abrigos, que continúan siendo pequeños, deslizando por el cuerpo sin ceñido, se inicia tímidamente un retorno a los abrigos de espalda amplia, sobre todo en los de línea deportiva. Siendo los cuellos pequeños, alguna vez se prolongan formando capucha o «cogoule» ajustada a la cabeza. La falda, continúa corta, pero sin exageraciones, alejada totalmente de esta «minifalda», que incomprensiblemente la reina de Inglaterra premia con una condecoración. Pese a la medalla que ha concedido a la modista que, según se dice, ha impuesto en la isla la «minifalda», nos extrañaría ver a su hija, la princesita Ana, con vestidos de tal clase.

PLAYA DE ARO

Venta de estudios y apartamentos
RESIDENCIA JOCKEY

Magnífico y céntrico edificio frente a la playa
2.700 m.2 de jardines y parking
Conserjería con vigilante todo el año

¡¡Desde 395.000 ptas., con facilidades!!

Servicios de posventa. Delegación permanente en Playa de Aro

BLINIS

Paseo de Gracia, 98
Teléf. 215-41-74

Santa Eulalia

PASEO DE GRACIA, 60
PASEO DE GRACIA, 93

TEMPORADA DE VERANO

HORARIO:

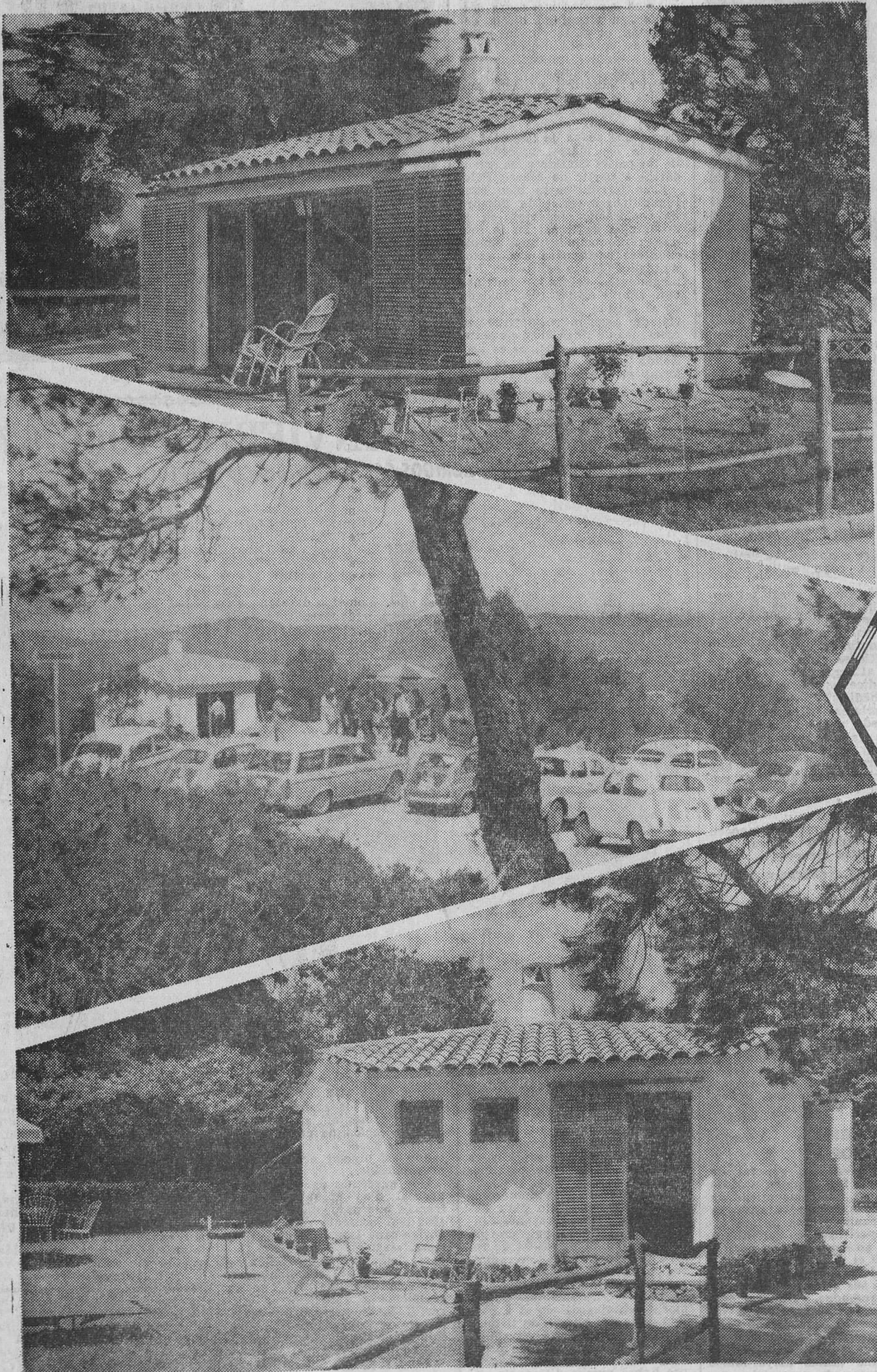
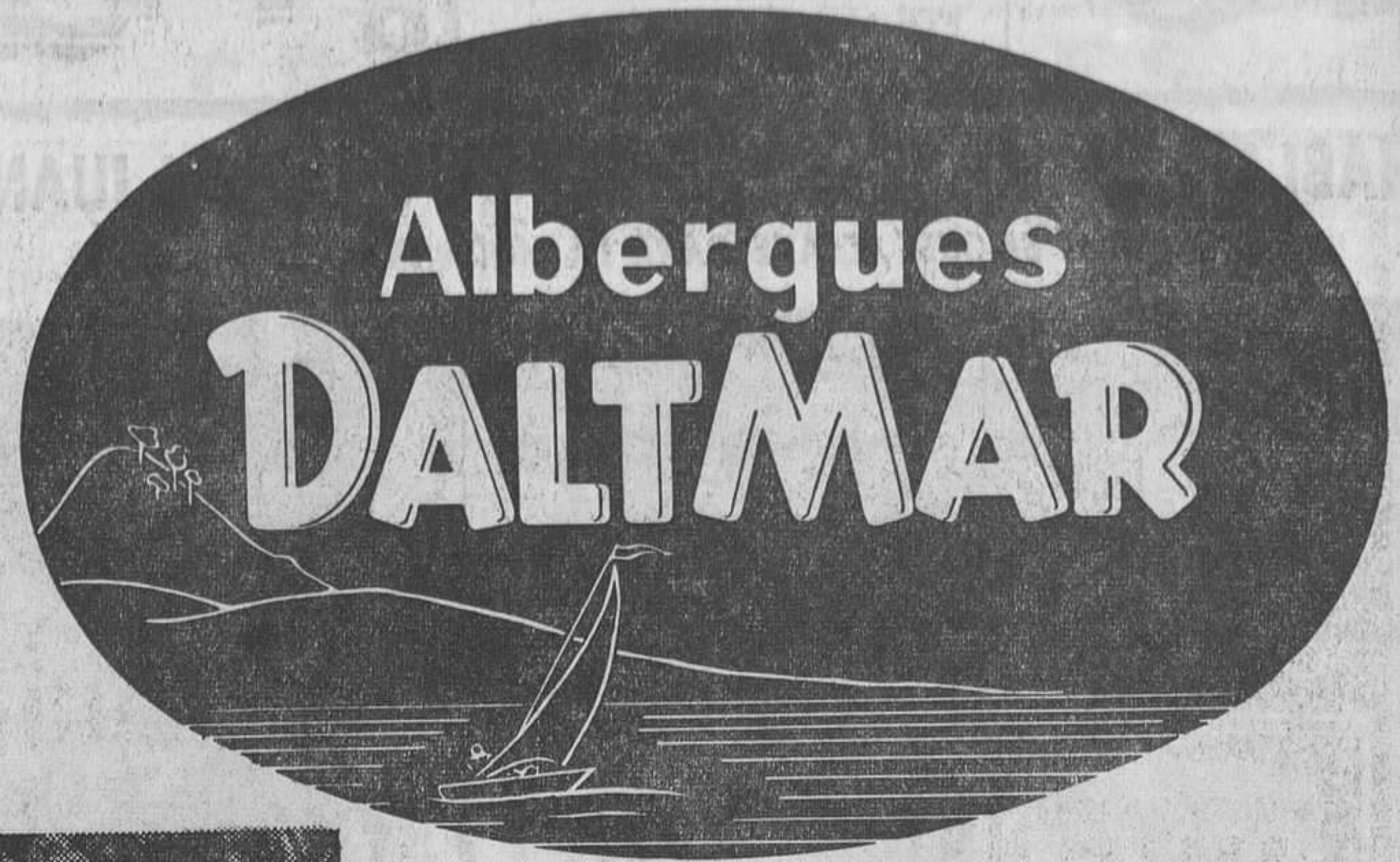
MAÑANA de 9 a 1
TARDE de 4 a 7

cerrado los lunes por la mañana
hasta el 12 de septiembre



SEGURA PUBLICIDAD

CASA Y TERRENO por el precio del Terreno...



En la zona más alta y bella del litoral de SITGES...

OBSEQUIO DE UN ALBERGUE

a todos los compradores de un terreno



PLANO DEL ALBERGUE
CÓMODO Y PRÁCTICA DISTRIBUCIÓN INTERIOR.
ESTAR-COMEDOR con chimenea,
2 Dormitorios, Cocina y Baño-Aseo.

Esta es su gran oportunidad de adquirir un terreno en la zona de más brillante y seguro porvenir... el litoral de la Costa Dorada, en plena montaña y a pocos minutos de Sitges. Beneficiarse de las ventajas de esta Sensacional Oferta, pues a medida que las obras avancen los terrenos valdrán mucho más.

Parcelas de 16.000 Pls²

10 Ptas. Palmo²
INCLUIDO ALBERGUE

1/3 de Entrada y el resto en 24 mensualidades sin interés

CON ESPLENDIDAS VIAS DE COMUNICACION Y FRENTE A LAS MAS BELLAS PLAYAS

En lo más alto de la zona, clima seco y temperatura media templada, entre frondosos pinares, Albergues DALTMAR tiene una situación privilegiada con maravillosas vistas que alcanzan desde las nevadas cumbres de los Pirineos hasta Peñíscola y Mallorca.



URBANIZACIONES MEDITERRANEO ESPAÑOL, S. A.

URGEL, 280 (JUNTO PLAZA CALVO SOTELO), DEPTO. 1 - TELF. 250 66 26 - BARCELONA-11

RECORTE, LLENE Y ENVIE ESTE CUPON
O LLAME AL TELEFONO 250 66 26

URBANIZACIONES MEDITERRANEO ESPAÑOL, S. A.
Urgel, 280, Dpto. 3, Barcelona-11

Deseo informes, sin compromiso, sobre su Oferta de Terreno con su ALBERGUE-OBSEQUIO

Sr. _____
Calle _____
Población _____

Promoción PRATS-UMESA

AD-18

OIGA... y VEA... con VANGUARD UHF EL MEJOR

← VANGUARD →

TRANSISTORES * TELEVISORES

OIGA... y VEA... con VANGUARD UHF EL MEJOR

El francés Rosada, virtual campeón de Europa de Motonáutica

EL ESPAÑOL JAIME MARTINEZ FIGURA EN SEGUNDA POSICION

Palomo y Figueras en cabeza del campeonato nacional, categorías E.T. y F.T.

HOY SE CLAUSURAN LOS CAMPEONATOS

Palomós, 14. (De nuestro enviado especial.) — En el magnífico circuito de carreras de la bahía de Palomós, se han disputado dos mangas para el Campeonato de Europa de categoría «EU», así como una, puntuable para el Campeonato de España, categoría «FT». Incalculable el número de asistentes desparramados por distintos lugares de la costa desde donde podían presenciar la lucha de los participantes.

José María Palomo, en la tercera manga del Campeonato de España, que alcanzó el segundo puesto, sigue en la cabeza de la competición. Después de la segunda vuelta, en la categoría «FT» a la lancha del líder Figueras se le arrancó la popa, quedando el motor trabado, no pudiendo maniobrar la dirección, por lo que se retiró, no obstante conserva el primer puesto de la clasificación.

las efectúa, pero tras dos largos en la primera vuelta, ha sido alcanzado. En la segunda vuelta, por avería del motor, se retira Caprotti y hasta la quinta vuelta no hay cambio de posición. En la quinta, Carmiti pasa a Bruno. La manga es una lucha titánica entre José María Palomo y Carmiti. Este último avanzaba en las rectas, pero en el viraje a las balizas era alcanzado por Palomo. Este espectacular duelo ha quedado resuelto en la penúltima vuelta a favor de Carmiti. José María Palomo ha efectuado una gran carrera luchando con el handicap de que su casco no es de líneas modernas y frena al deslizamiento.

CLASIFICACION

- El orden de llegada se establece así:
1. Carmiti, Italia, 14-58-77.
 2. José María Palomo, España, 14-59-91.
 3. Marian Bruno, Italia, 15-01-87.
 4. Angel Sanz, España, 15-21-48, hasta 12 clasificados.
- Esta clasificación corresponde

al Premio Internacional de Turismo de la Costa Brava, que continuará hoy.

CAMPEONATO DE EUROPA, E. U.

La competición de la clase E.U. se disputaron por la mañana la segunda manga y por la tarde la tercera. En la segunda, por salir antes de tiempo de Bonfati, de Francia y Sciaca, les descalifican automáticamente. Las fotografías tomadas de la salida han revelado la presencia de una tercera lancha, pero al no poderse apreciar ni el número ni otros datos que pudieran identificarla, el jurado no pudo intervenir.

SEGUNDA MANGA

Lanzadas las lanchas para la toma de la baliza segunda, se coloca en cabeza Rosada, de Francia, posición que ya no abandonaría. Su lancha vuela sin que nadie le inquiete y efectúa una gran carrera. Sobre la baliza segunda y por doblarse demasiado vuelca Sciaca, que estaba ya fuera de competición por haber salido antes de tiempo. En la segunda manga o. Escudido se le para el motor y debe abandonar la prueba. A partir de la tercera vuelta, y hasta la sexta, las posiciones quedan definidas: Rosada (Francia), Nieto (Portugal), Pérez (Marruecos), Martínez (España). En la séptima vuelta, Nieto vuelca y Jaime Martínez intenta con todos sus conocimientos rebasar al marroquí Pérez, pero no lo logra ya que su motor no posee la velocidad necesaria.

CLASIFICACION

1. Silvio Rosada, Francia, 14-01-40.
2. Felicien Pérez, Marruecos, 14-12-59.
3. Jaime Martínez Clotet, España, 14-17-81.
4. Antonio de Malhagaes, Portugal, 14-39-00.

Hoy terminan los Campeonatos de España de Patín a Vela

«BUM BUM» Y «FIGARO» ENCABEZAN LA CLASIFICACION GENERAL EN LAS CLASES B Y C

San Pol de Mar, 14. — Se ha disputado en aguas de San Pol, con vientos de sureste de fuerza 1 y mar llana, la tercera prueba (al triángulo), de los XXIII Campeonatos de España de Patines a Vela que, organizado por el Club Náutico de San Pol de Mar, se viene celebrando estos días en esta localidad del Maresme. La regata ha sido muy disputada, sobre todo en la clase B, donde los barcos en pos del primer puesto han ido cambiando continuamente de posiciones para convertirse finalmente en un duelo «Tom Jones» y «Bum-Bum» que se decide casi sobre la llegada a favor del primero.

En la clase C, de salida se ha colocado destacado «Figuro», pero para el segundo puesto han contenido «Cap-i-Cua» y «Tati I». Sobre la línea de llegada el primer clasificado ha sacado 13 segundos de ventaja solamente, lo que demuestra lo competitiva que ha sido esta prueba en su clase C.

Clasificaciones: Clase B: 1. «Tom Jones», de A. Mas del C. N. San Pol; 2. «Bum Bum», de Raúl Juncosa, del C. N. San Pol; 3. «Ventonina», de Luis Monge, del C. N. Badalona; 4. «Squalo» de María Minguéz, del C. N. Barcelona; 5. «Cuca II», de Enrique de Juan, junior, del C. N. Barcelona; 6. «Tranquils», de J. Ar-

5. Claude Constanat, Francia 14-40-35.

6. José Pinto de Castello Branco, Portugal, 14-47-65.

7. Jesús Mata de Lainz, España, 14-49-52.

TERCERA MANGA

Ha sido esta manga la que ha atraído mayor número de espectadores.

Como una flecha, Rosada se ha colocado en cabeza de la prueba, lugar que ya no abandonaría, y con esta brillante victoria, que suma a las dos anteriores, faltando una manga, el título europeo es virtualmente suyo.

Jaime Martínez, el campeón del pasado año, no ha podido revalidar el título pese al esfuerzo efectuado. Debemos reconocer una neta superioridad en el francés. Jaime Martínez ha cometido una equivocación: la de jugarse el campeonato con un motor nuevo.

La marcha de la manga hasta la octava vuelta ha sido: Rosada, Ponsati, Mata y Jaime Martínez y Puig Gabarró. En la octava, Mata se retrasa por fallo, y Martínez se coloca en tercera posición.

CLASIFICACION

El orden de llegada ha sido el siguiente

1. Silvio Rosada, Francia.
2. Bonfati, Francia.
3. Jaime Martínez, España.
4. A. Puig Gabarró, España, hasta 10 clasificados.

CLASIFICACION GENERAL

Tras las tres mangas celebradas:

1. Silvio Rosada, Francia, 1.200 puntos.
2. Jaime Martínez, España, 619 puntos.
3. Felicien Pérez, Marruecos, 595 puntos, hasta 22 clasificados

Hoy terminan los Campeonatos de España de Patín a Vela

«BUM BUM» Y «FIGARO» ENCABEZAN LA CLASIFICACION GENERAL EN LAS CLASES B Y C

San Pol de Mar, 14. — Se ha disputado en aguas de San Pol, con vientos de sureste de fuerza 1 y mar llana, la tercera prueba (al triángulo), de los XXIII Campeonatos de España de Patines a Vela que, organizado por el Club Náutico de San Pol de Mar, se viene celebrando estos días en esta localidad del Maresme. La regata ha sido muy disputada, sobre todo en la clase B, donde los barcos en pos del primer puesto han ido cambiando continuamente de posiciones para convertirse finalmente en un duelo «Tom Jones» y «Bum-Bum» que se decide casi sobre la llegada a favor del primero.

En la clase C, de salida se ha colocado destacado «Figuro», pero para el segundo puesto han contenido «Cap-i-Cua» y «Tati I». Sobre la línea de llegada el primer clasificado ha sacado 13 segundos de ventaja solamente, lo que demuestra lo competitiva que ha sido esta prueba en su clase C.

Clasificaciones: Clase B: 1. «Tom Jones», de A. Mas del C. N. San Pol; 2. «Bum Bum», de Raúl Juncosa, del C. N. San Pol; 3. «Ventonina», de Luis Monge, del C. N. Badalona; 4. «Squalo» de María Minguéz, del C. N. Barcelona; 5. «Cuca II», de Enrique de Juan, junior, del C. N. Barcelona; 6. «Tranquils», de J. Ar-

menjol, del C. N. San Pol. Clase C: 1. «Figuro», de Luis Candra, independiente; 2. «Cap-i-Cua», de Ramón Carrasco, del C. N. San Pol; 3. «Tati I», de E. Muret, del C. N. Barcelona; 4. «Jet», de J. Roura, del C. N. San Pol; 5. «Quink», de A. Casablancas, del C. N. San Pol; 6. «San Pau», de C. Yanet, del C. N. San Pol. Después de las pruebas celebradas encabeza la clasificación general de la clase B «Bum Bum» y en la clase C, «Figuro». Mañana se celebrará la última prueba. — Alfíl.

Terminaron los campeonatos generales de Cataluña, de natación FORTUNY BATIO LOS RECORDS DE ESPAÑA DE LOS 400 METROS LIBRES Y 200 METROS ESPALDA

En la Piscina Municipal de Montjuich, terminaron ayer tarde los Campeonatos Generales de Cataluña de Natación, organizados por la Federación Catalana, y que tanta resonancia han tenido, por las marcas conseguidas, y por el hecho de estar muy próximos los Campeonatos de Europa, a disputar en la ciudad holandesa de Utrecht. Con una nutrida afluencia de público se inició a las 6.30 de la tarde de ayer domingo, la jornada de clausura, en la que se disputaba la prueba de saltos, además de varias finales, en las que se especulaba con el buen momento de algunos de nuestros nadadores.

No salió el público defraudado de la última jornada, pues también hubo varios records batidos, entre ellos de España, el de los 400 metros libres y 200 metros espalda a cargo de Juan Fortuny, que ratificó su excepcional momento de forma, así como varios de los Campeonatos.

Hay que destacar, el triunfo del C. N. Sabadell, vencedor de los Campeonatos, con gran ven-

taja sobre sus seguidores. Los resultados fueron los siguientes: Saltos de trampolín (masculinos): 1. Javier Oliver (C. N. Barcelona), 95,283 puntos; 2. Jaime Torralba (C. N. Cataluña), 116,300; 3. Javier Rotllant (C. N. Montjuich), 107,616.

Saltos de trampolín (femeninos): 1. Isabel Piñón (C. N. Cataluña), 95,283 puntos; 2. Margarita Meya (C. N. Cataluña), 77,951; 3. Mercedes Atar (C. N. Barcelona), 76,500.

Saltos de palanca (femeninos): 1. Isabel Piñón (C. N. Cataluña), 66,017 puntos.

Saltos de palanca (masculinos): 1. Pedro Pradas (C. N. Cataluña), 132,584 puntos; 2. Javier Rotllant (C. N. Montj.), 128,500; 3. Jaime Castellá (C. N. Barcelona), 103,950

400 metros libres (masculinos): 1. Juan Fortuny (C. N. Barcelona), 4-21-1; 2. Miguel Torres (C. N. Sabadell), 4-27-6; 3. Antonio Corell (C. N. Barcelona), 4-32-3.

El nadador Juan Fortuny ha batido el récord de España en piscina de 50 metros, que era de 4-21-4, mejorando asimismo al de estos campeonatos situados en la misma marca.

200 metros braza (femeninos): 1. Isabel Castañé (C. N. Sabadell), 2-55-5; 2. R. Servalls (C. N. Manresa), 2-58-7; 3. María Teresa Salvá (C. N. Sabadell), 3-2-5.

PROBLEMAS

DEL FUEL-OIL FUEL-OIL sucio depósitos enfangados

GRATUITAMENTE antes de las vacaciones o durante ellas, en unas horas dejaremos completamente fluidificado como si fuera agua, su fuel-oil sucio; con nuestro aparato fluidificador y FUEXOL. Llame o escriba a RITMO, Conde Borrell, núm. 131, 2.º, 2.ª. Teléfono 243-66-18. Barcelona. DEJE RELUCIENTE SU DEPÓSITO DE FUEL-OIL APROVECHE TODO EL QUE TENGA ENFANGADO DENTRO DEL MISMO



Estomacal BONET El licor de la familia Pruebe nuestra Ginebra RAYMOND'S BONET

Club de Fútbol Barcelona ABONOS A LOCALIDADES DEL ESTADIO TEMPORADA 1966/67

Los señores Socios abonados a localidad, deberán proceder a la renovación VALIDA PARA LA TEMPORADA 1966/67, en el local del PJE. MENDEZ VIGO, N.º 4, donde continúan despachándose de 9'30 a 12'30 y de 16 a 21 horas.

MUY IMPORTANTE

El plazo para retirar los Abonos a Localidad, FINALIZARA el próximo lunes día 22, a las 21 horas. A partir del día siguiente, el Club dispondrá libremente de los que no hubieren sido renovados.

APARCAMIENTOS ESTADIO

Sujetos a las mismas normas y fechas que el Abono a Localidades.

CHESTER GIN

HA VISTO VD. UN FURGON MERCEDES-BENZ VIEJO?

No? Pues hay muchos que exceden del MEDIO MILLON DE KILOMETROS de rodaje. La dureza y la duración del Furgón MERCEDES-BENZ está demostrada a plena satisfacción de miles de usuarios.

En todo momento SUS INVERSIONES HAN DE SER RENTABLES.

Furgón y Chasis Cabina L319D 1.800 Kilos de carga útil fabricado por ENMASA.



MERCEDES-BENZ

Pida Información y Prueba en

Automóviles Fernández, S.A.

Urgel, 229-233 Tel. 2308600

COMERCIAL LAYETANA

Via Layetana, 180 (Edificio Mandri). Teléfono 215-55-90

COMPRA A SU COMODIDAD Y PAGUE SU JUSTO PRECIO Revalorice su economía pagando su televisor, frigorífico o cualquier otro aparato en 18 meses de crédito sin aumento. Pregunte a sus amistades. Encontrará el amigo que no conoce. No busque a nuestro intermediario: no tenemos agentes de venta.

EN TELEVISION, ADEMAS, REGALAMOS MESITA Y ANTENA Y PODEMOS OFRECERLE TODAS LAS PRIMERAS MARCAS

(Viene de la primera página)

La nadadora Isabel Castañé ha batido el récord de los campeonatos. La marca anterior era 2-57-2.

200 metros mariposa (masculinos): 1, Esteban Cardelach (C. N. Tarrasa), 2-21-1; 2, Jesús Roig (C. N. Sabadell), 2-21-1; 3, Joaquín Pujol (C. N. Bañolas), 2-21-2.

100 metros libres (femeninos): 1, Montserrat Aced (C. N. Tarrasa), 1-6-8; 2, R. Servalls (C. N. Manresa), 1-7-6; 3, Olalia Castañé (C. N. Sabadell), 1-7-9.

200 metros espalda (masculinos): 1, Jaime Monzó (C. N. Montjuich), 2-15-5; 2, Carlos Batalla (C. N. Tarrasa), 2-27-1; 3, Raimundo Castro (C. N. Cataluña), 2-30-0.

El nadador Jaime Monzó ha batido el récord de España en piscina de 50 metros, anterior 2-16-9, y el de los campeonatos, anterior, 2-23-6.

Relaxos 4 x 100 estilos femeninos: 1, C. N. Sabadell, 5-02-2; 2, C. N. Barcelona, 5-26-6; 3, C. N. Montjuich, 5-31-1.

La nadadora María Paz Cominán en su relevo, batió el récord nacional de 100 metros espalda con el tiempo de 1 m. 12 s. 3-10.

Clasificación final (femenina): 1, C. N. Sabadell, 304,50 puntos; 2, C. N. Barcelona, 247; 3, C. N. Montjuich, 165,50.

Relevos 4 x 200 metros masculinos: 1, C. N. Sabadell, 8-52-5; 2, C. N. Barceloneta, 8-57-5; 3, C. N. Montjuich, 9-12-5.

Clasificación final (masculina):

1, C. N. Sabadell, 291,50 puntos; 2, C. N. Barcelona, 257; 3, C. N. Montjuich, 228. — Alfíl.

Equipo alemán para los Campeonatos de Europa

Bonn, 14. — La Federación de Alemania Oeste, ha dado a conocer el equipo que representará al país, en los próximos campeonatos de natación que se celebrarán en Utrecht:

EQUIPO MASCULINO

100 metros libres: Kremer y Klein.

400 metros libres: Von Schillin y Kirschke.

1.500 metros libres: Meeuw y Fasanacht.

200 metros braza: Donners y Barth.

200 metros mariposa: Meenw y Stecklassa.

200 metros espalda: Kueppers y Guruenberger.

400 m. cuatro estilos: Schiller y Kramer.

EQUIPO FEMENINO

100 metros libres: Gisela Dick y Ruth Langheinrich.

400 m. libres: Margit Hettling.

200 m. braza: Martha Hoffman y Ut a Frommater.

100 metros mariposa: Keike Husteda y Monica Ruetten.

400 m. cuatro estilos: Giesels Bothe.

Los equipos de relevos se constituirán según vayan celebrándose las pruebas. — Alfíl.

TERMINARON LOS CAMPEONATOS MUNDIALES DE ESQUI ALPINO

EL ITALIANO SEMONER GANO EL «SLALOM» ESPECIAL; EN EL QUE AURELIO GARCIA SE CLASIFICO EL 22

Portillo (Chile), 14. — El italiano Carlo Semoner ha ganado el Slalom especial de los Campeonatos Mundiales de Esquí y Jean Claude Killy ha vencido en la combinada alpina.

El italiano Carlo Semoner que ha ganado el Slalom especial masculino de los mundiales de 1966, ha ganado de esta manera, la única medalla para Italia, Semoner tiene 23 años de edad, y dirige un hotel-pensión en Selva, en los Dolomitas. Está casado y pensaba abandonar el esquí después de estos campeonatos. Después de esta victoria, Semoner ha declarado que continuaba esquizando hasta los Juegos Olímpicos de Grenoble.

En 1964, Carlo Semoner se fracturó las dos piernas, en el descenso del Abetono. Estuvo seis meses escayolado y un año sin practicar el esquí. En el curso de la última temporada, Semoner figuraba regularmente entre los seis primeros clasificados de casi todos los Slaloms especiales clásicos.

Clasificación del «slalom»

1, Carlo Semoner (Italia), 1 m. 41 s. 56; 2, Guy Perillat (Francia), 1-42-25; 3, Louis Jauffret (Francia), 1-42-58; 4, Killy Bogner (Alemania), 1-43-06; 5, Ludwig Leitner (Alemania), 1-43-47; 6, James Heuga (EE. UU.), 1-43-69; 7, Giovanni Dibonal (Italia), 1-43-82; 8, Jean Claude Killy (Francia), 1-44-40; 9, Haakon Mjoen (Noruega), 1-44-74; 10, Rune Lindstroem (Suecia), 1-44-86; 22, Aurelio García Oliver (España), 1-47-55.

Se han retirado de la prueba: Bent Erik Graham, que había obtenido el mejor tiempo de la primera manga; Karl Schranz (Austria), por caída; Hugo Nindl (Austria), por descalificación; Herbert Huber (Austria), por descalificación; Heini Messner (Austria), por descalificación; Andreas Spretcher (Suiza), por caída; Edmund Bruggmann (Suiza), por descalificación; Rod Hehron (Canadá), por descalificación; Peter Duncan (Canadá), Lars Olsson (Suecia), Franz Vogler (Alemania), Ere Ellico (EE. UU.) y Mario Vera (Chile); William Marolt (EE. UU.) y Giuseppe Compagnoni (Italia), también fueron descalificados.

El nuevo sistema de clasificación

«Hay que hacer una revolución sin discriminaciones», ha declarado a la prensa M. Marc Holder, presidente de la F.I.S., hablando del nuevo sistema de clasificación del slalom especial. «Hay esquiadores que son millonarios en puntos F.I.S., y, sin

embargo, hay jóvenes que no han tenido nunca la posibilidad de concurrir en buenas pistas. Se trata de dar posibilidad a estos jóvenes. Por ejemplo, me ha resultado muy grata la sorpresa de la clasificación del joven esquiador español Aurelio García, así como la victoria del suizo Tschausser sobre Ivo Malkneth.»

Combinada alpina

Clasificación de la combinada masculina, después de la última prueba de slalom especial masculino de los mundiales de esquí alpino 1966, terminados hoy en Portillo (Chile):

1, Jean Claude Killy (Francia), 20'92 puntos; 2, Leo Lacroix (Francia), 42'13; 3, Ludwig Leitner (Alemania occidental), 54'95; 4, James Neyga (Estados Unidos), 56'71, y 5, Willy Favre (Suiza), 69'61.

Los españoles Jorge Rodríguez y Luis Viu se han clasificado en 16 y 17 lugar, respectivamente, de la combinada alpina. Jorge Rodríguez realizó un tiempo en combinada de 165'71 puntos, y Viu, 179'52.

Vencedora femenina

Cuadro de honor de los mundiales de esquí 1966, en Portillo. Descenso:

Erika Eschinegger (Australia), medalla de oro. Mariell Goitschell (Francia), medalla de plata. Annie Famose (Francia), medalla de bronce.

Slalom especial:

Annie Famose (Francia), medalla de oro. Marie Goitschell (Francia), medalla de plata. Penny McCoy (Estados Unidos), medalla de bronce.

Slalom gigante:

Marie Goitschell (Francia), medalla de oro. Heidi Zimmermann (Austria), medalla de plata. Florence Steure (Francia), medalla de bronce.

Combinada:

Marielle Goitschell (Francia), medalla de oro. Annie Famose (Francia), medalla de plata. Heidi Zimmermann (Austria), medalla de bronce. — Alfíl.

ATLETISMO

Preparación del equipo nacional DIAZ DE LA GANDARA BATIO EL RECORD DE LANZAMIENTO DE PESO

San Sebastián, 14. — En el Estadio de Anoeta, con tiempo inseguro y mucha animación, se ha celebrado otro festival atlético, el último de preparación de la selección española que el sábado y domingo próximo van a competir en el match internacional Bélgica-España.

Los resultados de las pruebas han sido:

400 metros vallas. Primera parte: 1, Luis López Solanes, 54 segundos, 1 décima; 2, Félix Delgado de Robles, 54-4; 3, Manuel Gayoso, 54-9.

400 metros vallas. Segunda parte: 1, Gabriel González, 59-8; 2, José María Lerma, 1-03-9.

Lanzamiento de disco (2 kilogramos): 1, Francisco Pastor, 45,58 metros; 2, Alfonso Vidal Cuadras, 45,58; 3, Miguel Unanue, 41,68.

5.000 metros: 1, Javier Alvarez Salgado, 14 minutos, 01 segundos; 2, Miguel Maiz, 14-11-4; 3, Iluminado Corcuera, 14-20-9 (récord de Logroño).

3.000 metros obstáculos: 1, Miguel Azcune, 9-10-4; 2, Lorenzo Gutiérrez, 9-19-4; 3, Eloy Martín, 10-32-8.

Salto de altura: 1, Luis Garriga, 2,05 metros; 2, Juan Charcón, 1,80; 3, Rafael Cano, 1,70.

1.500 metros: 1, Manuel Porta, 3 minutos, 57 segundos, 3 décimas; 2, Pascual Sánchez, 4-02-1; 3, Manuel Gilarranz, 4-04-2.

200 metros: 1, Lorenzo Rieuz, 22 segundos, 6 décimas; 2, Luis Barrio, 22-8; 3, Antonio Basurto, 24-0.

Lanzamiento de martillo (7,257 Kg.): 1, José Martínez, 59,30 metros; 2, José Otero, 57,90; 3, Fernando García, 55,70.

Lanzamiento de martillo (6 kilos): 1, Sebastián Ontoria, 49,86 metros (récord de Guipúzcoa).

Triple salto: 1, Jaime Rubias, 14,71 metros; 2, Jesús Bartolomé, 14,32; 3, Juan José Azpeitia, 14,01.

800 metros lisos. — Barrio Tejedor, de Burgos, en 1-54, 5 décimas; 2, Fuente Alonso, de Asturias, en 1-56, 2 décimas.

400 metros vallas. — 1, Andrés Cadavia, de Tarragona, en 55 segundos, 8 décimas; 2, Garza, de Pontevedra, en 57, 1 décima.

Triple salto. — 1, De Sela, de Llerda, con 13,05 metros; 2, Fernández Centrán, de Coruña, con 12,96.

Lanzamiento de martillo. — 1, Santos Rodríguez, de Tarragona, con 47,92 metros; 2, Calzada, de Burgos, con 43,70 metros.

Las pruebas fueron presenciadas por un numeroso público y fueron presididas por las autoridades provinciales, locales y directivos de la Federación que posteriormente procedieron a la entrega de premios a los vencedores. — Alfíl.

Finalizaron los Campeonatos de España juniors en Torrelavega

Torrelavega (Santander), 14. — Se ha celebrado la segunda jornada de los XIV Campeonatos de España de atletismo, categoría juniors, con lo que han finalizado los mismos.

Los resultados fueron los siguientes:

100 metros vallas. — 1, Yáñez, de Sevilla, con 11 segundos y 2 décimas; 2, Garza, de Pontevedra, 16 segundos.

1.500 metros obstáculos. — 1, Egidio Bolao, de Salamanca, en 4-18, 8 décimas; 2, Suárez Alvarez, de Asturias, en 4-22, 4 décimas.

200 metros lisos. — 1, Gabernet Martí, de Málaga, en 22, 5 décimas; 2, García Llaguno, de Guipúzcoa, en 22, 8 décimas.

Salto de altura. — López Mafoso, de Lugo, con 1,85 metros; 2, Martín Mateos, de Madrid, con 1,80.

Lanzamiento de disco. — 1, Ortega Sánchez, de Pontevedra, con 38,54; 2, Barrenechea Ocariz, de Sevilla, con 37,24.

3.000 metros lisos. — 1, Carreras Cordina, de Barcelona, en 8-36, 8 décimas; 2, Collado Aramendi, de Guipúzcoa, en 8-39, 6 décimas.

800 metros lisos. — Barrio Tejedor, de Burgos, en 1-54, 5 décimas; 2, Fuente Alonso, de Asturias, en 1-56, 2 décimas.

400 metros vallas. — 1, Andrés Cadavia, de Tarragona, en 55 segundos, 8 décimas; 2, Garza, de Pontevedra, en 57, 1 décima.

Triple salto. — 1, De Sela, de Llerda, con 13,05 metros; 2, Fernández Centrán, de Coruña, con 12,96.

Lanzamiento de martillo. — 1, Santos Rodríguez, de Tarragona, con 47,92 metros; 2, Calzada, de Burgos, con 43,70 metros.

Las pruebas fueron presenciadas por un numeroso público y fueron presididas por las autoridades provinciales, locales y directivos de la Federación que posteriormente procedieron a la entrega de premios a los vencedores. — Alfíl.



BASCULAS

- AUTOMATICAS
- DE BANDA LUMINOSA
- IMPRESORAS
- DOSIFICADORAS
- PUENTE

Representación y asistencia técnica, en exclusiva, de CARL SCHENCK GmbH, de Darmstadt (Alemania).

PIBERNAT
Parlamento, 9 y 11 BARCELONA-15



HIPICLUB RESTAURANTE - BAR
Carretera interior Km 15 entre Gavá y Castelldefels.

Equitación, piscina, Mini-Golf, selecta cocina, saloncitos para reuniones familiares o comerciales, comidas privadas y banquetes. Reserva de mesas. Teléfono 294 de Gavá

ABIERTO TODO EL AÑO



TÉCALÉMÍ

Le brinda 40 años de experiencia, para estudiar y realizar la estación de servicio de engrase y lavado que Vd. necesita.

andrey s.a. Mallorca, 287 - Tel. 257 02 98 - BARCELONA (9)

Real Club Deportivo Español

Carnets de socio y abono de localidades de la temporada 1966/67

A partir del 16 del actual, se despacharán en las Oficinas del Club (Córcega, 300) los carnets de socio (anuales o del primer cuatrimestre) y los abonos de localidad. Horas de despacho: de 5 a 8'30 de la tarde, todos los días laborables, incluso sábados. En la misma fecha se iniciará el cobro a domicilio, para quienes estén acogidos a esta modalidad.

IMPORTANTE PARA ABONADOS A TRIBUNA, PREFERENCIA Y ANFITEATRO. — Por haberse regularizado la numeración de estas localidades, suprimiendo los duplicados y triplicados, en las tarjetas de abono figuran números distintos a los de la temporada anterior, sin que esto suponga cambio alguno en sus localidades, que son las mismas que venían ocupando.

COMPLEMENTOS DE ABONO. — Los abonados con Tarjeta complementaria, recibirán esta temporada una sola Tarjeta, que tendrá validez, indistintamente, para los partidos de abono y para los no comprendidos en él.

ALTAS DE SOCIOS Y NUEVOS ABONOS. — Las horas de oficina para las nuevas inscripciones de socios y abonados, serán de 10 a 1 de la mañana y de 5 a 8'30 de la tarde, todos los días laborables incluso sábados.

Núcleo residencial de Vallirana «CAN BATLLE»

- Aprobado por el Organismo competente el 27-12-54
- Parada autobús en la misma Zona Residencial
- En la misma carretera de Barcelona-Valencia
- Venta de solares y parcelas desde 12.500 palmas
- Delante de la piscina Olímpica de Vallirana

Informes en: «CAN BATLLE». Vía Layetana, 34. Tel. 210-52-76

Nombre

Domicilio

ESCUELA RADIO MAYMO

le ofrece 2 completos Cursos de **ELECTRONICA**

curso de **RADIO TELEVISION y FM**

curso de **TRANSISTORES**

por correspondencia

APRENDA la técnica de los Transistores realizando más de 200 montajes y terminando con el de un Receptor a Transistores de gran selectividad y alcance. Recibe Lecciones Teóricas. Reparaciones. Vademecums. Colección Esquemas etc.

llene y envíe hoy mismo este cupón

SR. DIRECTOR DE ESCUELA RADIO MAYMO: Ruego me envíe GRATIS Y SIN COMPROMISO, su folleto informativo sobre el

CURSO DE _____

Nombre _____

Apellidos _____

Calle _____ N° _____

Población _____

Provincia _____

BARCELONA (1) Pelayo, 3 | VALENCIA (2) Sangre, 9 | MADRID (14) Pta. del Sol, 2

Magnífico recorrido y gran inscripción internacional de la XLVI Vuelta Ciclista a Cataluña

Los aficionados al ciclismo pueden estar satisfechos después de escuchar al presidente de la sección ciclista de la U. D. de Sants, don José María Sentís, Sans, don José María Sentís, Sans, expuso a la prensa el itinerario e inscripción de la XLVI edición de la «Volta» Ciclista a Cataluña, que se disputará los días 11 al 18 de septiembre próximo.

EL RECORRIDO

Hay que reconocer que hacia años que los organizadores no marcaban un itinerario tan complicado de lo que debía ser una Volta a Cataluña, como en esta ocasión, y que abarca las cuatro provincias catalanas.

La «Volta» se iniciará en Sabadell —creemos que es la segunda vez que la «Volta» empiece fuera de Barcelona—, para finalizar en Barcelona; por la tarde, la segunda etapa entre la Ciudad Condal y Cambrils; el día 12, proseguirá la ronda entre Cambrils y San Carlos de la Rápita, para proseguir al día siguiente hasta Tarragona; el día 14, se seguirá de Tarragona hasta Andorra, cruzando de sur a norte toda la provincia de Lérida



Jacques Anquetil, que por primera vez en su brillante historial participará en la «Volta»

ta de Lloret a Vallpineda, y al día siguiente, domingo, última etapa de la «Volta», con salida de Vallpineda y llegada a Barcelona, con un total de 1.310 kilómetros, aproximadamente.

sificación general, suman 377.000 pesetas, conseguir que una organización sea grande, tiene que estar respaldada económicamente. La sección ciclista de la U. D. de Sants concede un premio de 50.000 al tercer, hasta 3.000 pesetas al líder, premio de la combatividad, a la desgracia, al que gane más etapas, al que gane la etapa más destacada, etcétera.

El presupuesto para esta XLVI edición de la «Volta» ha ascendido de los dos millones del año pasado a los cuatro y medio millones en éste.

LOS PARTICIPANTES

Hasta este momento se han inscrito ya destacados corredores no solamente españoles, si-

Jacques Anquetil y Rik Van Looy tendrán por oponentes a todos los ases españoles

ve, Lemeteyer, Theillere, Grain, Riote, y, como director técnico, figura Rafael Geminiani.

Rik Van Looy también será jefe de fila de un potente equipo, aunque hasta el momento, Hugo Mariens, director del conjunto, no ha facilitado la lista de corredores que apoyarán al rey del sprint.

Otro de los equipos extranjeros inscrito es el Groene Leuw, con Godefroot, Verbeeck, de Cabooter, Wright, Desmet, Buysen y Dierick.

El equipo de Dalmacio Langarica, el «Kas», cuenta con Antonio Gómez Moral, Francisco Gabica, Momeño, Uriona, Vélez, Echevarría y Galera, y, además, un equipo mixto, en el que militarán Segú, Pacheco, Siloiotti, Fulgencio Sánchez, López de la Torre, Urrestarazu, Camero y el belga Robben.

Por su parte, el «Fagor» ha efectuado ya la inscripción de su conjunto, que estará formado por Otaño, Perurena, Mariano Díaz, López Rodríguez, Mariné, Ginés García, Lasa y Errando-

ARANZABAL, VENCEDOR DE LA VUELTA A LOS PUERTOS

Los Molinos (Madrid), 14. — Jesús Aranzabal, del equipo «Fagor», ha sido el vencedor en la Volta a los Puertos, disputada esta mañana sobre un recorrido de 168 kilómetros.

Este año han tomado parte en la carrera por primera vez corredores profesionales, pero los ases del ciclismo nacional no han estado a la altura de las circunstancias y se han mantenido en una actitud expectante. La única acción valiente corrió a cargo del asturiano Juan Alvarez, que se mantuvo en cabeza en solitario durante más de setenta kilómetros.

La clasificación ha sido la siguiente:

- 1, Jesús Aranzabal, «Fagor», en 4 horas, 59 minutos, 17 segundos; 2, Angelino Soler «Ferrys», a 1 minuto, 2 segundos; 3, Aurelio González, «Kas»; 4, Mariano Díaz, «Fagor»; 5, Sebastián Elorza, «Kas»; 6, J. Sánchez Camero, «Olimpia»; 7, Ventura Díaz, «Kas»; 8, Esteban Martín, «Fagor», todos ellos con el mismo tiempo que el segundo; 9, Ginés García, «Fagor», a 2 minutos, 32 segundos; 10,

Domingo Perurena, «Fagor», a 8 minutos, 50 segundos.

El premio de la montaña se lo adjudicó el corredor Antonio Blanco, del «Fagor». — Alfíl.

Equipo español para el Campeonato Mundial

Madrid, 14. — Según un portavoz de la Federación Española de Ciclismo, el seleccionador nacional, Gabriel Saura, ha dado a conocer la lista de corredores españoles profesionales que representarán a nuestro país en los mundiales de ciclismo, a celebrar en Francfort. Son: Luis Otaño, Ginés García, Domingo Perurena, Francisco Gabica, Antonio Gómez del Moral, Aurelio González, Carlos Echevarría, Valentín Uriona, José Pérez Francés y Julio Jiménez.

Los dos corredores que faltan hasta cumplir el número de doce, se elegirán después de las pruebas de la semana madrileña de ciclismo. — Alfíl.

MOTORISMO

Pedro Pi, con «Montesa», virtual campeón de España de motocross

Después de la disputa en Bilbao del V Motocross Internacional, puntuable para el Campeonato de España, en el que se adjudicó la victoria Pedro Pi, con «Montesa», este corredor encabeza la clasificación para el título nacional en la categoría de 250 c.c., con 36 puntos, con lo cual puede considerarse ya como virtual campeón de España de la categoría, seguido en segunda posición por José Sánchez «Bultaco», con 25 puntos.

sobre «C.Z.», 38-32-1; 2, Hřebeczek (Checoslovaquia), «C. Z.», 39-03-3; 3, Sten Lundin (Suecia), «Sito», 39-04-6 y 4, Dave Bickers (Inglaterra), «C. Z.», 39-19-6.

Participaron treinta y tres pilotos, Paul Friedrichs con esta victoria, se proclama nuevo Campeón del Mundo. — Alfíl.

Friedrichs, campeón del mundo, 500 c. c., de motocross

Ettelbruck (Luxemburgo), 14. — El X Gran Premio de Luxemburgo de motocross, decimotercera y última prueba del Campeonato del Mundo de la categoría 500 c.c., se ha disputado hoy en «Du Wark» ante 15.000 espectadores.

- 1, Paul Friedrichs (Alemania),

Pochettino, «Montesa», venció en el moto-cross de Maggiora

El motocross de Maggiora (Italia), una de las pruebas de más prestigio, fue ganado por el joven corredor Michelangelo Pochettino, piloto de una motocicleta de fabricación española, «Montesa», consiguiendo la marca española clasificar cinco máquinas entre los diez primeros clasificados, superando a la «Greeves» y «Husvarna», clasificadas la primera marca en segundo, cuarto y séptimo puesto y en sexta posición la «Husvarna».

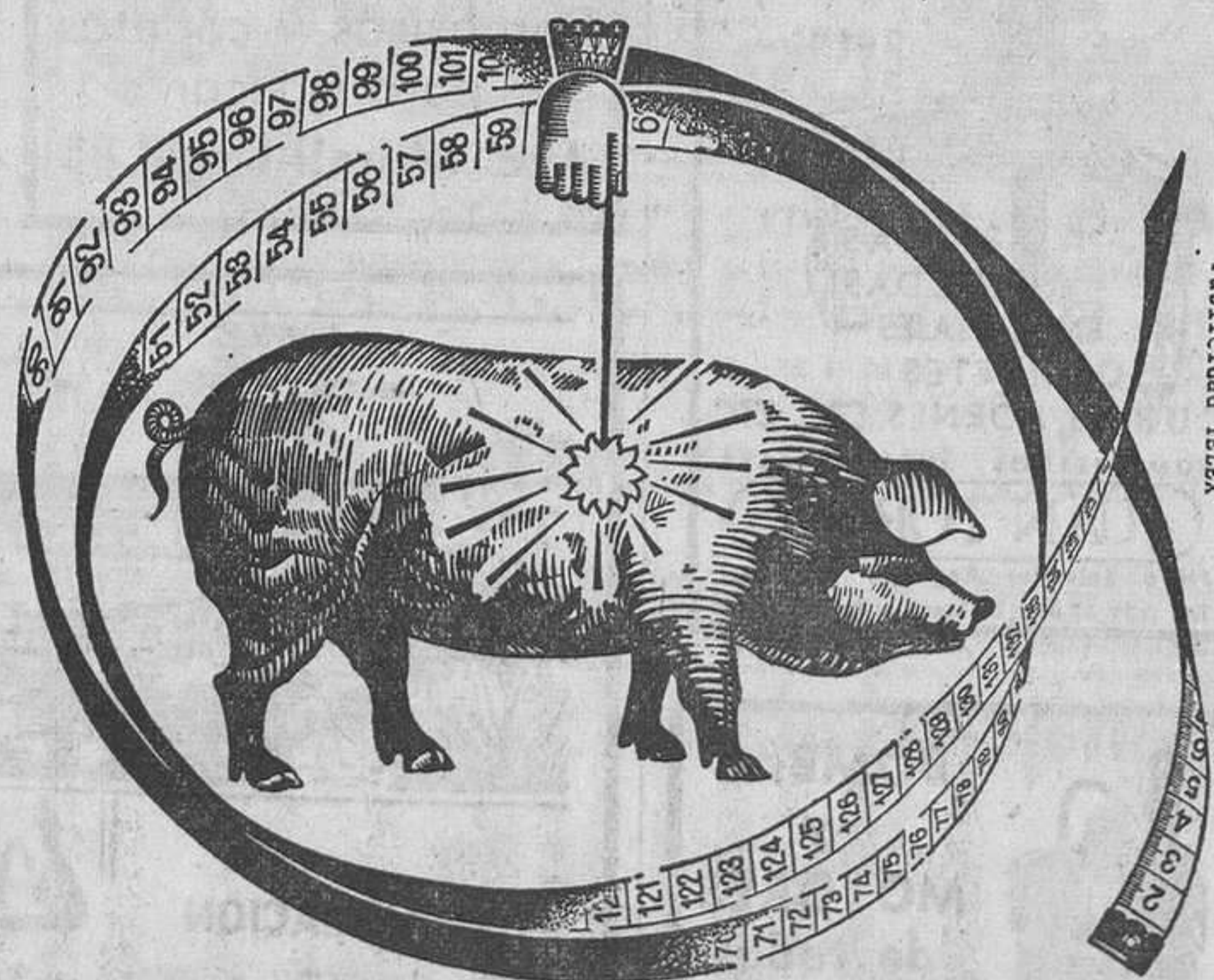
Y también

PIENSOS EL SOL SA

da el "toque de oro"

para un acabado perfecto del cerdo

Nuestros piensos consiguen: — Mucha carne de color rojo subido. — Escasa cantidad de grasas. — Crecimiento rápido. — Menos cantidad de pienso para más cantidad de carne. — Conoce ya nuestro N.º 1? Suprime los estados diarreicos en toda la crianza. Dé a su ganado el "TOQUE DE ORO" de PIENSOS EL SOL SA.



PIENSOS EL SOL SA. - Lepanto, 1 al 15 - VILAFRANCA DEL PANADES (BARCELONA)

Itinerario que recorrerán los participantes en la LXVI edición de la «Volta» Ciclista a Cataluña, que se disputará los días 11 al 18 de septiembre, y que cubrirá un total de 1.310 kilómetros de recorrido por nuestra región, Andorra y Francia

da; el día 15, Andorra-Colliure, etapa que se desarrollará totalmente en territorio galo; el día 16, un primer sector, entre Colliure y San Feliu de Guixols y por la tarde, un segundo sector, contra reloj en esta ocasión, entre San Feliu de Guixols y Lloret; el día 17, por el interior, los corredores proseguirán su ru-

LOS PREMIOS

A un total de 617.000 pesetas ascienden los premios que se adjudicarán los participantes: pues, hay que reconocerlo, para 100.000 pesetas al primer clasificado que cobrará el clasificado en quince lugar; en total, los premios que se destinan a la cla-

no que se cuenta con un potente equipo galo, formado por el «Ford France», capitaneado por el «kas» normando Jacques Anquetil, que es la primera vez que participa en la vuelta, y viene arropado por un potente equipo, entre los que figuran nuestro compatriota Julio Jiménez, Stablinsky, Van de Kerko-

nea, dirigidos por Pedro Machain.

De los equipos grandes nacionales, aunque ya está inscrito, sólo falta por designar a los corredores que lo compondrán, es el «Ferrys», que sigue la misma técnica de años anteriores manteniendo la incógnita de su conjunto hasta el último momento.

En definitiva, la «Volta» se dispone a cubrir, una vez más, su recorrido por las carreteras de nuestra región a la que cubrirán por completo, rebasando las fronteras y contando en sus filas con un plantel de primeras figuras internacionales de gran valor. El esfuerzo de recuperación de la sección ciclista de la Unión Deportiva de Sants ha quedado demostrado plenamente, y la «Volta», nuestra «Volta», vuelve a ser una prueba de categoría internacional tal como su solera —la tercera en antigüedad del calendario internacional— la hace merecedora. A.T.

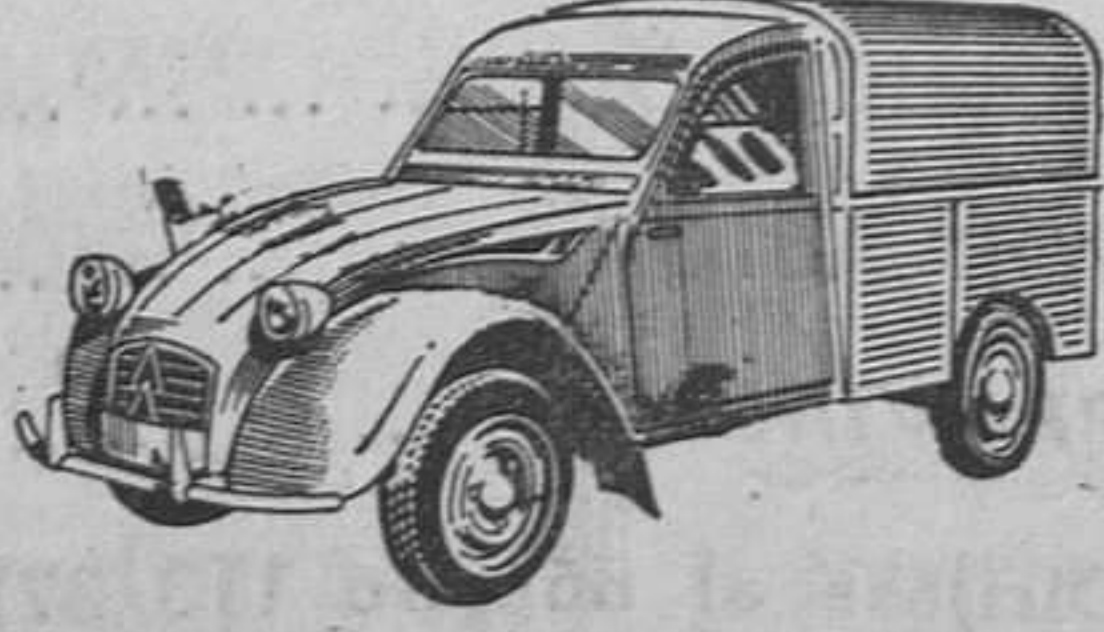
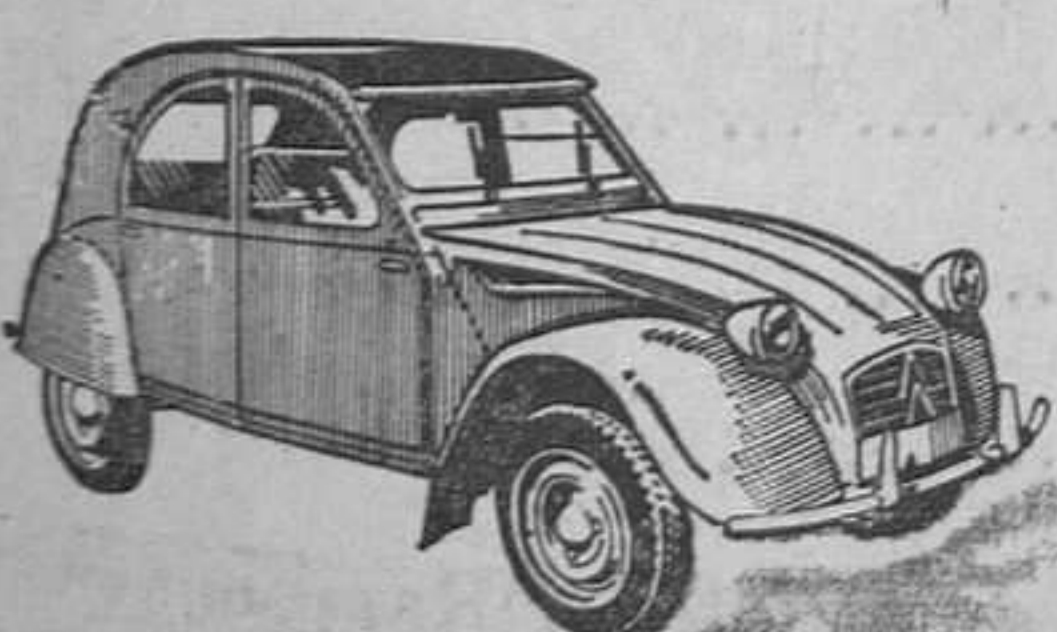
A - CAR, S. A.
BALMES, 234
Ts. 227 39 92 y 228 12 08
Av. Gmo. Franco, 281 bis
Teléfono 226 22 00

AUTO - INDUSTRIA
CALVET, 15 - Tel. 217 29 92
ARIBAU, 171 - Tel. 230 63 30
Gral. PRIMO de RIVERA, 193
(Hospital de Llobregat)

SALAT
PARIS, 152 - Tel. 230 55 29
ENRIQUE GRANADOS, 38
Teléfono 253 99 12
GALILEO, 69 (SANS)

CONCESIONARIOS OFICIALES en BARCELONA.

CITROËN 2 CV



TURISMO: A.Z.L. 69.950 ptas. • A.Z.A.M. 76.950 ptas. FURGONETA: 77.450 ptas.
ADMITIMOS SU VEHICULO USADO • FACILIDADES DE PAGO • ENTREGA INMEDIATA

JOVEN DINAMICO Y ELEGANTE
córtese el pelo a navaja
POR SOLO 25 PTAS.
SERVICIO COMPLETO
establecimientos:
Avda. Ppe. de Asturias, 17
calle Gerona, 123
P.º de Gracia, 44 bjs.

Conti

Como el tráfico está tan apretado, si me enseña a conducir en primera, ya es suficiente.

auto escuela cataluña

garantía de buen conductor

Trafalgar, 4, 3º, B (Rascacielos Urquinaona)

TORNEO INTERNACIONAL

Torneo Costa del Sol

TOTTENHAM, 2 - MALAGA, 1

Málaga, 14. — A las siete y media de la tarde se ha disputado en el campo de la Rosaleda el primer encuentro del Torneo Internacional Costa del Sol entre el equipo inglés Tottenham y el Club Deportivo Málaga.

Antes de comenzar el encuentro los equipos formaron en el centro del campo y la Banda Municipal interpretó los himnos de Inglaterra y de España.

Arbitró el colegiado señor Zariquegui, de Navarra y los equipos se alinearon así:

TOTTENHAM. — Jennings, Kinnear, Henry, Nowles, Mullery, Mackay, Robertson, Greaves, Gilzean, Venables y Jones.

MALAGA. — Américo, Montero, Martínez, Vallejo, Chuzo, Valenzuela, Aragón, Fichá, Samaniego, Berrueto, Otinano.

El conjunto inglés ha hecho un buen partido y ha demostrado más homogeneidad y mejor fondo, casi siempre ha jugado al contraataque, cuidando su sistema defensivo siempre atendido por cuatro hombres. El sistema defensivo siempre atendido por cuatro hombres. El sistema de Málaga ha sido parecido, pero en su delantera hubo más profundidad. El Málaga ha acusado también las características del comienzo de la temporada con su equipo frito de conjunto. En ambos conjuntos se ha acusado el fuerte calor de esta tarde.

En los primeros momentos atacó el Tottenham y Américo se luce en dos paradas, una a tiro de Greaves y otra en un magnífico chut de Robertson. El dominio es alterno, pero a los 25 minutos se produce el primer gol a favor de los ingleses. Lo consigue Mullery de un tiro cruzado a pase de Greaves. El avance se inició en el centro del campo y el tiro de Mullery fue cruzado, rápido e imparable. Después hay un córner contra el Tottenham y se luce el portero inglés en una gran parada, a cabezazo de Fichá.

En el minuto 26 se produce el empate, en una jugada del Málaga por la banda derecha la defensa visitante desvió a córner. Saca Aragón y el meta inglés no acierta a hacerse con la pelota. Berrueto la desvía de cabeza a Otinano y éste de un buen tiro consigue el empate. Se animan los jugadores del Málaga y consiguen buenos avances. Así termina la primera parte.

En la reanudación se suceden los ataques en ambos bandos hasta que en el minuto 40 hay un buen avance del conjunto inglés, Robertson pasa a Gilzean y éste tira a puerta, para Américo, pero Gilzean recoge de nuevo la pelota y de un tiro cruzado marca el gol de la victoria.

El encuentro ha sido interesante, pero la calidad de juego sólo se ha visto a ratos.

En el Málaga ha habido cambios en la segunda parte. Ben Barek sustituyó a Samaniego; Molly a Valenzuela y Vázquez a Fichá.

En el conjunto inglés Weller sustituyó Jones.

Destacaron por los ingleses el portero, los dos medios volantes así como Robertson y Greaves. En el Málaga bien Américo, Chuzo, Valenzuela y Fichá. — Alfíl.

El Córdoba perdió en Ciudad Real

Ciudad Real, 14. — En partido amistoso de fútbol, el equipo manchego venció al Córdoba, por un tanto a cero. El gol fue marcado por Amarilla, a los 32 minutos del segundo tiempo — Alfíl.

Triunfo del Coruña

Avilés, 14. — El Deportivo de la Coruña venció por tres tantos a uno al Real Avilense, en encuentro amistoso de fútbol. En este partido hicieron su presentación con el Deportivo los jugadores Campanal y Sánchez-Lage. — Alfíl.

TV con UHF 750 Ptas. mes
Frigoríf. 350 pts. mes
 Sin entrada ni fiador
 Últimos modelos
 Marcas acreditadas
 ¡No engañamos!
Llame al T. 2249229
 y lo tendrá hoy mismo
Comercial Dalvi, S. L.
 C. HOSTAFRANCS, n.º 10

TELEVISORES
 DE LAS MEJORES MARCAS
Sin entrada y sin fiador
SIN PAGAR CANTIDAD
 FIJA MENSUAL!!!
 Nos limitaremos a cobrarle la cantidad de ptas que tenga Ud dispuestas cada mes para el pago del televisor que adquiere (dentro de la medida razonable)
GRATIS ANTENA Y MESITA DE TV
 Las mejores marcas en
FRIGORIFICOS
Teléfono 223-00-96
 Informaremos a domicilio

Instrumentos
GUITARRAS - ORGANOS
ACORDEONES - PIANOS
 Discos ANCHA, 35 y 37
 POCADISCOS
RADIOS - TELEVISION
 Facilidades de pago

Parabrisas y capotas para sidocar
Acc. Morell-Urgel, 85

URBANIZACION "LAS PALMERAS"
 ¡Desde 5'5 ptas. plm.² - ¡Grandes facilidades!
 Y TAN SOLO A CUATRO MINUTOS DE LA PLAYA
 Grandes avenidas - Piscina - Zonas deportivas - Plaza de toros
DISFRUTE DEL MAR Y DE LA MONTAÑA
 Picadero - Luz - Agua - Alumbrado público, etcétera
ACOMPANAMOS DIARIAMENTE
 INFORMESE SIN COMPROMISO EN:
 Ronda San Antonio, 26, pral. Tel. 242-22-42. Barcelona

Nombre
 Domicilio Población

EXTRACTORES
 de dos y tres brazos, para:
 POLEAS
 RUEDAS
 ENGRANAJES
 COJINETES
 CUBOS, BORNES, ETC. ETC.
SUMINISTROS INDUSTRIALES
JUAN TORRES
 Plaza Salvador Anglada, 9 (Sans)
 Tel. 239 32 04 (3 líneas) - Barcelona-14

BOMBAS Y MOTORES
 de todas clases
REPARACION Y ALQUILER
FERNANDO TRAVESSET
 PL. Regomir, 5
 Tel. 222-28-96
 Barcelona

SEGURO AUTOMOVIL A PLAZOS
 Llamar al tel. 228-17-98

MERCADO DEL MOTOR

BAULENAS - Paris, 121-123 Aparcamiento en el interior	J. Baulenas Seat 850 v colores	J. Baulenas Seat 800-D nuevos	J. Baulenas Seat 1500 nvo. col eleg	J. Baulenas Seat 1500 famil nuevo	J. Baulenas Simca 1000, v. c.	J. Baulenas 1400 C B 310 impec	J. Baulenas 1400-C. magníf., extr.	J. Baulenas 1400-C. B-260, radio.
J. Baulenas Seat 800 4 p. 7 000 Km	J. Baulenas Seat 600-D, 10 000 Km	J. Baulenas Seat 600-D B 450 c n	J. Baulenas Seat 600-D espec.	J. Baulenas Coches sin impuesto	J. Baulenas Seat 600 B-287 imp	J. Baulenas Seat 600 B-273 ajust	J. Baulenas Seat 600 B-378 radio	J. Baulenas Seat 600 B-207 brto
J. Baulenas 12, 18 y 24 meses plazo	J. Baulenas PARIS 121-123							

TENNIS

Manolo Santana, a Canadá

Madrid, 14. — Con dirección a Canadá ha salido hoy del aeropuerto de Barajas el tenista español Manuel Santana.

Jugará en Quebec unos partidos de exhibición y seguidamente se trasladará a los Estados Unidos para jugar en Boston y Los Angeles y defender en Forest Hill el título conseguido el pasado año. — Alfíl.

Estados Unidos aventaja a Méjico en Copa Davis

Cleveland (Ohio), 14. — Estados Unidos gana por dos puntos a cero a Méjico, en el encuentro final de la zona americana de Copa Davis de Tenis.

Dennis Ralston venció en el primer partido a Rafael Osuna por 6-4, 2-6, 7-5 y 6-1, y después Clark Graebner, que jugaba su primer partido individual en Copa Davis, venció a Joaquín Loyomayo por 6-0, 4-6, 1-3, 3-6 y 6-3.

La pareja norteamericana Dennis Ralston y Clark Graebner, ha dado a los Estados Unidos, el tercer punto de la final de Zona Americana de la Copa Davis, al vencer a los mejicanos Osuna y Loyo Mayo, por 6-1, 6-4, 6-0. La de Estados Unidos está ya clasificada. — Alfíl.

BOXEO

Román, revalida el título nacional de los ligeros

Salamanca, 14. — El catalán Román conserva su título de campeón de España de los pesos ligeros de profesionales al vencer anoche, en la velada celebrada en el Palacio Municipal de Deportes, al aspirante San Matias, de la Federación Salmantina, por inferioridad física de éste en el quinto asalto

AJEDREZ

Campeonato nacional de ajedrez

Almería, 14. — Octava ronda del XXXI Campeonato Nacional de Ajedrez, que se disputa en el casino de Berja:

Pomar vence a Rojas; Medina vence a Santos; Torán vence a Visier; Merino vence a Ruiz; Leuza vence a Bas; Cué vence a Angel Fernández; Mendielle hace tablas con Core; Palacios vence a Liadó; José Luis Fernández hace tablas con García. Fue aplazada la partida Franco-Llorente

Reanudadas las partidas aplazadas en la ronda anterior: Llorente vence a Core y Visier vence a Bas. — Alfíl.

Récord juvenil de 200 metros vallas

Vigo 14. — El atleta Ramón Magariños (independiente) ha batido el récord de España juvenil de los 200 metros vallas en el curso de unas pruebas para el «ranking» atlético, que se ha disputado esta mañana en las pistas de Balaidos.

La marca queda ahora establecida en 25 segundos justos.

EL DEPORTE A TRAVES DE UNA SEMANA

EL AMBIENTE EN LA CALLE: FUTBOL. ALTA POLITICA: FUTBOL.

Acabamos de pasar el día más caluroso del año. Según una leyenda con visos de tradición, el día de San Lorenzo es el de calor más acusado. Pero, en el deporte, ni el frío ni el calor ponen freno a su actividad. El deporte, se quiera o no, es una actividad admitida y creada para solaz y esparcimiento, y por lo tanto como juego, de ahí que para cada época del año surja el juego o deporte adecuado. Los deportes veraniegos están en plena ebullición. Vela, natación y waterpolo, golf, tenis, fútbol, etcétera. Y habrán observado que hemos citado deportes que, unos veraniegos y otros invernales, siguen moviéndose en uno y otro tiempo.

El fútbol, deporte no aconsejable en verano, da la coincidencia de que inicia su actividad preparatoria precisamente en el mes de agosto, y ya se sabe, cuando la pelota empieza a rodar nuestro ambiente deportivo abandona también su descanso para moverse interesado, cuando no intrigado, por lo que en el fútbol y su política —económica, social y deportiva— sucede.

EL PRIMER TRIUNFADOR

El Atlético de Madrid, flamante campeón de Liga de la temporada, se ha impuesto en el primer torneo agosto y se ha adjudicado el «Trofeo Colombrino» de Huelva. Continúa el Atlético en su actividad y cuando estas líneas salgan estará a punto de finalizar el «Torneo de la Costa del Sol», en el que también interviene.

BALMANYA Y BERNABEU

La noticia de que Balmanya había ido a Santa Pola para visitar a Santiago Bernabeu, presidente del Madrid, ha sorprendido a muchos y son no pocos los intrigados. A nosotros no nos ha impresionado, porque ya empezamos a estar un poquito de vuelta de los hechos que —en fútbol— parecen sorprendentes. Balmanya y Bernabeu son dos hombres de fútbol. Ambos fueron jugadores y los dos están inmersos en la gran «política» del por algunos llamado «deporte rey». Suponemos que tal he-

cho no ha sido, ni más ni menos, que una visita de paso a un amigo. Domingo Balmanya se ha desplazado desde Barcelona a Málaga en coche bordeando la costa mediterránea. Debiendo pasar por Santa Pola, a nadie debe extrañar que un amigo visite a otro para saludarle. Nosotros, de haber realizado este viaje, hubiéramos procedido en forma idéntica, pero, claro, nuestra visita no hubiera sido noticia.

Es indudable que hablarían de fútbol y de muchas otras cosas, porque visitar a Santiago o a Domingo, aunque sea de paso, a la par de resultar agradable, el sostener un rato de conversación con ambos —juntos o indistintamente— resulta un placer.

FICHAJES

Mientras se hablaba de que al Barcelona le interesaba la ficha del «moreno» valencianista Waldo y el sudamericano mallorquínista Héctor Núñez, se ha contratado al volante del Zaragoza, Endériz.

Los que han sido preguntados sobre la transacción Waldo-Seminario, nada han afirmado, y es que... ¡se dicen tantas cosas en esta época del año...!

Ahora se asegura que el Barcelona está interesado por Bergara II, el del Mallorca, y consideramos que, efectivamente, al Barcelona, lo mismo que a todo club, le interesa e interesarán en toda hora los buenos jugadores.

POLITICA DEL TREMENDISMO

Y, por último, hemos de citar un hecho que ha tenido su lógica trascendencia en la calle. Un hecho que, a nuestro juicio, no merece el menor comentario, aunque en el desarrollo del mismo se ha pretendido decir muchas cosas, pero a pesar de su extensión no creemos haya habido acierto, ni tan siquiera despertado un gran interés, aunque sí causado estupor y un poco de pena.

Salvador Trullols se ha destacado en un reportaje por entre-gas —su extensión no permitía

ofrecerlo en una sola dosis— y ha hablado del fútbol español, intentando sensacionalizar unas ideas propias con unos ataques directos e indirectos a determinadas personas. A continuación hemos leído un artículo de Pedro Escartín en el que, abundando en esta materia, la futbolística, y sobre el tema de los males que aquejan a nuestro fútbol, decía Pedro que «no es cuestión de personas ni de nombres». Asegurando que cambio de nombres tampoco se lograrían los beneficios que creemos se podrían conseguir en nuestro fútbol. Es posible que sea cuestión de sistema...

Pero volviendo a lo expuesto tan extensamente por el señor Trullols, no dudamos que el hombre ha puesto en su exposición buena fe, aunque no hemos entendido lo que pretende decir al hablar de «pornografía».

Ha atacado sin duda alguna, pero también ha empleado el incienso, aunque se le ha ido la mano y más que una loa ha parecido un descalabro, porque junto con el incienso nos ha dado la impresión que ha lanzado el incensario a la cabeza del que pretendía defender, ya que no nos atrevemos a creer que haya intentado perjudicar con sus frases de alabanza.

Ha intentado ser valiente el señor Trullols. No lo dudamos, pero no ha sido oportuno, porque los males que aquejan a nuestro fútbol no provienen precisamente de este Mundial de Inglaterra. El fútbol, en sus hombres y en su sistema es el mismo de hace tres y cuatro años, pero entonces él ocupaba la vicepresidencia de la Federación Catalana de Fútbol. Si el señor Trullols, entonces, hubiera desplegado su bandera proclamando esas verdades sobre el fútbol español, no solamente no hubiera parecido valiente en su postura, sino hasta heroico.

Hemos citado este caso porque era obligado exponer un hecho que ha tenido trascendencia en la calle, pero, sinceramente, nos ha molestado tener que hacerlo porque... no valía la pena.

Francisco CORTES

LA INDUSTRIA ELECTRONICA, RADIO Y TV NECESITA PERSONAL

- Oportunidad para aficionados a la electrónica, a la radio y a la televisión.
- Nuevas especialidades llaman a su puerta: Estaciones de seguimiento de satélites artificiales. Cerebros electrónicos. Estaciones provinciales de TV. Cadenas de montaje.
- Grandes ventajas para los profesionales con algún conocimiento técnico. Preparación teórico-práctica muy rápida.
- Prácticas de montaje y experimentación en el propio domicilio, quedando los materiales propiedad del interesado.
- GARANTIZAMOS PREPARACION RAPIDA.

Pida información, gratis y sin compromiso.

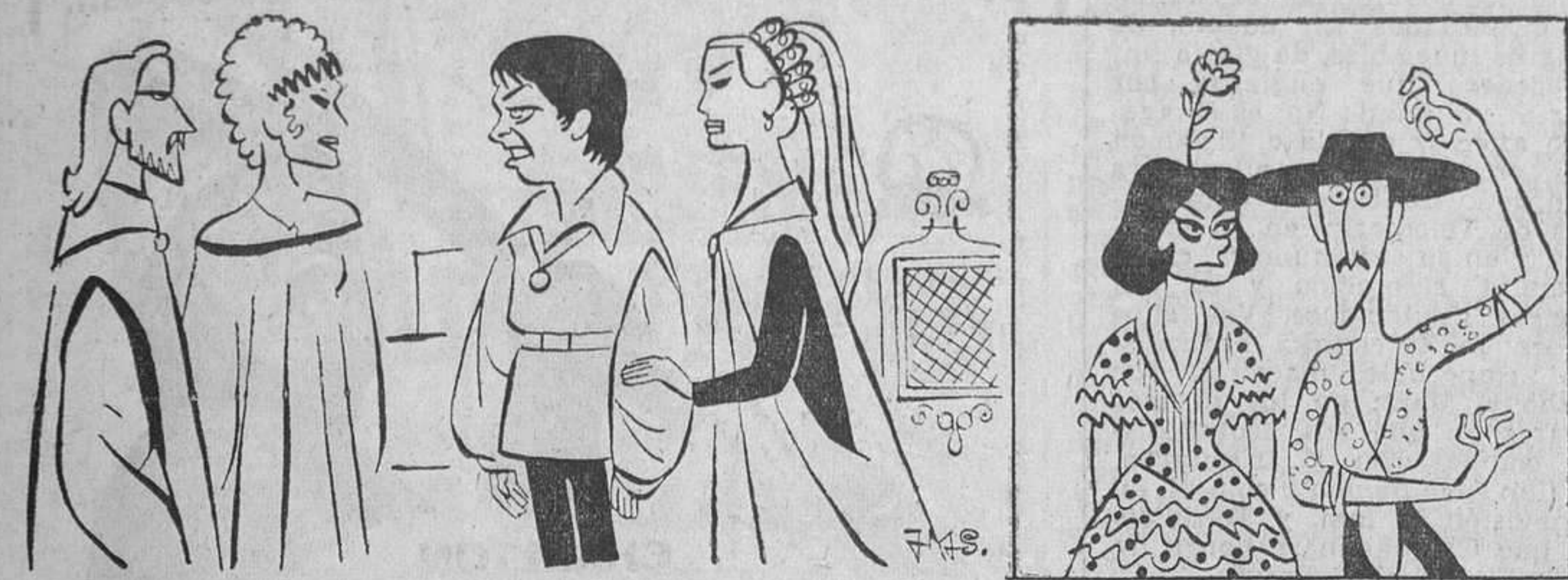
NOMBRE EDAD
 DOMICILIO
 POBLACION
 PROVINCIA

Diríjase al número 113/371/13 de Publidis, Rambla de Cataluña, 6

ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

La semana teatral

«Corona de amor y muerte», de Alejandro Casona



Gabriel Llopert, Esperanza Grases, José María Roderó y Marisa de Leza en «Corona de amor y muerte», en el Teatro Griego de Montjuich, y Eugenia Roca y Emilio Laguna en uno de los cuadros cómicos de «Bellezas en taxi», en el Victoria. (Caricaturas de José M.ª Serra)

También hoy tengo que ser breve. Me parece inútil hablarles a ustedes de espectáculos teatrales que ya no pueden presenciar por haber terminado las representaciones.

Este es el caso de «Corona de amor y muerte», leyenda dramática de Alejandro Casona, estrenada en el Teatro Griego de Montjuich, dentro del programa de «Festivales de España». Soy un entusiasta del teatro de Casona, aunque reconozco

sus defectos, defectos que impiden sobrevivir con éxito a la época en que fue concebido. La obra de Casona, que en su tiempo fue renovadora y en cierto modo avanzada, hoy queda bastante atrás. Demasiada tendencia al melodrama para que hoy nos plazca plenamente el teatro de Casona. Pero tiene algo que a mí me seduce: su aliento poético y la galanura del lenguaje. Esa afición de hoy a usar un léxico crudo y grosero, a mí, la

verdad, me molesta. No lo puedo remediar. Es cuestión de sensibilidad. Dicen que así todo resulta más natural y verdadero. No lo veo muy claro. El lenguaje de las comedias de salón de Jacinto Benavente era, indudablemente, falso. Nadie habla con tanta retórica. Y si lo hiciera, resultaría insoportable. Al hombre redicho y sentencioso no hay quien lo aguante. Aunque derroche ingenio. Pero el lenguaje natural no tiene por qué ser grosero. Me parece que somos muchos los que no usamos ni retórica ni léxico soez. A menos que a la persona bien educada se le tenga por un extraño sujeto sin ejemplaridad... «Corona de amor y muerte» es una versión más de los trágicos amores de Inés de Castro y Pedro I de Portugal, pero no es inferior a ninguna en grandeza y en calidad literaria.

Bajo la dirección de José Tamayo, actuaron con brillantez José María Roderó, Marisa de Leza, Esperanza Grases, María Teresa Padilla, Marisa Álvarez, Gabriel Llopert y el niño Manuel Fernández.

En el Victoria se ha presentado el espectáculo de variedades «Bellezas en taxi». La cosa ha gustado mucho, sobre todo los «Ye-yes gaditanos», que, para llevarles la contra a los melendos de hoy, llevan la cabeza afeitada. Los chicos tienen mucha gracia. Otra gran triunfadora es Eugenia Roca. Y entre el espléndido mujerío, Ivetta René, Sabina, Mariel y Mónica Kolpek. — VIDIEL.

CINE NOVEDADES DE LA SEMANA

SOBRE LAS HUELLAS DEL PASADO

La acostumbrada actividad cinematográfica de las semanas del verano, ha disminuido en intensidad en los últimos siete días. Y era lógico, ya que el diluvio de la semana anterior debía traernos estas sequías, que ahora podemos reseñar en breves líneas. Carencia que no ha causado el menor mal, ya que los riegos anteriores habían dejado suficientemente saturadas las necesidades cinematográficas.

Con todo, hubo algo que hacer, ya que resultaría imposible imaginar el descanso intensivo y absoluto. Tuvimos, por ello, dos estrenos. Y una reposición.

El tiempo acostumbra crear engaños en el recuerdo. Y más cuando lo que debe volver a la memoria es una película que tuvo éxito completo en su momento.

De ahí la incierta suerte de las reposiciones. Algunos títulos conservan la vigencia de sus imágenes con pleno vigor. Otros nos obligan a llevarnos las manos a la cabeza y lamentar que «aquello» tuviera éxito en su momento.

Ahora tuvimos otra vez a «Ana» en las pantallas. En su día, sirvió para presentarnos a una actriz diferente, llamada

Silvana Mangano. Y a un galán «canalla», que respondía al nombre de Vittorio Gassman.

Con los años, ella y él han hecho caminata muy distinta. Y Raf Vallone, tercero del tercio, se ha convertido en un buen actor de «segundos», con bastante trabajo en los Estados Unidos.

Pero todo esto es historia. Y «Ana» también. Porque el impacto de entonces no tiene vigencia hoy, cuando nos parece un melodrama sentimentaloides, con algunos valores cinematográficos, desleídos en el tiempo, que no pasa para todos a la misma velocidad.

Desde Yugoslavia, nos hacen competencia turística. Ellos tienen sus paisajes, sus encantos y sus precios baratos.

Lo primero lo aprovecharon los productores de «Operación Ticiano» para dar telón de fondo a su película. Y puestos en

DEL DILUVIO A LA SEQUIA. ¡OH, SEÑOR, CUANTO TIEMPO HA PASADO! —

competidores, empezaron un guión con todos los defectos que acostumbraban arrastrar por acá las películas de tipo policiaco. Siendo el peor de todos ellos la ingenuidad. Con infantilismo mental y escasa imaginación y originalidad, el film no podía dar más de sí. Que bien poco era, robo y salvamento incluidos.

Siguiendo las huellas del pasado, volvió a asomar a la pantalla el sacerdote perseguido de «El poder y la gloria». Si la memoria no nos burla, la anterior versión de este film, basado en la novela de Graham Greene, lo dirigió John Ford y tuvo como intérprete a Henry Fonda.

Ahora, nacida al calor de los estudios británicos, «El poder y la gloria» no alcanza la emotividad contenida —a pesar de las equivocaciones evidentes de entonces— en las escenas del perseguido sacerdote, subrayadas en una fotografía dura, llena de aristas, y en un intenso estudio del personaje por parte del actor central.

La versión actual, de Marc Daniels, no olvida tampoco su precedente. Pero Laurence Olivier, George G. Scott y Julie Harris, ponen sus máximas facultades al servicio de los personajes.

Lo cual, siendo el máximo valor de la película, no quiere decir que consigan su mejor interpretación, un tanto desvaída a consecuencia de la evidente frialdad con que los personajes han sido tratados.

Falta de calor, significa falta de emotividad. Grave defecto, cuando el tema del film y la peripécia humana del sacerdote —e incluso del teniente revolucionario— debieran dar en el blanco de la emoción, como pretendiera su autor al trazar las líneas de su libro.

INTERINO

LOS ULTIMOS ESTRENOS

OPERACION TICIANO (Alexandra, Arcadia y Atlanta, 11-VIII). Yugoslavia 1964. Dr. Rados Navakovic. Con William Campbell, Irene Prosen y Patrick Magee. Balart.

EL PODER Y LA GLORIA (Montecarlo, 12-VIII). Inglesa 1965. Dr. Marc Daniels. Con Laurence Olivier, George G. Scott, Julie Harris y Keenan Wynn. Rosa Films.

GALERIA CONDAL CINEMA

Selectos programas dobles. Confec. Ud. mismo el prog. Semana 15-21 agosto 1966. Desde las 11, sesión continua «REFRIGERACION UNICA»

«Más allá del amor» Troy Donahue - A. Dickinson (Technicolor)

«Querida Brigitte» James Stewart-Glynis Johns (Color de Luxe-Cinemascope). Además de estreno riguroso: Noticiero No-Do (Autorizado mayores 18 años)

CINES

Avenida de la Luz MODERNO

DESDE HOY LUNES La «dulce vida» de Acapulco en una película de crudeza sin precedentes LANA TURNER - CLIFF ROBERTSON HUGH O'BRIAN



MIL CARAS TIENE EL AMOR RUTH ROMAN y STEFANIE POWERS Y además: un mortífero episodio de la fase postrera de la Segunda Guerra Mundial Noche de angustia (Mayores 18 años)

LA PRUDENCIA EN LA CARRETERA LE HARA LLEGAR SIN TENER QUE LAMENTAR EL MAS TRAGICO RETRASO: EL ACCIDENTE

HOY lunes, en sesión matinal a las 10, estreno del sensacional programa



¡En la pantalla un grito! ¡En la sala un temblor de espanto! ¡La tenaza del miedo le sujetará en su butaca!



¡Trece posibles criminales en torno de una bella mujer asesinada... ¡Suspense al 100%! (SOLO PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

AYUNTAMIENTO DE BARCELONA
«TEATRO GRIEGO» DE MONTJUICH
Hoy, 15 agosto — 10'45 noche
UNICA ACTUACION DEL
BALLET DE BARCELONA
«ESBART VERDAGUER»
Primeros bailarines:
EULALIA BLASI
ALBERTO JORDA REGINA TORREBLANCA
DOLORES RAMIREZ MONTSERRAT MONTSENY
JORGE SANCHEZ SALVADOR MEL-LO
Coblas: (Día 14 — LA PRINCIPAL DEL LLOBREGAT
(Día 15 — LA PRINCIPAL BARCELONINA)
Dirección musical: AGUSTIN COHI
Dirección artística: SALVADOR MEL-LO
Localidades y autobuses en la forma acostumbrada

TEATRO POLIORAMA
(Refrigeración Carrier)

Walt Disney
Mary Poppins
JULIE ANDREWS
DICK VAN DYKE
DAVID TOMLINSON
GLYNIS JOHNS
5 OSCARS

Technicolor
5.ª SEMANA triunfal de ¡la maravilla del siglo!
(Apto todos los públicos)

FEMINA
MIÉRCOLES NOCHE, 10'40
LA PELICULA QUE APASIONO
PANICO EN LAS CALLES
RICHARD WIDMARK
PAUL DOUGLAS
BARBARA BEL GEDDES
JACK PALANCE
Director: ELIA KAZAN
Productor: SOL C. SIEGEL
Los amantes del cine de acción volverán a deleitarse con el gran film de ELIA KAZAN
Localidades anticipadas (Mayores 18 años)

¡A TODO GAS!...
¡PELIGRO LINEA 7000!
...¡EN LAS PISTAS MAS FAMOSAS DEL MUNDO!

VERSALLES
PALACIO DE LAS VARIETADES

¡¡LUNES a VIERNES tarde!!

GRETA GARBO
«NINOSKA»

CASSEN
«007 CON EL 2 DELANTE»

LUNES SABADO DOMINGO
«DIAS CON ESTRELLAS»

Viernes a domingo
HEINZ RHÜMAN
«LA PISTA DEL CRIMEN»
ALAN LADD
«LA ESPADA DEL VENCEDOR»

Noticiero cinematográfico

RICHARD WIDMARK, SIMPATICO. — Cuando se estrenó «Pánico en las calles», Richard Widmark, que encabeza el reparto, gozaba de una merecida fama de «duro», que se había granjeado en anteriores interpretaciones en las que solía hacer un papel de desalmado. Aquí, los rasgos duros de su rostro afilado se truncan de un modo inexplicable en una expresión indulgente y comprensiva ante el mundo. El célebre actor es aquí esposo y padre cariñoso, y en su «rol» de médico afecto al servicio de Sanidad de los Estados Unidos, aparece preocupado únicamente por salvar vidas humanas. Es paciente y sacrificado, y el amor por sus semejantes le mueve a actitudes siempre comprensivas y tolerantes, sin ser nunca sensible. Sólo su faz adquiere vestigios de la antigua dureza cuando se encuentra enfrentado a la tarea de salvar a sus conciudadanos amenazados de una terrible epidemia.

Con Richard Widmark comparten los papeles estelares del film el inolvidable Paul Douglas y la hermosa Bárbara Bel Geddes. «Pánico en las calles» será repuesta con honores de estreno en el cine Fémica. Ha

MAJAHIER. — La película ha sido producida por 20th Century-Fox y la presenta Hispano Foxfilm, S. A. E.

LA SANGRE DEL VAMPIRO. Como «La maldición de Frankenstein» y «Drácula» esta película ha sido realizada en Inglaterra. Los estudios ingleses se han llevado la palma en la producción de espectáculos macabros, que no solamente tienen valor por sus bien logradas escenas espeluznantes, sino porque su argumento es interesante y, dentro de su género, verosímil.

En el papel de Doctor Callistratus, el hombre vampiro, figura el actor shakesperiano Donald Wolfitt, que con su actuación hace honor a su fama. Victor Maderm merece un premio por la patética caracterización de su deforme y leal esclavo. Cincin Ball desempeña muy bien el papel de joven médico que hace triunfar la justicia, y Bárbara Shelley, como su novia, contribuye al éxito del film con su belleza y ternura femeninas, sin las cuales ningún espectáculo es completo.

«La sangre del vampiro» deleitará principalmente a los aficionados a gustar emociones fuertes, pero por su argumento interesante, su excelente actuación, su colorido, escenografía y demás detalles técnicos, incluyendo la acertada dirección de Henry Cass, satisfará a toda clase de público.

Mahier Films presentará esta gran producción a partir de hoy en la pantalla del Cine Capitol.

MAS ALLA DE LA LEYENDA. — Las hazañas de «Los héroes de Telemark» serían increíbles si no fuera porque no hay constancia indiscutible, pruebas irrefutables de que las llevaron a cabo entre 1942 y 1944, cuando su país, Noruega, estaba ocupado por Alemania. Rolf Pedersen (Kirk Douglas), Knut Straud (Richard Harris), Arne, Oli, Gunnar... han existido realmente; algunos de ellos se sentaron en lugar de honor la noche del estreno en Londres de la formidable película que relata fielmente su portentosa lucha contra los nazis para evitar que éstos consiguieran adelantarse a los aliados en la construcción de la bomba atómica. Un móvil aún más alto que el patriotismo, el amor a la Humanidad, les condujo por el camino de dificultades sin cuento, de peligros indecibles, de gloria imperecedera que eligieron por propia voluntad. No es exagerado afirmar que la civilización está en deuda con ellos para siempre... Conozca a «Los héroes de Telemark» en su grandeza y en su servidumbre, en su indómita resolución y en sus trágicas limitaciones. Vea «Los héroes de Telemark» realizada con insuperable maestría por Anthony Mann en los mismos lugares en los que sus protagonistas combatieron y triunfaron. Un film sencillamente colosal, en Panavision 70 mm. y Technicolor, que Chamartín se honra de presentar en el Coliseum.

urgel cinema
(Refrigeración Carrier)

¡Un torrente de música, luz y color inundando de belleza la pantalla!

¡EXITO INDESCRIPCIÓN DE UN SUPERESPECTACULO MUSICAL TODAVIA NO SUPERADO!

escuela de SIRENAS TECHNICOLOR

RED SKELTON · ESTHER WILLIAMS
BASIL RATHBONE · ETHEL SMITH · BILL GOODWIN
JEAN PORTER · CARLOS RAMIREZ
HARRY JAMES y su orquesta con HELEN FORREST
XAVIER CUGAT y su orquesta con LINA ROMAY

urgel cinema
(Refrigeración Carrier)

MAS SEGURO ES LLEGAR CON CALMA QUE ARRIESGARSE CORRIENDO

Próximamente se proyectará en nuestra ciudad «EL CORTO VERANO», la obra máxima del cine sueco, basada en la famosa novela «PAN», de KNUT HÁMSUN, Premio Nobel de Literatura. Creemos oportuno avisar con antelación a los amantes del buen cine

TIVOLI
(Refrigeración Carrier)

OFRECERA HOY LUNES, EN SESION MATINAL A LAS 11 el ESTRENO anticipado de uno de los extraordinarios films seleccionados para la temporada 1966-67

¡Una titánica aventura en la que CHARLTON HESTON consigue superar su actuación en «EL CID»!

Según la ley feudal, quería disponer de la novia de otro hombre en su noche de bodas...

CHARLTON HESTON RICHARD BOONE

EL SEÑOR DE LA GUERRA

Technicolor · Panavision
Una Producción Court Un film UNIVERSAL

¡HEROICO EN EL COMBATE!
¡APASIONADO EN EL AMOR!
(Autorizada mayores 18 años)

CINEMA CATALUÑA
(Aire acondicionado)

Desde HOY: en ¡continuación de ESTRENO y EXCLUSIVA!

¡La sorprendente adopción de una «mujer de la calle» por un matrimonio!

¡Unica!
¡Extraordinaria!

COMO UN TRIUNFO

DIRECTOR: DENYS DE LA PATELLIERE

JEAN GABIN
MICHELE MERCIER
LILLI PALMER
ROBERT HOSSEIN
GEORGES GERET

Además
EL FILM DE ACCION A MARCHA VERTIGINOSA
EL TIGRE SE PERFUMA CON DINAMITA
(Prog. autorizado para mayores de 18 años)
Festivos: Matinal a las 10

DIAGONAL CINEMA

MAÑANA NOCHE, A LAS 10'40
(REFRIGERADO)

ESTRENO de la película más sorprendente y emotiva del magistral CHRISTIAN-JAQUE

FRANCIS BLANCHE
ADOLFO MARSILLACH
ANTONELLA LUALDI
FRANCE ANGLADE
CLAUDE NICOT

LA CENA DE LOS COBARDOS

CINEMASCOPE
UN FILM DE CHRISTIAN JAQUE

¡Siete personajes asidos a la vida buscan entre ellos dos voluntarios para la muerte!
(AUTORIZADA MAYORES 18 AÑOS)

CINE AMERICA
Avenida Marqués del Duero, núm. 121 (Tel. 223-50-09)

Local con REFRIGERACION CARRIER A PARTIR DE HOY LUNES

El espía que surgió del frío
por Richard Burton y Claire Bloom
SAUL Y DAVID
por Norman Wooland y Glany Galko

A PARTIR DE HOY LUNES
EXCELSIOR
(Refrigeración FRIDES)

EN SESION MATINAL
MARYLAND - BALMES
(Ref. WESTINGHOUSE) (Ref. CARRIER)

EN SESION TARDE — EN SESION TARDE
¡El programa cómico más colosal que se puede ofrecer en Barcelona!

GROUCHO · CHICO · HARPO

LOS HERMANOS **MARX** en
EL HOTEL DE LOS LIOS
DIRECTOR: WILLIAM A. SEITZ

Y

STAN laurel OLIVER hardy
MARINOS A LA FUERZA

¡Los 3 mosqueteros de la carcajada y «el gordo y el flaco», batiendo todas las marcas de la risa!
(Programa autorizado para todos los públicos)

Lido
Paseo S. Juan, 27. - T. 225-49-19

¡DOBLE PROGRAMA EN EXCLUSIVA!

LOUIS DE FUNES · GENEVIEVE GRAD · MICHAEL GALABRU

EL GENDARME DE SAINT-TROPEZ
DIRECTOR JEAN GIRAULT
(EN CINEMASCOPE Y TECHNICOLOR)

DOS EN LA GUILLOTINA
CONNIG STEVENS - DEAN JONES

aribau cinema
(Refrigeración Carrier)

HOY, EN SESION MATINAL, A LAS 10'45

¡VUELVE UNA OBRA CAPITAL DEL CINE!

¡Un film grandiosamente artístico conteniendo un drama intensamente humano!

Las ZAPATILLAS ROJAS

anton WALBROOK · moira SHEARER · marius GORING

TECHNICOLOR
(Autorizada mayores 14 años)

PALACIO DEL CINEMA REFRIGERACION CARRIER

2ª SEMANA DE ROTUNDO EXITO
DE LA PELICULA DE SUSPENSE QUE BATE TODOS LOS RECORDS DE ESTE VERANO

La Presa Desnuda CORNEL WILDE
TECHNICOLOR® PANAVISION®

y la apasionante película de desbordante riqueza
JUDEX
(Programa autorizado para mayores de 18 años)
FESTIVOS: Matinal, a las 10

Cartas sobre TELEVISION

TRES TEMAS

Distinguido señor: Tres son, en efecto, los temas que usted me plantea en la suya, y tres han de ser mis respuestas diferenciadas, aunque vayan incluidas en una carta sola. Tráteme los tres puntos de forma separada y con la mayor concisión posible.

Tiene usted razón: no he escrito una sola línea sobre la emisión extraordinaria que permitió a los espectadores españoles conocer directamente la inauguración del «Puente Salazar» en Lisboa. No olvide, sin embargo, que este epistolario no pretende ser exhaustivo, y que sólo acostumbro producirme como consecuencia de ajenas peticiones. Es cierto que alguna vez escribí con destinatario colectivo y por cuenta propia, en virtud de circunstancias calificativas que así me lo aconsejaban. En esta ocasión no pude hacerlo... por la razón sencillísima de que no vi el programa de referencia. Le aseguro formalmente que mis obligaciones laborales no se limitan a la contemplación de la pantalla pequeña. Menguados andaría mi familia y yo si así sucediere. Por muy extraordinario que el espacio televisual llegue a ser, quedará inédito para el que suscribe si se transmite en horas matutinas de jornada laborable. Y como me gusta equivocarme por cuenta propia, tengo por costumbre no decir nada de lo que no presencié. Me han dicho que la retransmisión fue impecable e impresionante. Si se conforma con eso, bien está. En caso contrario, me coge usted fuera de juego.

Y vamos con el segundo punto. Me dice que la serie de «El Fugitivo», recibida con agrado y contemplada con gusto durante muchos meses, empieza a resultarle fatigosa. Ahora que no nos oye nadie, yo también le diré que estoy deseando que cojan al «Manco» o al «doctor Kimble». Ya van siendo muchas aventuras, muchas huidas... y muchas facilidades para lograr el propósito. La del viernes último tuvo categoría de super-extraordinaria. En el mismo tono confidencial, le diré que la segunda huida —la del muchachito empleado en Telégrafos— me pareció tan justificada como

la del propio Richard. Con aquella mamá no se podía ir a ninguna parte. De todos modos, usted y yo debemos tener cuidado de no decir estas cosas delante del sexo femenino. A las chicas —y a las que dejaron de serlo hace años— el repetido doctor les ha caído bomba. En nosotros, la reacción ha de ser distinta. También a ellas les molesta la reiteración de anuncios con Elena Duque de protagonista, y a usted y a mí nos siguen pareciendo encantadores. En estas cuestiones, amigo mío, hay que comprender al prójimo y ser condescendiente con sus gustos. No se hacen los programas para unas pocas personas, sino para que todas encuentren aspectos parciales que les sean gratos. No olvide nunca que apagar el receptor es muy sano en muchísimas ocasiones. Y si la familia no nos lo permite, podemos bajar a tomarnos un café... donde no haya televisor funcionando. Si lo hay, es más cómodo y más barato quedarse en casa.

Por último: a usted le ha parecido demasiado insignificante la novela de sobremesa que nos han ofrecido en la semana última. Vamos a estar completamente de acuerdo, pero con alguna reserva mental por mi parte. Convento en que todas esas incidencias que se desarrollan en torno a la herencia de «James Gloucester», están prendidas por el solo hilo de la voluntad omnipotente del autor. Convento en que muchas situaciones no son aceptables en mediana lógica, y suscribo su criterio de que al final hay demasiado merengue, demasiado azúcar y mucha mermelada cursiloidé. Pero no olvide que estamos en verano, en pleno período de vacaciones, y que, por lo tanto, no es época ésta de estropear las digestiones con problemas gordos ni terribles conflictos. Personalmente, lo he tomado como una horchata con sacarina, que no acaba de gustarme, pero que sirve en definitiva para mi refresco. Parodiando el anuncio, le diré ahora que «ya vendrá el otoño». Entonces, será el momento de exigir programas con mayor enjundia y solera. ¿No le parece?

Perdone el tono de esta carta, pero también yo tengo psicosis de verano y no me puedo poner demasiado serio. Con mis cordiales saludos, reciba el testimonio de gratitud de su afmo.

Regina
SEMANA DEL 15 AL 21 DE AGOSTO DE 1966

«La gran muralla»
En Color
por Yoshito Takamara

«Doris Day en el oeste»
En Color
por Doris Day y Howard Keel
Programa apto para menores

Borrás
(Refrigeración Carrier)

EL CARDENAL
UNA SUPERPRODUCCION DE OTTO PREMINGER
TOM TRYON · ROMY SCHNEIDER · CAROL LYNLEY · JILL HAWORTH · RAF VALLONE · JOHN SAXON · BURGESS MEREDITH · JOSEF MENDRAD · JOHN HUSTON EN EL PAPEL DE «GLENCOG»
TECHNICOLOR® PANAVISION® 70 mm.

¡El film que constituyó el mayor suceso en 1965, sigue siendo la máxima sensación de 1966
Panavisión-70 mm.

PRINCIPAL PALACIO - DELICIAS
(Refrigeración Carrier)

VERGARA - DORADO - ATENAS
(Refrig. Westinghouse) (Refrig. Carrier) (Refrigerado)

A partir de hoy lunes:
¡EL MAXIMO ESPECTACULO DEL ESPIONAJE!
¡No conocía fin, ni en el amor... ni en la lucha!

JAMES COBURN
LEE J. COBB
GIL A. GOLAN
EDWARD MULHARE

FLINT, AGENTE SECRETO
CINEMASCOPE COLOR DE LUXE

Productor: Director: Guión de
SAUL DAVID · DANIEL MANN · HAL FIMBERG · BEN STARR

Y, además, un fantástico film de capa y espada
EL MAGNIFICO AVENTURERO
TECHNICOLOR
(Autorizado mayores 18 años)

COLISEVM **REGIO PALACE** **PALACIO BALAÑA**
(Refrigeración Carrier)

HOY LUNES, ESTRENO, EN SESION MATINAL, A LAS 10

¡La gesta de cinco aventureros que sólo podían alcanzar su libertad arriesgando la vida en una acción imposible!

SECRETIA INVASION

STEWART GRANGER · RAP VALLONE · MICKEY ROONEY · EDDY BYRNES · HENRY SILVA
MIA MASSINI · T. WRIGHT CAMPBELL · GENE CORMAN · ROGER CORMAN
COLOR DE LUXE PANAVISION® UNITED ARTISTS

Completará el programa:
La ladrona, su padre y el taxista
(Autorizada mayores 18 años)

COLISEVM
(Refrigeración Carrier)

Sigue registrando uno de los mayores éxitos de su brillante historia con la exhibición en exclusiva de

¡EL MAYOR ESPECTACULO DEL AÑO!

KIRK DOUGLAS · RICHARD HARRIS
LOS HEROES DE TELEMARCK
ULLA JACOBSSON · MICHAEL REDGRAVE
DIRECTOR
TECHNICOLOR ANTHONY MANN PANAVISION 70 mm.

ECOS de la escena y de la pantalla

VENECIA A LA VUELTA DE LA ESQUINA



El último de los grandes Festivales Internacionales del Cine del año, el certamen de Venecia, está a punto de iniciar sus actividades. Dado el nivel medio de los anteriormente celebrados —no hubo exceso de bondad, ni con mucho— en Cannes, San Sebastián o Berlín— Venecia puede ser el centro de máximo interés, a la hora de calibrar la importancia del cine mundial en 1966.

Se habla de algunos títulos interesantes... sobre el papel. Por ejemplo, la primera película de Francois Truffaut, realizada con elementos distintos a los que en él son habituales. El realizador de «Los cuatrocientos golpes», que dio un cambio total de estilo en «La piel suave», se lanza ahora a un film de «ciencia-ficción», realizado en color, y con todos los medios necesarios. La película, «Fahrenheit 451», realizada en Gran Bretaña, ¿nos descubrirá un nuevo Truffaut? Y si es así, ¿será tan original y directo en su cine?

Otros títulos de Venecia nos hablan de «Las criaturas», de Agnes Varda, y de «La busca», representación esta última de España. Se trata de la «opera prima» de un realizador recién salido de la Escuela. Hay que poner confianza en él, y esperar que consiga colocar también una pica española en el reparto de galardones del último Festival del año.

1967, NUEVA COMBINACION ALFONSO PASO-ANTONIO GARISA



El binomio formado por Alfonso Paso, como autor, y Antonio Garisa, como actor, ha conseguido algunos éxitos notorios en Barcelona. Caso concreto, el de «La corbata», una de las comedias que más tiempo han permanecido en cartel en el curso de los últimos años.

Ahora —un «ahora» relativamente lejano ya que se refiere a los primeros días de 1967— volverá la combinación a intentar alcanzar la diana del éxito. Para ello, y tras firmar el correspondiente contrato, que les cederá el escenario del Poliorama, Alfonso Paso se ha puesto a escribir una nueva «comedia de denuncia» que, por esta vez, según nos dicen, va a situarse en Barcelona como escenario, en lugar de su habitual «madriñenismo».

La temporada se abrirá, sin embargo, con obra ya estrenada, y que forma un eslabón más en la serie que tantos dividendos ha dado hasta ahora a la pareja actor-autor.



CON UNA REFRIGERACION PERFECTA

UN ESPECTACULO ALEGRE Y DIVERTIDISIMO

Con todas las comodidades, reirá y lo pasará en grande y olvidará que existe el verano

viendo todos los días, en su triunfal

¡SEXTA SEMANA!

el vodevil al estilo francés, a ritmo de revista, creación cómica del genial

ALADY

y destacadas figuras del Teatro, Revista y Televisión



A PUNT DE SOLFA...

Sensacional éxito veraniego dedicado a todos los Rodríguez barceloneses, en un clima cómodo y refrigerado

WINDSOR PALACE
TEL. 228.44.28
Local refrigerado

Conjuntamente con

Peine Pelayo

Refrigeración Carrier

SEGUNDA SEMANA TRIUNFAL



JAMAS VERA UN CHARLTON HESTON TAN VIRIL

(AUTORIZADA MAYORES DE 18 AÑOS)

Además, en CINE PELAYO: «CIELOS ARRIBA», por Peter Sellers

¿DISNEYLANDIA, EN BARCELONA?

Mientras se están ultimando ya las copias y sonorización de «El mago de los sueños», el primer gran film de dibujos animados que se ha realizado en España, su creador y dibujante ha emprendido un nuevo viaje a Estados Unidos, donde permanecerá durante tres semanas en los Estudios de Walt Disney.

La relación entre Francisco Macián y Walt Disney es constante, e incluso tiene carácter de íntima colaboración en algunos aspectos. Este trabajo en común y esta amistad, podría dar cima a un proyecto que el «mago de Burbank» acaricia desde hace algún tiempo, sin que hasta ahora haya cristalizado en realidad: la creación de una «Disneylandia» en España, y más concretamente en Barcelona.

El proyecto siempre ha tropezado con dificultades financieras, pero el «boom» experimentado en la instalación del «Parque de Atracciones» de Montjuich, podría hacer pensar que un recinto de las características de «Disneylandia», significaría también inversión importante, pero reintegrable a corto plazo, y de rápidos dividendos.

Con un plan ya trazado, como sabemos existe, es posible que la realidad no estuviera muy lejos. El viaje de Macián a Estados Unidos, aparte los resultados artísticos cara a su última película —una combinación entre dibujos y seres humanos, entre éstos la pecosilla Rita Pavone— puede ofrecernos noticias sobre la «Disneylandia» de Barcelona.

UN ESPECTACULO INSOLITO

De momento, y salvo una reposición, no se anuncian novedades para la presente semana, en el parco panorama teatral barcelonés.

Aunque sí hay ensayos y preparativos cara a un futuro inmediato... y a otro algo más lejano. Porque en el Victoria, se está trabajando a gran ritmo cara al próximo «super-espectáculo» de Joaquín Gasa, del que ya les hablamos en estas mismas columnas.

No es nuestra intención adelantar los acontecimientos. Pero sabemos que entre los «números fuertes» del programa —la revista será estrenada en septiembre— figura un «strip-tease» monísimo...

Teatro

TALIA

(Refrigeración «Carrier»)

¡ULTIMOS DIAS!



ETHEL ROJO

en

DEL ROJO AL VERDE

¡DESPEDIDA EL 25!

HOTEL IMPERIAL
FAMILIAS · MATRIMONIOS
ECONOMICO
C. SAN PABLO, 20 (Liceo)

INTERCAMBIO ARTISTICO



let español), en los principales escenarios rusos, que la del «Ballet Mosseiev» que pronto veremos en Barcelona, demuestran el interés existente en los respectivos países por conocer las muestras de la cultura popular y artística del otro.

Resulta curioso, sin embargo, el segundo paso previsto para dicho plan: Ya que, mientras en España veremos actuar el «Circo de Moscú» —una de las formaciones circenses de mayor prestigio en el mundo, y que une a la calidad de todas sus figuras, un concepto diferente del que nosotros tenemos del Circo— los españoles les enviaremos a una de las españolas más conocidas en el Mundo: la espectacularmente bella, Sara Montiel.

El plan de intercambios artísticos entre Rusia y España está dando excelentes resultados en su primera fase. Lo mismo la actuación de Antonio y su «ba-

Sara, que aparte su labor cinematográfica, no es amante de prologar sus actuaciones personales, alcanzará, sin lugar a dudas, un gran éxito en esta próxima gira por Rusia.



(ESCUELA NACIONAL DE CIRCO)

INSTALADO EN EL CENTRO DE LA PLAZA DE CATALUÑA

¡NIÑOS DE BARCELONA!

HOY, A LAS 4'30, GRAN GALA INFANTIL

CON TODA CLASE DE REGALOS

4.ª

semana de éxitos sin precedentes en la historia del circo

¡UNICO EN EL MUNDO! 150 ARTISTAS, 150

Realizando los más arriesgados ejercicios y consiguiendo momentos inolvidables

¡COLOR, ALEGRIA Y JUVENTUD!

ICARIOS — SALTADORES — TRAPECISTAS — LA NORIA HUMANA — PAYASOS CABALLISTAS — RODEO AMERICANO, ETCETERA

¡SALUDAMOS A BARCELONA!

CITANDOLA A LAS 4'30, 7 Y 10'45
MAÑANA MARTES, sesión 10'45

FUNCION DEDICADA A LA CIUDAD DE BARCELONA

CON LA ASISTENCIA DEL AYUNTAMIENTO EN PLENO



Ayuntamiento de Barcelona

Juventudes Musicales

Serenatas en el Barrio Gótico

ANNA RICCI (mezzo-soprano)
ANGEL SOLER (clavicémbalo)

Madrigales franceses y españoles (S. XV - XVII)

Patio del Antiguo Hospital de la Sta. Cruz

Miércoles, 17 agosto, a las 22'30

Localidades en las taquillas de la Pl. Cataluña

APOLO

TODOS LOS DIAS 6'30 TARDE, 11 NOCHE

¡Y... SIGUEN LOS LLENOS DIARIOS!

COLSADA

PRESENTA SU PRIMERA GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS

CON LA VENUS RUBIA VENEZOLANA

INGRID GARBO

UN GRITO DE FRIVOLIDAD

UN ALARDE ESPECTACULAR

CON EL ESTRENO

DE LA SUPERSONICA REVISTA COMICA DE GRAN ESPECTACULO

ME LAS LLEVO DE CALLE LUIS CUENCA

¡UN NUEVO EXITO! ¡OTRO GRAN ACIERTO!

DELEITESE... CONTEMPLANDO A HERMOSAS MUJERES. • ¡LAS ALEGRES CHICAS DE

EL FABRICANTE DE CARCAJADAS



LUIS CUENCA

COLSADA

ATRACCIONES DEL ESPECTACULO:

Formidable «ballet» ruso Dimitry KONSTAN TINOV
HERMANAS GADEA «BALLET» MODERNO PARAISO DANCER
MARIACHI MUSICO-VOCAL MEXICANO

ANITA LUNA

LA VELETTE DE LA SIMPATIA

MARI CARMEN

LA JUVENTUD CONVERTIDA EN MUJER

ALGUNAS FRASES DE LA CRITICA DE PRENSA SOBRE EL ESTRENO DE ESTA FABULOSA REVISTA

LA VANGUARDIA:

«COLSADA ha estrenado en el Teatro Apolo

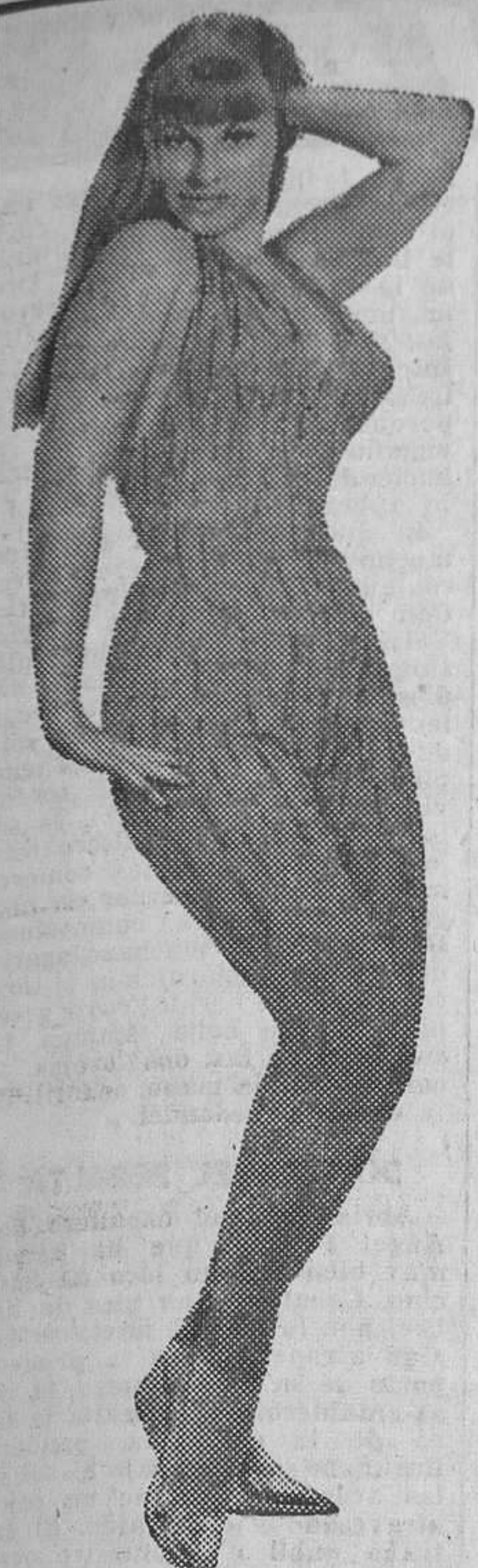
una revista en la que se combinan hábilmente una historieta cómico-picaresca con primeras figuras, cuadros y desfiles brillantes, hermosas mujeres y destacadas atracciones internacionales.

«ME LAS LLEVO DE CALLE» posee un argumento gracioso, con enredos matrimoniales y atrevidas escenas.» (Eirmado: M. Planas)

EL COMICO DE LA GRACIA SERIA



PEDRO PEÑA



TARDE, 6'30 Y 11, NOCHE

JAIME FERRATE PRESENTA EL SENSACIONAL ESPECTACULO

BELLEZAS EN TAXI CON LOS YE-YES GADITANOS

VICTORIA

Tel. 241-39-85

IVETTE RENE
EMILIO LAGUNA

EUGENIA ROCA

¿ARTISTA INVITADO?

SABINA

MARIEL — MONICA
ENRIQUE NAVAS

LERIN — RAFAEL — M. DEL MAR — SONIA — FELINA — MARGARITA PRECIOS DE VERANO: LA MEJOR BUTACA: 80 PTAS

TEATROS

APOLO. (Teléf. 241-40-06.) — Tarde, 6'30. Noche, 11. Colsada presenta su primera gran compañía titular de revistas con la reaparición de los astros del género: Ingrid Garbo, Luis Cuenca, Pedro Peña, Anita Luna, Mari Carmen, Hermanas Gadea, Ballet Paraiso Dancer, con el estreno de la revista de Giménez Allén y García, música de los maestros Laurentis y Dolz: **ME LAS LLEVO DE CALLE.** Con el formidable ballet ruso Dimitry Konstantinow y las alegres chicas de Colsada. Fastuosa presentación. ¡Un alarde espectacular!

BARCELONA. (Tel. 221-37-51.) Compañía Catalana de vodevil «La Carátula Verde». A las 6'15 y 10'45. Gran éxito cómico de Gema del Río en **EL SENYOR BERNAT I LA...** LLUCIETA, con Juan Vellilla, Marta Flores y Pedro Gil. Dirección: J. Grabulosa.

CALDERON. (Teléf. 221-80-30.) A las 6'15 y 10'45. José Marzo presenta un gran éxito: **MIRANDO HACIA ATRAS CON IRA,** de John Osborne. ¡Una obra internacional!

CANDILEJAS. (Tel. 232-43-35.) 6'30 y 10'45. Últimas representaciones de DOS MESSOS A BARCELONA, de Muntanyola. Miércoles, tarde y noche, Francisco Valls en **EL MILLOR DEPENDENT DEL MON,** de F. L. Gacía. (Apto.) ¡Solo por breves días!

TALIA. (Tel. 241-14-47. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 6'30. Noche, 11. En el 7.º mes triunfal. ¡Últimos días!, de Ethel Rojo, con su espectáculo internacional: **DEL ROJO AL VERDE.** Despedida el 25 del corriente.

TEATRO GRIEGO DE MONTJUICH. (AL AIRE LIBRE.) — Hoy, 10'45 noche. Última actuación del Ballet de Barcelona **ESBART VERDAGUER.** Dirección musical: Agustín Salvador Mel-lo. Localidades: autobuses en la forma acostumbrada.

ROMA. (Refrigerado. Teléfono 221-51-47.) — Compañía vodevil estilo francés. Sexta semana triunfal, 6'30 y 11: **A PUNT DE SOLFA,** con Alady y primerísimas figuras teatro-revista y televisión. ¡Un vodevil divertidísimo a ritmo de revista!

VICTORIA. (Tel. 241-39-85.) — Tarde, 6'30. Noche, 11: **BELLEZAS EN TAXI,** con «Los ye-yes» gaditanos, Ivette René, Sabina, Mariel, Mónica, Eugenia Roca, Laguna.

ALCAZAR. (Refrigeración Carrier. Tel. 221-17-01.) — Hoy, matinal a las 10'15. Tarde a las 5'30 (película, 5'50). Noche, 10'15 (película, 10'35). Numeradas: No-Do y «My Fair Lady». Versión original con subtítulos en español. Abierto el despacho de localidades de venta anticipada. (Mayores 14 años.)

ALEXANDRA. (Refrigeración Carrier.) — Laborables, 4'35, 10'30, y festivos, 11 matinal 4'30 y 6'30: «Operación Ticiano».

ARIBAU CINEMA. (Refrigeración Carrier. T. 243-62-84.) — Matinal, 10'45, estreno: «Las zapatillas rojas». Tarde, 3'45, sin numerar; especial, 6'30 y noche, 10'20, numerada. (Apto 14 años.)

ASTORIA. (Refrigerado.) — Matinal a las 11. Tarde, 4'10, sin numerar; 6'40 y 10'40, numeradas: «Ana», con Silvana Mangano. (No apto.)

ATLANTICO. (Refrigeración Carrier.) — «Operación Ticiano» (estreno) y «El crepúsculo de los audaces». Continua desde las 4.

ATLANTICO. (Ramblas, 122. Refrigerado.) — Siempre apto. Continua, 10'30 mañana. Gary Cooper y Ruth Roman en «Dallas, ciudad fronteriza» (Technicolor), Imágenes y No-Do A. B. y C.

BALMES. (Refrigeración Carrier.) — Continua: «El hotel de los lios» y «Marinos a la fuerza». (Apto.)

BORRAS. (Tel. 222-56-27. Refrigeración Carrier.) — Matinal a las 10'15. Tarde, continua a partir de las 3'45: No-Do y «El cardenal». (Horario película: 10'25, 3'55, 7'01 y 10'07.)

BOSQUE. (Refrigeración Carrier. Tel. 227-07-93.) — Hoy, matinal, 10. Tarde, continua, 4: «Secreta invasión» (estreno) y «La ladrona, su padre y el taxista». (Apto 18 años.)

CAPITOL. (Refrigerado. Teléfono 221-27-32.) — Matinal a las 10. Tarde, desde 3'30: «Rueda de sospechosos», con José Suárez y Susana Campos (3'30, 6'35, 9'23). «La sangre del vampiro», con Donald Wolfitt y Bárbara Shelley (4'47, 7'52, 10'50) y No-Do. (No apto.)

CATALUNA. (Aire acondicionado.) — Hoy, matinal a las 10. Tarde, continua, 3'30: «El tigre se perfuma con dinamite» (color) y «Como un trueno». (No apto.)

CRISTINA. (Aire acondicionado.) — Matinal a las 11. Tarde, 4'10, sin numerar, 6'40 y de, 10'40, numerada: «Ana», con Silvana Mangano. (No apto.)

COLISEUM. (Tel. 221-84-66. Refrigeración Carrier.) — Hoy, matinal, 11. Tarde, 3'40 y especial, 6'30. Noche, 10'30: No-Do y «Los héroes de Telemark». (Autorizada mayores de 14 años.)

COMEDIA. (Refrigerado. Teléfono 221-51-72.) — «Orden: F X 18 debe morir». (No apto.) Matinal a las 11'15. Tarde, 4'15; numeradas, 6'40 y noche, 10'40.

DIAGONAL. (Refrigerado. Teléfono 228-14-07.) — Matinal a las 11'10. Tarde, 4'45. Noche, 10'45, numerada: «Lemmy contra Alphaville». (Mayores 18 años.)

EXCELSIOR. (Refriger. Frides.) Matinal, 10'30. Tarde, continua: «El hotel de los lios» y «Marinos a la fuerza». (Apto.)

FEMINA. (Refrigerado. Teléfono 222-00-39.) — Matinal, 11. Tarde, 4'40; numeradas, 6'45 y 10'45: «Los piratas de Maresia». (Apto.) Últimos días.

MARYLAND. (Refriger. Westinghouse.) — Continua: «El hotel de los lios» y «Marinos a la fuerza». (Apto.)

MONTECARLO. (Local refrigerado. Tel. 215-00-69.) — Tarde, continua, de 5 a 9. Noche, 10'45: «El poder y la gloria». (No apto.)

NIZA. (Tel. 257-86-41.) — Continua desde las 4'30: «Arenas del Kalahari». Además, «Mundo de noche» y No-Do. (No apto.)

NOVEDADES. Teléf. 232-30-13. Refrigeración Carrier.) — Hoy, matinal a las 11'05. Tarde, 4'15, 6'40 y 10'40 noche, numerada: No-Do y «La ciudad no es para mí». (Mayores 14 años.)

PALACIO BALANA. (Refrigeración Carrier.) — Hoy, matinal a las 10 (estreno) Tarde, continua: «Secreta invasión» y «La ladrona, su padre y el taxista». (Apto 18 años.)

PELAYO. (Refrigerado. Teléfono 221-43-70.) — Continua desde las 3'30: «Cuando ruge la marabunta» y «Cielo arriba». (No apto.) Matinal a las 10.

PETIT PELAYO. (Refrigerado. Tel. 221-43-70.) — Continua, 11 mañana: «Horizontes del Oeste» y «Final de una luch». (No apto.)

POLIBAMA. (Refrigeración Carrier.) — Matinal a las 10. Tarde, continua: «El leopardo de Seawaks» y «Mary Poppins». (Apto.)

REGIO PALACE. (Refrigeración Carrier.) — Hoy, matinal, 10 (estreno) Tarde, continua: «Secreta invasión» y «La ladrona, su padre y el taxista». (No apto.)

SAVOY. (Refrigerado. Teléfono 215-37-76.) — Mat. 10'30. Tarde y noche, cont. «Escuela de enfermeras» y «Los pájaros», en color. El más terrorífico film de A. Hitchcock. (No apto.)

TIVOLI. (Refrigeración Carrier. Tel. 221-42-52.) — Matinal a las 11 (estreno): «El señor de la guerra». Tarde a las 4, numerada, 6'30. Noche, 10'30. (Autorizada mayores 18 años.)

URGEL CINEMA. (Refrigeración Carrier. T. 243-79-54.) — Hoy, matinal a las 11. Tarde, 4'10, sin numerar; 6'30 y 10'40 noche, numeradas: No-Do, dibujo en color y «Escuela de sirenas». (Apto.)

WINDSOR PALACE. (Teléfono 228-44-28. Local refrigerado.) — Matinal, 11'15. Tarde, 4'15; numeradas, 6'30 y 10'40: «Cuando ruge la marabunta». (No apto.)

CINERAMA

CINERAMA FLORIDA. (Teléfono 224-16-06. Floridablanca, 135. Refrigerado.) — Matinal a las 10'30. Tarde, 5'30, noche, 10'15, numeradas: «La batalla de las Ardenas», presentada en Super-Cinerama. (Mayores 14 años.) Venta anticipada de localidades.

CINERAMA NUEVO. (Teléfono 241-38-00. Refrigerado.) — Matinal a las 10'30. Tarde, 3'30 y 6'40; noche, 10'15, numeradas: «La batalla de las colinas del whisky». Venta anticipada de localidades. (Apta para todos los públicos.)

CINERAMA WALDORF. (Teléfono 223-23-02. Calabria, 38, esquina Avda. Mistral. Refrigerado.) — Matinal a las 10'15. Tarde, 3'15 y 6'45; noche, 10'15, numeradas: «La carrera del siglo». Venta anticipada de localidades. (Apta para todos los públicos.)

Salones de reestreno

A B C CINEMA. (Balmes, 306. Tel. 227-56-90.) — Continua: «El falsificador de Londres» y «Jane Fonda». (No apto.)

ADRIANO. — «Lío en los grandes almacenes» y «El tulipán negro». (Apto.)

ALARCON. — «Seis mujeres para el asesino» y «El ladrón de cadáveres». (No apto.)

ALONDRA. — «Brazos de terciopelo» y «Misión Lisboa». (No apto.)

ATENAS. (Refrigerado. Teléfono 247-49-80.) — Continua desde las 4: «Flint, agente secretos» y «El magnífico aventurero». (No apto.)

ARENAS y LICEO. — «Operación Rubi negro» y «El triunfo de Robin Hood».

AMERICA. (Local refrigerado.) «Saul y David» y «El espía que surgió del frío».

ARNAU. — Matinal: «Caravana al Oeste» y «El Santo contra el estrangulador».

AVENIDA. — «Brazos de terciopelo» y «Misión Lisboa». (No apto.)

AVENIDA DE LA LUZ. (Teléfono 231-41-86.) — Continua desde las 11 de la mañana: «Mil caras tiene el amor» y «Noche de angustia». (Mayores 18 años.)

BOHEMIO, GAYARRE y GALILEO. — «Tarzán y su hijo» y «Supermán contra la banda negra». (Apto.)

BONANOVA. (Tel. 247-34-02.) — De lunes a miércoles: «La colina del adiós» y «La máscara de hierro». De jueves a domingo: «Los titanes» y «El premio».

CASTILLA. — De lunes a miércoles: «La ley de las fieras» y «Sargento York». (Apto.) De jueves a domingo: «A escape libre» y «Regalo para soltero». (No apto.)

CENTRAL. (Aribau, 8.) — «Lío en los grandes almacenes», Jerry Lewis, y «Agárrame ese vampiro», Technicolor. (Apto.)

CENTRICO y DIANA. (Teléfono 221-52-00.) — «Los ralles del crimen» y «Noches del universo». (No apto.)

CERVANTES. — «La ingenua explosiva» y «El falsificador de Londres». (No apto.)

CINEMAR. (Local refrigerado.) «Traidor en el infierno» y «Los invasores». (Apto.)

CHILE. — «La ingenua explosiva» y «El falsificador de Londres». (No apto.)

DELICIAS. (Refrigeración Carrier. Travesera de Gracia, 224. Tel. 213-43-40.) — Hoy, matinal: «El magnífico aventurero» y «Flint, agente secretos». (No apto.)

DORADO. (Refrigeración Carrier.) — Matinal a las 10: «Flint, agente secretos» y «El magnífico aventurero». (No apto.)

DUCAL. — De lunes a jueves: «El diablo a las cuatro» y «Su último deseo». De viernes a domingo: «Cinco mujeres marcadas» y «Safari en Malasia».

EDEN. — «La ingenua explosiva» y «El falsificador de Londres».

ESLAVA. (T. 230-06-10.) — «Saul y David» y «El espía que surgió del frío». (No apto.)

ESPAÑOL. — «Operación Rubi negro» y «El triunfo de Robin Hood». (No apto.)

GOYA. — «Safari» y «Lafayette». (Apto.)

INFANTA. (Avda. de Sarriá, 33-35.) — «Sangre en la pradera» y «El triunfo de Buffalo Bill». (Apto.)

IRIS. — «Misión en la jungla» y «La gata negra». (No apto.)

LATINO. — «El dedo en el gatillo» y «Colinas ardientes». (Apto.)

LIDO. (Pantalla panorámica. Tel. 225-49-19.) — «Doble programa en exclusiva! «El genedarme de Saint-Tropez», por Louis de Funes, Genevieve Grad (Cinemascope y Technicolor) y «Dos en la guillotina», por Connie Stevens y Dean Jones.

LORETO. (Refrigeración Carrier.) — «Saul y David» y «El espía que surgió del frío».

MALDA. — «La mansión de los Furi» y «El nuevo caso del inspector Cluso».

MANILA. — Continua, 3'30: «Los ralles del crimen» y «Tres danesas en París», color. (No apto.)

MERIDIANA. — «La cuadrilla de los once» y «Los seductores».

MODERNO. (Refrigeración Carrier. Tel. 257-16-47.) — «Mil caras tiene el amor» y «Noche de angustia». (No apto.)

MONTERREY. — «Este perro mudo» y «Sangre en la pradera». (No apto.)

MUNDIAL. — «Mayor Dundee» y «Tarzán en peligro». (Apto.)

NAPLES. (Refrigeración Carrier. Avda. S. Antonio M.ª Claret, 168.) — «La ingenua explosiva», por Jane Fonda y «El falsificador de Londres».

PALACIO DEL CINEMA. (Refrigeración Carrier.) — Hoy, matinal a las 10. Tarde, continua, 4: «La presa desnuda» (color) y «Judea». (No apto.)

PRINCESA. — Continua, 3'30: «El dedo en el gatillo» y «Lord Jim», ambas en color. (No apto.)

PRINCIPAL PALACIO. — (Matinal a las 10. Tarde, continua: «Flint, agente secretos» y el magnífico aventurero». (No apto.)

PROVENZA. — Del 15 agosto al 4 de septiembre: cerrado por vacaciones.

PROYECCIONES. — «Brazos de terciopelo» y «Misión Lisboa». (No apto.)

RAMBLAS. (Tel. 221-89-72.) — «Operación Rubi negro» y «El triunfo de Robin Hood».

REX. — «Un italiano en la Argentina» y «El honrado gremio del robo». (No apto.)

REGINA. (Séneca, 22. Teléfono 227-54-01.) — «Doris Day en el Oeste» y «La gran mural». (Apto.)

RIALTO. — Estreno No-Do: «Pan, amor y fantasía» y «Río Conchos». (Apto.)

RIO CINEMA. (Matanzas, 40 - Pinar del Río, 24-26, junto Viviendas del Congreso. Teléfono 251-13-22.) — Del 15 al 17: «Esplendor en la yerba» y «Tarzán y su hijo». Del 18 al 21: «Un vampiro para dos» y «Moulin Rouge». (No apto.)

RONDAS. — Continua: «El valle de la violencia» y «El hombre del Cadillac». (No apto.)

ROXY. — Continua: «Operación Rubi negro» y «El triunfo de Robin Hood». (14 años.)

SANLEHY. (Refrigerado.) — «Cabriola» y «El campeón». (Apto.)

SPRING. — «Fin de semana» y «El crepúsculo de los audaces».

TRIANA. — «El infierno de Mekong» y «Trampa para un espía». (No apto.)

VERDI. (Refrigeración Carrier.) «Pan, amor y fantasía» y «El enigma del clavel chino». (No apto.)

VERGARA. (Tel. 221-76-46. Refrigeración Westinghouse.) — Desde las 3: «El magnífico aventurero» y «Flint, agente secreto». (No apto.)

DIVERSIONES

NILO. (Violante de Hungría, 153. Sans. Aire acondicionado.) — Hoy, tarde. El salón más moderno de Barcelona presenta al indiscutible cantante Hipólito Estévez. Gran ORQUESTA FANTASIO, con la voz maravillosa de Eddy Moreno.

BAHIA. (Oizinelas, 81. Sans.) Fantástica sala de baile familiar. Hoy, de 5'30 a 10 de la noche. Selectos bailes. Gran ORQUESTA CALIFORNIA.

RESTAURANTE MONUMENTAL. (Mayor de Gracia, 25 y 27.) — Hoy, tarde a las 6 y noche a las 10'30: Selectos bailes

INFANTILES

PUEBLO ESPAÑOL. — Hoy, a las 5 tarde. Magnífico festival infantil.

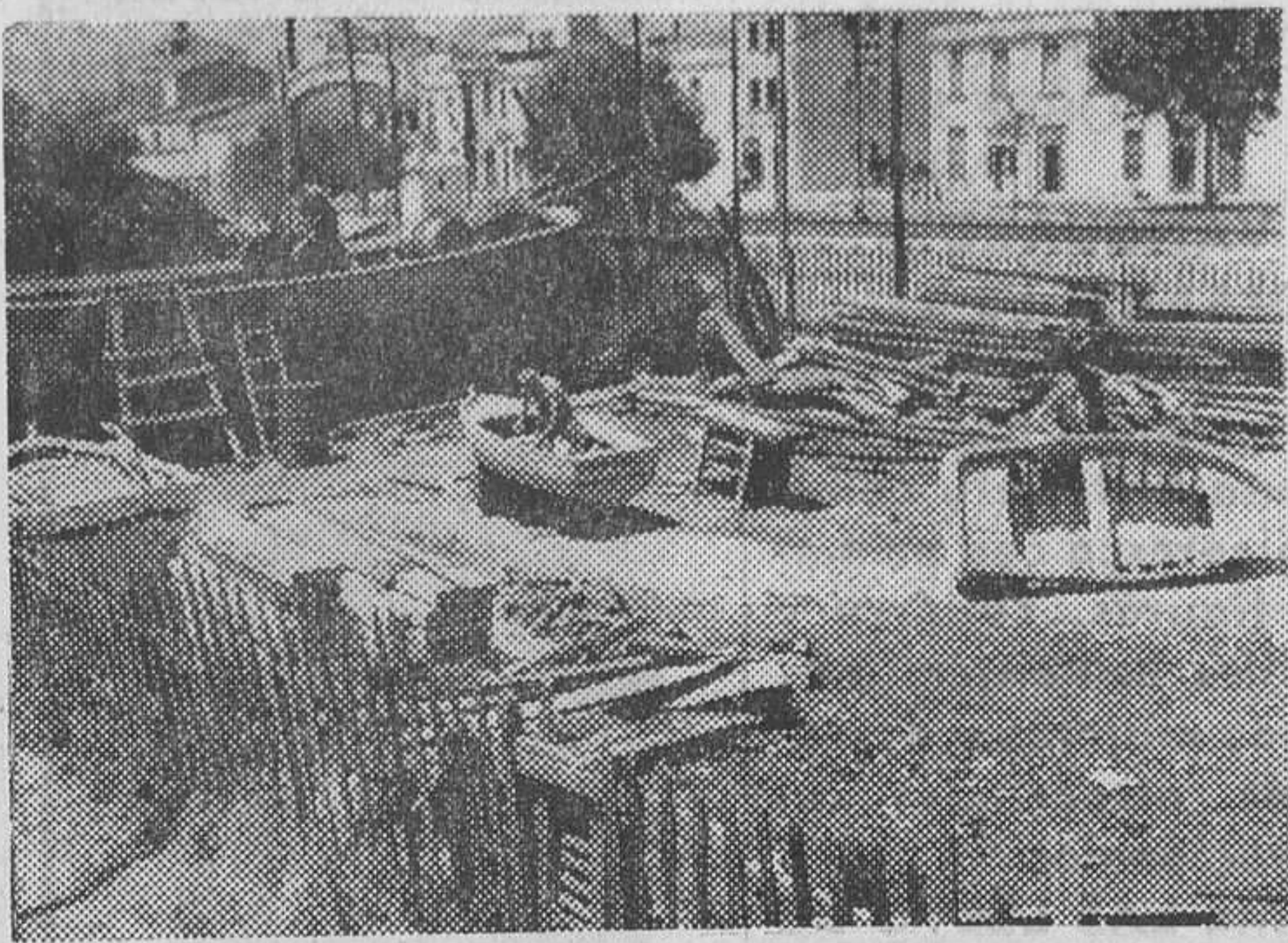
CIRCO

CIRCO CIUDAD DE LOS MUCHACHOS. (Instalado en la Plaza de Cataluña.) — Hoy y todos los días, tarde a las 7 Noche, a las 10'45. Domingos y días festivos, tarde, 4'30, 7, y noche a las 10'45. 150 artistas jóvenes en la pista. ¡Fastuosa de la Plaza de Cataluña. ¡Un espectáculo inolvidable! Localidades en el Circo y taquillas del mismo. (Teléfono 231-35-60.)

CINES Salones de estreno ARCADIA. — Cerrado por reformas.

NOTICIAS DE LA REGION

PASADO Y PRESENTE DE LAS CONSTRUCCIONES NAVALES EN MATARÓ



Aspecto de uno de los últimos astilleros existentes en Mataró (Foto Masachs)

Dos grandes embarcaciones construidas en los astilleros mataroneses hemos visto botar al agua en los últimos meses. Otra, de tonelaje similar, se halla ya en avanzado estado de construcción. Ciertamente que en la modesta atarazana mataronesa se trabaja de firme ahora. Mas, ¡qué lejos están las construcciones navales de Mataró de la importancia que tuvieron antaño! Ello no debe empero causar extrañeza. Como para tantas otras cosas, los tiempos han cambiado para los amestres d'aixa y sus colaboradores. El crecimiento del transporte por mar que se inició dentro del último tercio del pasado siglo —en el que el transporte de mercancías en ferrocarril fue adquiriendo importancia, quedando el tráfico marítimo para grandes cargamentos y distancias considerables— forzosamente había de repercutir en la actividad o marcha de los astilleros radicados en poblaciones como Mataró. Otras causas influyeron en tal decadencia, entre ellas la falta de un puerto y la proximidad del de Barcelona, que de relativa importancia hasta mediado el siglo XIX, ha llegado a ser el primer puerto del Mediterráneo occidental.

Con anterioridad al siglo XVIII poco se sabe de cierto con referencia a la importancia y actividad de los astilleros de Mataró, pero en 1773, en que se publicó un «Reglamento de Navegación, Pesca, Carga y Descarga, Gobierno Económico, y Cuenta y Razón de los Fondos Comunes de la Gente de Mar y Maestranza de la Provincia de Mataró» —la capital del Maresme fue cabeza de provincia marítima hasta el año 1889, provincia que comprendía desde Montgat hasta Tossa—, la atarazana mataronesa era tenida, al igual que la de Arenys, como la más importante del Maresme. Dicha importancia decreció bas-

tante a partir de la invasión francesa de 1808, volviendo a adquirir pujanza en 1850, al tomar la dirección de la «drassana» de Mataró Francisco Sagarra. Por espacio de un decenio, de 1850 hasta 1859 —año éste en que falleció Sagarra—, las construcciones navales en Mataró adquirieron un notable esplendor. Numerosos bergantines, goletas, fragatas, corbetas, polarcas, etcétera, además de otras embarcaciones de menor parte, salieron de los astilleros mataroneses. Algunas de estas naves se hicieron célebres en sus singladuras, tales como el bergantín «Caupolicán» y las fragatas «Julia Málaga» y «Joven Emilia», cuyas andanzas resultaría largo relatar. A la muerte de Sagarra, que casi coincidió con el auge que iba tomando el tráfico de mercaderías por ferrocarril, dejaron prácticamente de construirse aquí navíos de gran tonelaje, y sólo siguieron ejecutándose los de relativamente reducido tamaño y de pesca. La «drassana» de Mataró había perdido ya su importancia e indudable prestigio, quedando reducida a unos modestos astilleros que «han anat fent la viviu» hasta nuestros días.

Algunas veces hemos pensado que la existencia de estos astilleros que actualmente nos cabe contemplar en la playa de Mataró tal vez deba atribuirse más a un noble y admirable prurito de ir conservando, siquiera a escala menor, la tradición de esta especialidad constructiva, que a una necesidad verdadera, si bien puede llegar un día —sobre todo pensando en el incremento que va tomando el deporte náutico— que resulte precisa su subsistencia. Así es de desear, ya que una ciudad de tan antigua tradición marinera, como es la capital del Maresma, sin astilleros, casi no se concibe.

F. ENRICH I REGAS

BARCELONA

TARRIASA Estancia de un misionero tarrasense

Tarrasa, 14. — Se encuentra en esta ciudad el misionero escolapio reverendo P. Antonio Martínez, que ejerce su apostolado entre los senegaleses en la región africana de la Casamance que depende de la misión de Oussouye. Después de narrar con todo detalle las características del Senegal y la vida y costumbres de sus moradores, el P. Martínez expuso que, entre los medios materiales que allí hacen falta, serían muy convenientes dos cosas: un telar de mano para que aprendan a tejer, y un magnetofón de pilas, de mucha utilidad para la enseñanza.

Una de las demandas ha sido ya conseguida gracias a la generosidad de don Francisco Flotats, fabricante de tejidos y ex profesor de la Escuela Industrial; posee ya su telar a mano con todos sus accesorios.

Solamente le falta el magnetofón, que se confía también podrá llevarse, dado el espíritu caritativo de los tarrasenses. — Cifra

La fiesta votiva en honor a San Roque

Tarrasa, 14. — El próximo martes, día 16 del actual, la ciudad honrará a San Roque, manteniendo secular tradición en cumplimiento del voto que la entonces villa de Tarrasa hiciera en ocasión de la terrible epidemia de peste que en 1589 azotó duramente a la población; renovando ahora, una vez más, el testimonio de gratitud y de fervor hacia el santo taumaturgo que en tan terrible trance salvó a los tarrasenses de perecer en su totalidad. — Cifra

Nuevo impuesto municipal

Tarrasa, 14. — En la sesión del pleno municipal celebrada ayer, se aprobó la implantación de un nuevo impuesto de circulación a principios del año próximo que afecta a todos los que posean vehículos de motor, y que proporcionará al Ayuntamiento unos ingresos de seis millones de pesetas. — Cifra

Faltan viviendas e iluminación

Tarrasa, 14. — La escasez de viviendas sigue siendo el primer problema de Tarrasa. Aunque están magníficamente iluminados los polígonos de las carreteras de Rubí y Matadepera, todavía no se ha iniciado la construcción de las proyectadas tres mil viviendas de los mismos.

Sin embargo, el tramo de la carretera de Castellar del Vallés, en donde está ubicada la mayor barriada de la ciudad, continúa estando a oscuras por las noches, dándose la incongruencia de que dos grandes sectores donde no vive un ser humano, están perfectamente iluminados, mientras que la zona suburbial más superpoblada de la ciudad, la barriada de San Lorenzo del Munt, apenas cuenta con una mala bombilla para la iluminación nocturna. — Cifra

PALAUTORDERA

«Señorita Verano 1966»

San Esteban de Palautordera, 14. — Entre los actos que han constituido la Fiesta Mayor se eligió la señorita «Verano 1966», título que correspondió a la señorita María del Carmen Bonjorn. El jurado estuvo compuesto por don Eusebio Secanell, don Ramón Cots, don Ramón Font y don Alberto Nadal y el veredicto mereció el aplauso unánime del público concurrente. — Cifra

VILAFRANCA

DEL PANADES

Catafores de vino

Villafranca del Panadés, 14. — La Academia Catavinos de San Humberto ha nombrado catavinos honoris causa a don Juan Font Guach, campeón nacional de catafores de vino en el presente año.

La Academia, que funciona en región de tanto abolengo vitivinícola, agrupa a las personas más expertas en vinos. — Cifra

AUTOMOVILES

todas marcas

DESDE 452 ptas. semana SEAT 600 desde 35.000 ptas. DAUPHINE, desde 45.000 p. CITROEN 2 CV. d. 40.000 p. RENAULT 4-4, d. 20.000 p. SE ADMITEN CAMBIOS

Escriba o telefóneese a FROINDSON Modolell, 57 T. 228-17-98 Barcelona-6 Agente Reus y comarca: Sr. Ibarz - Tel. 30-49-65 Solicitamos agentes en comarca

Ayer vimos una buena corrida SE CORTARON TRES OREJAS



«Paquirri» cortó ayer dos orejas de su último toro. (Foto Valls.)

Por fin ayer vimos una buena corrida de toros. No quiere decir ello que asistiéramos a un festejo de esos que marcan un hito en las calendas taurómicas. Sin embargo, por los detalles, por el sabor, por las preceptivas a la que se ajustaron las faenas, el aficionado que supo valorarlas debió salir satisfecho de los graderíos.

Hay una clase de público que se sientan en las gradas a la caza de corridas extraordinarias. Nosotros respetamos más al aficionado que busque en los redondeles lo que suele faltar en la actualidad: las inteligentes, ordenadas corridas ordinarias y dignas.

«CHAMACO», SIN APATIA

Hemos venido siendo últimamente algo severos con el diestro onubense. Ayer, sin embargo, hay que reconocer que «Chamaco» derrochó voluntad y que la «parroquia» no le hizo justicia.

A su primero lo veroniqué muy bien, rematando con media, al aire belmontino. La res tomó tres varas. Sin embargo, llegó muy entera y boyante al último tercio. «Chamaco» estuvo valiente con este enemigo; no obstante, reconocemos que no lo quebrantó con la muleta y que por falta de temple, los pases no le salieron siempre limpios, engatillándole la res el engaño. La verdad de su faena reposó en lo poderoso del toro. Recetó una honda, tendida y desprendida; la res tardó en caer y, amorcillada, no podía descabellarse. ¿A qué, pues, la bronca del concurso, cuando se retiraba al estribo? A veces pensamos que los graderíos, siguiendo el viejo pensamiento castellano, aplicado a don Alvaro de Luna, «face a los homes y los desface».

Mejor estuvo en el cuarto. Volvió a veroniquear con enjundia, cargando la suerte y ganándole terreno a su enemigo. Con una vara pidió el cambio. El bicho llegó con una pastuena embestida al último tercio. El de Huelva inició la faena con cinco soberbios estatuarios, sin enmendarse, al clásico modo; luego montó una faena justa, sobre ambas manos, sobresaliendo sus naturales rematados con pases de pecho y afarolados. Después de dos pinchazos en lo duro agarró una honda caída. Se le aplaudió, pero con tan escasas fuerzas, que el maestro no dio la vuelta al ruedo, merecida con largueza.

SEGURA: UNA LIDIA INTELIGENTE

No había podido cuajar Luis Segura una buena actuación esta temporada entre nosotros. Ayer, la tuvo; fue su trabajo no de relumbrón, sino de hondura. Aunó la inteligencia con el fino hacer artístico; la sabiduría con la elegancia. Su primero tomó dos varas, saliendo rebreñado del hierro. Se lució Rafaelillo en dos esplendidos pases de rehiletes, magníficos, teniendo que saludar montera en mano.

La res llegó muy huida al último tercio. La sabiduría de Luis Segura consistió en torear con los terrenos cambiados, dándole las tablas a su enemigo, para que se creciera y aceptara la pelea. Así pudo hacerse con un toro abanto,

gas, y le había puesto tres pares de rehiletes, uno de ellos al cambio, con mucha soltura, le bordó una faena justa. Tiró de la res, aplomada y reservada, burlando, a fuerza de reflejos, los hachazos de su enemigo. Intentó matar recibiendo, señalando un buen pinchazo; otro, porque el toro no hacía por el engaño y luego, una entera, haciéndolo todo el maestro. Se le aplaudió.

El que cerró plaza salió con muchos pies de chiqueros, lo veroniqué muy bien («Paquirri»). Con una vara pidió el cambio. Volvió a lucirse con los palitroques. Los pases iniciales del diestro de Barbate tuvieron lentitud y ese ritmo que sólo da el acompasado fluir del temple de una muleta. La res se vino abajo, y «Paquirri», ya sin los nervios de la alternativa, le pisó unos terrenos comprometidísimos, sin perder en ningún momento la compostura. Después de un pinchazo agarró una hasta la guarnición; el toro, certeramente herido, cayó a sus pies, en una bella estampa. Le concedieron las dos orejas. Y con ellas en la mano, señoril, dio la vuelta al redondel.

DON ANGEL PERALTA

Abrió plaza el caballero don Angel Peralta, que ha estado muy bien con un toro de Sanchez Cobaleda, con pies de liebre, por lo que el jinete se vio algo atropellado en la primera parte de su labor. Luego, la res se entabló, pero Peralta la sacó de la querencia, banderilleándola siempre bajo el sol de las afueras. Mató de un rejón atravesado y otro caído. El extraño público de nuestro caso, porque vio sangre en la boca de la res, desmereció su labor, creyendo que el bicho estaba degollado. No obstante dio justísima vuelta al ruedo. Se lidiaron tres reses de doña María Lourdes Pérez Taberner y otras tantas de doña Mercedes. Los bichos bien presentados; los más claros el primero y el cuarto; huídos los que salieron en segundo y en quinto lugar; los de «Paquirri» llegaron con corto viaje y defendiéndose a la muerte.

Bonita corrida la de ayer. No extraordinaria, sino sí ordinaria, por su bien conjuntado despliegue.

RAFAEL MANZANO

«Antoñete», Curro Romero y «Paquirri», esta tarde en la Monumental

Ningún cartel mejor para complacer al verdadero aficionado que el que se ha combinado para la formidable corrida de toros que esta tarde, a las cinco y media, ha de celebrarse en la Monumental. La terna de espadas está compuesta nada menos que por tres de los más exquisitos artistas de la actualidad: «Antoñete», Curro Romero y «Paquirri». Su confrontación, inédita hasta el momento, puede convertir la tarde de hoy en fecha memorable, máxime teniendo en cuenta que el ganado pertenece a la prestigiosa divisa andaluza de «Torrestrella», de don Alvaro Domecq.

TOROS

MONUMENTAL

Hoy lunes, 15 de agosto

Tarde, a las 5'30

FORMIDABLE CORRIDA DE TOROS!

3 toros de «TORRESTRELLA»

D. Alvaro Domecq, 6

«Antoñete»

Curro Romero

«Paquirri»

De interés para los señores abonados al servicio telefónico en Cornellá y Granollers

La Compañía Telefónica Nacional de España se complace en poner en conocimiento de los Señores abonados al servicio telefónico de Cornellá y Granollers, que el sábado, día 13 de agosto, quedó establecido el servicio automático directo entre ambas poblaciones.

Asimismo podrán obtener la comunicación con los abonados de las siguientes localidades:

BADALONA
IGUALADA
MATARÓ
SABADELL
TARRASA
VICH

Bastará para ello marcar directamente el número de siete cifras del abonado que deseen de las citadas poblaciones, sin necesidad de solicitar la conferencia al 007.



Compañía Telefónica Nacional de España

Estómago caído

Casa Torrent

13, Unión, 13 y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chafalín Córcega). BARCELONA

Levante su estómago con toda comodidad usando el moderno elevador TORRENT (C. S. 10.859)

Cada vez se hace más difícil que nos entendamos. Para el entendimiento es necesario el uso de un lenguaje común...

LA VIDA SE CUENTA POR SEMANAS

CONCEPTOS EQUIVOCOS

Me imagino que el hombre de principios de siglo sabía a qué atenerse cuando se le hablaba de paz, de libertad o de revolución. Estos conceptos no han sido nunca, desde luego, de una claridad meridiana...

Si nos atenemos a las formas corrientes de expresión, la libertad no tiene en el mundo un solo enemigo. En teoría, es posible que sea así. Nadie es contrario a la libertad en sí misma...

LUIS MARSILLACH

LAS COSTAS DE GARRAF CORREN UN GRAVE PELIGRO EXISTE EL PROYECTO DE CONSTRUIR EN LA ZONA OTRA FABRICA DE CEMENTO

Nuestras costas de Garraf son de lo más bello de la región catalana. Año tras año va aumentando el número de turistas que acuden a los numerosos campings y hoteles existentes en la zona...

Urbanización de un sector de terreno afectante a los términos municipales de Sitges y Begas, presentado a dicha Comisión por la Asland Asociación Sociedad Anónima, se somete dicho Plan a información pública durante un mes.

La estancia de los Reyes de Bélgica en Zarauz

Zarauz, 14. — Los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, pasaron la mañana de hoy en Villa Nórdica. Por la tarde recibieron las visitas de don Ignacia María de Oriol y señora...

EL INCENDIO QUE AMENAZA ROBLEDO DE CHAVELA SE REPRODUCE E INCREMENTA

LAS CAMPANAS TOCAN A REBATO Y SE SOLICITAN URGENTES AUXILIOS

Robledo de Chavela, 14. — Contrariamente a la creencia existente de que el fuego estaba casi extinguido, merced al viento dominante, a las once y media el fuego se ha reproducido, tomando un gran incremento...

Otro importante incendio forestal

San Sebastián de los Reyes (Madrid), 14. — Un incendio de grandes proporciones, con llamas cuya altura llega a veces a más de siete metros, se ha...

RECOMENDACION DE PABLO VI: «Las vacaciones, ocasión para encontrar una más estrecha relación con Dios»

Castelgandolfo, 14. — Su Santidad Pablo VI ha hecho hoy un llamamiento a todos aquellos que se encuentran en vacaciones...

declarado hoy a mediodía en las orillas del arroyo Vinuelas. El fuego se propagó con gran rapidez y a la hora de transmitir amenaza a los primeros chalets de la zona residencial...

Han arduo ya varias hectáreas de pastos, monte y una chopera. El siniestro fue ocasionado por la imprudencia de dos jóvenes cazadores...

Ejército, Guardia Civil y vecindario, trabajan esforzadamente

Robledo de Chavela (Madrid), 14. — El incendio que se declaró ayer en esta zona aún no está completamente dominado, después del gran incremento que alcanzó a mediodía de hoy...

Al toque de rebato de las campanas de la iglesia de Robledo se movilizaron, a mediodía, todos los vecinos, que con una moral elevadísima ayudaron a las tareas de extinción...

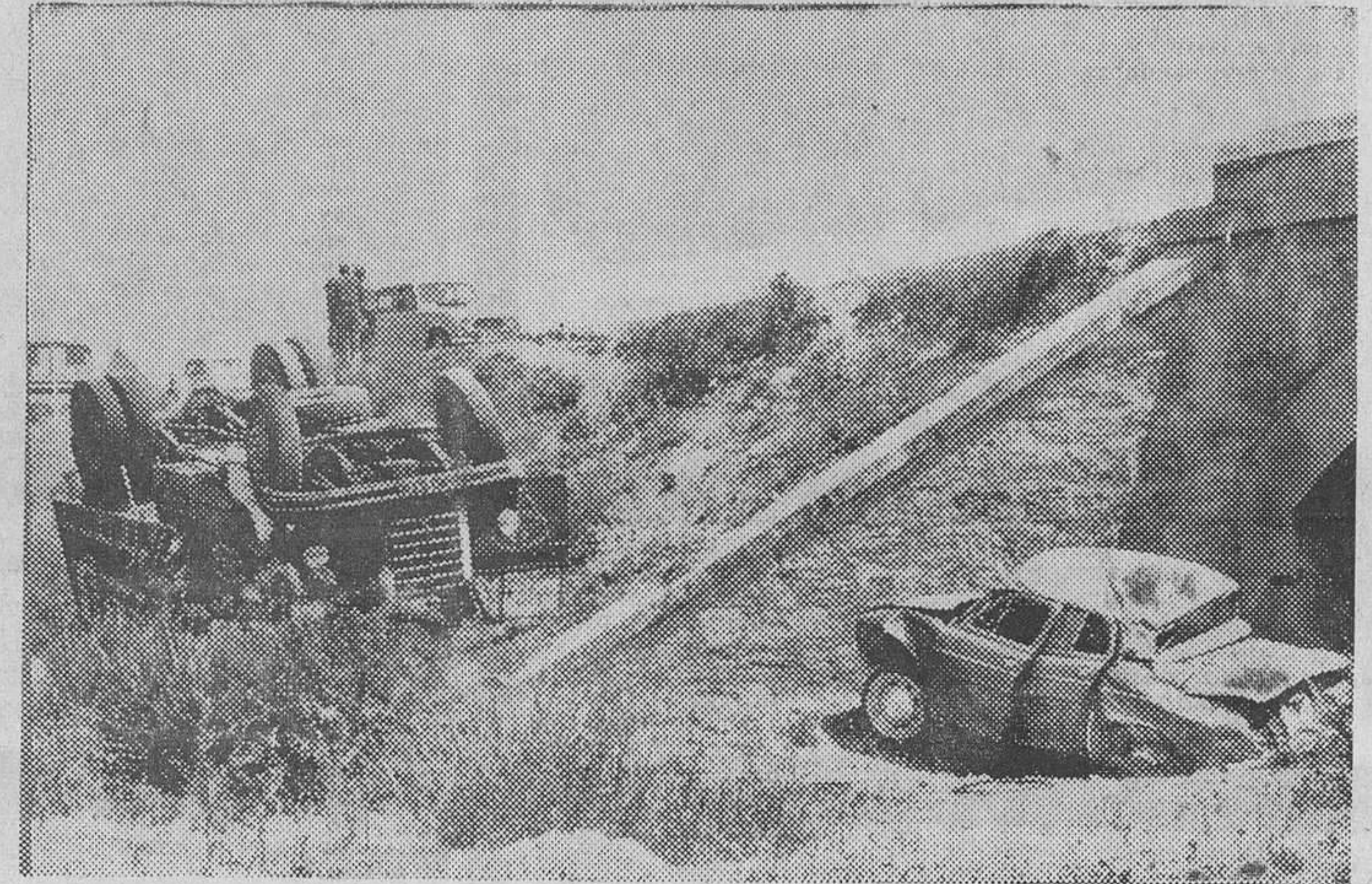
Según noticias, el valor de las pérdidas materiales asciende hasta este momento a unos sesenta millones de pesetas, aunque los técnicos que se encuentran en esta comarca estiman que pasarán algunos días antes de que se pueda dar una cifra definitiva.

POLIZON DE REGRESO A CASA



Madrid. — Procedente de Las Palmas de Gran Canaria ha regresado a Madrid el niño de doce años de edad Santiago Miguel Alcaraz, a quien vemos, en la foto, a su llegada a Barajas. Como se recordará, el muchacho, aprovechando un descuido, se enroló por su cuenta en un avión de «Iberia» con destino a las Islas Afortunadas...

ACCIDENTE EN LA CARRETERA DE ALICANTE - CARTAGENA



En la carretera de Alicante-Cartagena, cruce Tomé-Horadada, chocaron un camión y un turismo, que salieron fuera de la calzada, ocasionando el accidente diversos heridos. (Foto Cifra)

Indonesia desea reingresar en la O.N.U.

El Parlamento ha aprobado una moción en tal sentido. Nueva York, 14. — El Parlamento indonesio ha adoptado una resolución en la que se urge al Gobierno del general Suharto que el país vuelva a formar parte de las Naciones Unidas cuanto antes.

LA PRUDENCIA EN LA CARRETERA LE HARA LLEGAR SIN TENER QUE LAMENTAR EL MAS TRAGICO RETRASO: EL ACCIDENTE

OTROS LO ESCRIBEN... Y NOSOTROS LO SUSCRIBIMOS

¿Rutas nacionales de turismo?

Bajo este título y en su ponderada e inteligente sección «Lo actual, puntos de vista», ha publicado «Diario de Barcelona»: «Desde hace algo más de dos años —quizá nos equivocamos en algo— vemos periódicamente a través de nuestras pantallas el anuncio de unas magníficas excursiones organizadas bajo el lema «Ruta Nacional»...

Y nos preguntamos: ¿no podrían organizarse rutas de esta clase, por ejemplo, partiendo también una vez de Bilbao, o Valencia, Cádiz o Barcelona? Y la ruta de la Reconquista, que se anunciaba estos días, ¿no podría enfocarse desde varios puntos de toda España? Si, Madrid es céntrico. Pero este carácter no tiene que convertirle en el «ombiligo» turístico de la nación...

Piden la dimisión del ministro alemán de Defensa

Bonn, 14. — Un parlamentario socialdemócrata de la oposición ha pedido hoy al ministro de Defensa, Von Hassel, su dimisión inmediata por supuesta culpabilidad en las graves pérdidas de aviones «F-104 Starfighters»...

Atentado frustrado contra una línea férrea italiana

Bolzano (Norte de Italia), 14. — Una patrulla del Ejército evitó a primeras horas de esta mañana que dos hombres desconocidos colocaran una bomba en la línea principal del ferrocarril que atraviesa los Alpes con dirección a Austria.

Bautizo en el interior de una jaula

Seis leones fueron «testigos» de la ceremonia

Génova (Italia), 14. — El padre de un recién nacido, ambos domadores de leones, han bautizado a la nueva criatura en el interior de la jaula de los leones, con media docena de fieras dentro.

El domador Walter Nones, tomó a su hijo Stéfano en sus brazos, se montó sobre una leona y dio así una vuelta a la pista en medio del entusiasmo del público.

BASIC Cursos intensivos: 4 o 6 meses Secretariado. Estenotipia Idiomas Relaciones Públicas Perfeccionamiento de Correspondientes, Secretarías, etc. Próximos cursos: 14 de septiembre, 3 de octubre, 2 de noviembre. Abierta la matrícula de 5 a 9, tardes. Tuset, 26

MANGUERAS de GOMA o PLASTICO para RIEGO TRASIEGO DE LIQUIDOS Y USOS INDUSTRIALES En rollos o montadas con sus accesorios RICARDO DE MANUEL S.A. Via Layetana, 133 (esq. calle Aragón) Teléfs 222 2175 y 231 17 11 - BARCELONA

«GEMELAS GON» CONVERTIBLES EN 3 USOS SOFA 2 SILLONES 02 CAMAS ELECTRO - PARLONET Balms, 2 - P.º de Gracia, 58 - Layetana, 21

maravillosos comedores y dormitorios para NOVIOS

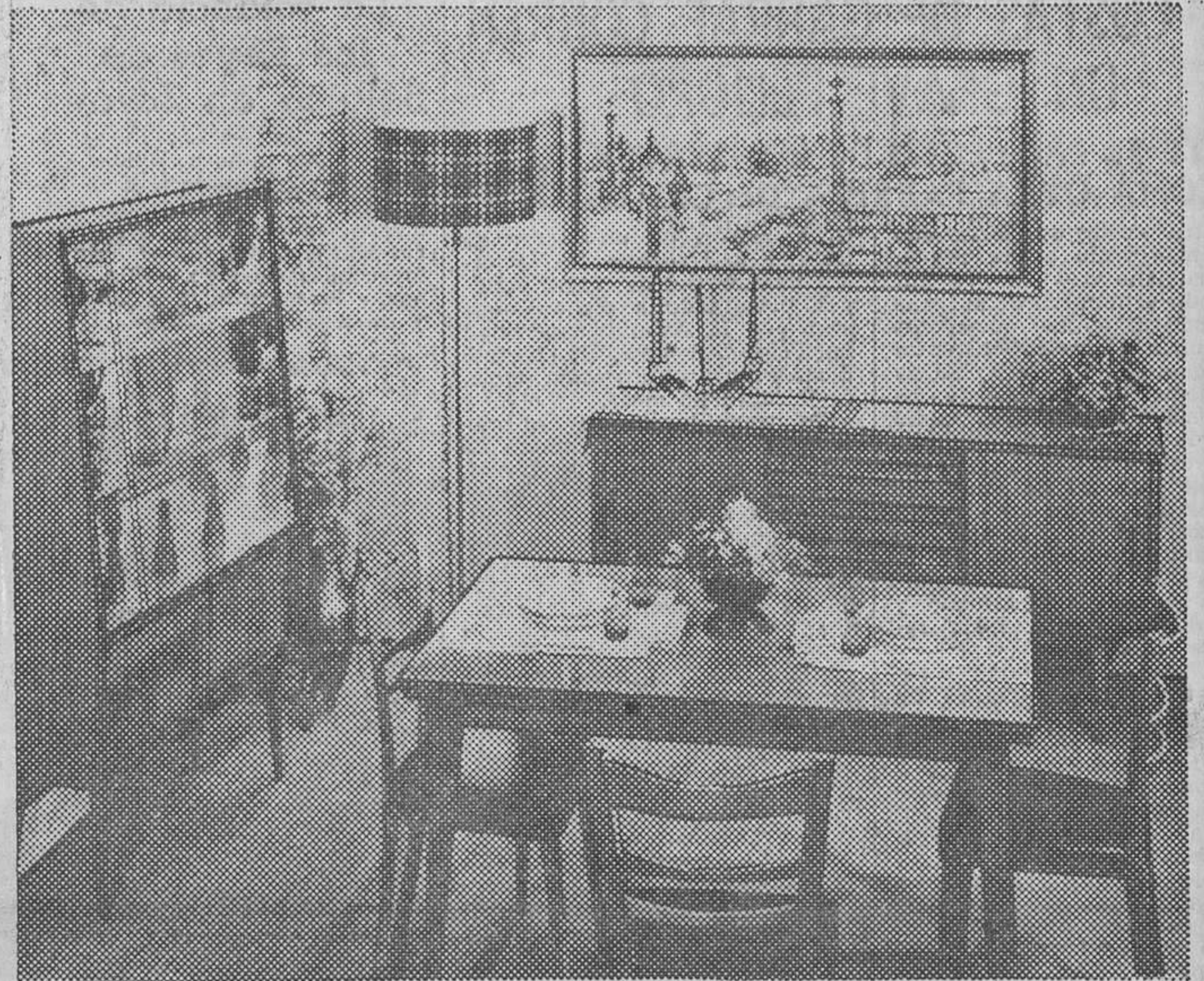
¿Sabían que el 80 % de los clientes de MUEBLES LA FABRICA son NOVIOS? ¿Por qué? Porque saben positivamente que en nuestra extensa exposición, con más de 300 modelos diferentes de COMEDORES y DORMITORIOS, encuentran lo que necesitan, lo que les encanta tener en casa..., lo que REALMENTE DESEAN. Mobiliarios de gran calidad, en el aspecto de selección de maderas, acabados, etc., y a unos precios y facilidades únicas de auténtica excepción, y todo ello comprando directamente en MUEBLES LA FABRICA.

Extraordinarias Ofertas del Año Radiante

Modelo GRAN NORDIK

Espéndido y suntuoso dormitorio, con armario de 5 cuerpos y altillos superiores, cama y tocador con combinaciones de tapizado y apliques metal. Construido en maderas exóticas de importación de singular belleza. Un señorial mobiliario de nuestra sección Gran Ducado, la aristocracia del mueble.

48.625
Ptas.



Elegante COMEDOR Nórdico-Funcional, diseñado especialmente para ser construido en formica brillante de gran resistencia y calidad. Compuesto de espacioso bufete, vitrina con juego de lunas, mesa y seis sillas tapizadas.

13.945 Ptas.



Maravilloso COMEDOR Nórdico, construido en escogidas maderas de fino nogal, acabado con nuevos sistemas de poliéster brillante. Conjunto compuesto de amplio bufete, vitrina, mesa y seis sillas magníficamente tapizadas.

17.100 Ptas.

MODELO ESCANDINAVIA

Maravilloso DORMITORIO en bellas maderas de nogal escogidas, que aportan una extraordinaria presentación por su original veteado. Gran armario completo de cinco cuerpos y altillos.

36.850 Ptas.



FACILIDADES de PAGO a comodidad del Sr. Cliente



Traslado y montaje **GRATIS** a toda Cataluña

EL MAYOR CENTRO EUROPEO DEL MUEBLE

MUEBLES LA FABRICA

ROCAFORT 132 AL 142